

# KONKRETY

40

Miss Polonia czy gra...  
Jak wykiwać rolnika  
"WPROST" nie do wiary  
Nina Ricci w lumpeksie

Dziś  
dodatek specjalny  
*Ogrzej mnie!*



**Za  
wszelką  
cenę**



**59-220 LEGNICA**  
ul. Bagienna 1  
tel./fax 264-08

## PŁYTKI CERAMICZNE KAŻDEGO RODZAJU ● CERAMIKA I ARMATURA SANITARNA

### Proponujemy:

- Płytki ściennie, podłogowe, elewacyjne, tarasowe, basenowe
- Kompakty, umywalki, bidety, wanny, wanny z hydromasażem, brodziki, kabiny, baterie...
- Narzędzia do układania płytek ceramicznych
- Płytki o najwyższych stopniach ścieralności, kwasoodporne, mrozoodporne, specjalne...
- Kleje, fugi, tynki, silikon, szpachle, masy samopoziomujące, środki izolacyjne i uszczelniające
- Artykuły wyposażenia łazienek, meble łazienkowe

CERMAG - NAJWIĘKSZA I NAJLEPSZA OFERTA DAJE PRAWDZIWĄ MOŻLIWOŚĆ WYBORU

**CERMAG - DOSTĘPNY DLA KAŻDEGO!**

16svg



## Krótko

● Wojewoda Ryszard Maraszek skierował wniosek do Komitetu Badań Naukowych o ustanowienie projektu badawczego pt. Program proekologicznej rekonwersji przemysłu w województwie legnickim.

● Lech Lipczak, dyrektor Wojewódzkiego Zespołu Pomocy Społecznej zaapelował do samorządów o zwiększenie dotacji na pomoc społeczną.

● O wspólnej promocji rozmawiali przedstawiciele Zakładów Mechanicznych "Legmet" i "Kopexu" z Katowic.

● Wicewojewoda Zenon Kwakszyc przekazał szefowi URM raport o stanie i zagospodarowaniu posowieckiego mienia.

● Obradował VI Wojewódzki Zjazd Delegatów Ognisk TKKF.

● W Akademii Rycerskiej zainaugurowano nowy rok kulturalny 1994/95.

● Dyrektorzy cukrowni i przedstawiciel Okręgowego Inspektoratu Pracy ocenili stan bezpieczeństwa w cukrowniach przed sezonem cukrowniczym.

● Rozpoczął się podział Wojewódzkiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej.

● Tadeusz Świącik, wójt Wądroża Wielkiego został przewodniczącym Konwentu Wójtów, Burmistrzów i Prezydentów województwa legnickiego.

● Na lubińskim lotnisku odbyły się mistrzostwa Polski modeli latających.

● Dyrektorzy cukrowni ustalili, że tegoroczna cena minimalna na buraki cukrowe wynosić będzie 600 tys. zł. za tonę.

● Wicewojewoda Zenon Kwakszyc uczestniczył w spotkaniu wojewodów dolnośląskich poświęconym nowoczesnemu systemowi łączności trunkingowej.

● Zarządowi Wojewódzkiemu PCK w Legnicy brakuje 3 mld zł na zakończenie remontu w budynku przeznaczonym na dom starców.

● Prowadzone w sierpniu badania powietrza w Legnickim nie ujawniły przekroczenia norm zanieczyszczeń.

● Tadeusz Salacki, dyrektor Wydziału Ochrony Środowiska spotkał się z członkami Lubńskiego Klubu Biznesu.

● Już w 41 szkołach w Legnicy, Lubinie, Chojnowie i Złotorzy trwa realizacja programu profilaktyki antyalkoholowej pt. Elementarz.

● Przy ul. Witelona w Legnicy uruchomiono nową stację pomiaru zanieczyszczeń powietrza.

● Zakończyła się regulacja potoku Kopanina. Prace kosztowały ponad 2,3 mld zł.

● Dyrektor gabinetu szefa Urzędu Rady Ministrów Tadeusz Lunkiewicz spotkał się z zarządem Legnicy.

● Rozpoczęła się jesienna rejestracja przedpoborowych, obejmie mężczyzn urodzonych w 1976 roku.

● Od poniedziałku Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Legnicy wydaje dwudaniowe posiłki.

## Gaudeamus w Głogowie



Fot. DARIUSZ MIKOŁAJEWICZ

W sobotę Głogów dołączył do grona miast akademickich. Stało się tak za sprawą prywatnej Wyższej Szkoły Technicznej, pierwszej tego rodzaju uczelni w Polsce. Rektorem został prof. Jerzy Zamojski, kadre tworzą wykładowcy z Politechniki Wrocławskiej. Funkcję kanclerza pełni inicjator szkoły - Józef Dulas. Siedziba uczelni znajduje się w budynku I Liceum Ogólnokształcącego.

Uczelnia będzie kształciła w systemie zaocznym, w cyklu czteroletnim, przyszłych inżynierów informatyków. Nowy rok akademicki rozpoczęło 80 studentów, którzy będą się specjalizowali w systemach oprogramowania. Od przyszłego roku będzie druga specjalizacja - systemy i sieci komputerowe. Większość studentów to tegoroczni maturzyści. Najstarszy ma 39 lat. Czesne za naukę wynosi 2 mln zł miesięcznie.

## Trzyście milionów



Jeszcze na pięć minut przed rozpoczęciem aukcji prac Marii Owczarek i Marka Nowaczyka legnicka galeria była pusta. Na szczęście o godzinie "zero" wszystkie miejsca były zajęte. Nie zawiedli lekarze i kilku polityków. Sprzedano czterdzieści pasteli Marii Owczarek i siedem srebrnych "drobiazgów" Marka Nowaczyka. Konto Klubu Kobiet po Mastektomii "Agata" wzbogaciło się o ponad trzyście milionów złotych.

(maw)

## Kredytowa pomoc

Rada Ministrów pozytywnie rozpatrzyła wniosek wojewody legnickiego o pomoc dla rolników z gminy Pielgrzymka. Jak już informowaliśmy, po katastrofalnej suszy pola w tej gminie zostały zniszczone gradobiciem. Rolnicy będą mogli pobierać preferencyjne kredyty na zakup środków do produkcji rolnej. Kredyty przeznaczone są na kupno nawozów, materiału siewnego, sadzeniaków, środków ochrony roślin, pasz, paliwa, itp. Na każdy hektar rolnicy mogą otrzymać po milionie złotych kredytu oprocentowanego na około 10 proc.

(k)

## Akademia dla bezrobotnych

Przy jaworskim urzędzie pracy wznowiła działalność Psychologiczna Akademia Młodzieży dla Bezrobotnych. W minionym roku szkoleniowym 1993/94 zajęta cieszyła się dużym zainteresowaniem. Pomysłodawcy akademii starają się, by młodzi (18-24 lat) wzmocnili swoją osobowość, pobudzili zdolności i inicjatywę, podnieśli poczucie własnej wartości i umiejętności. Inauguracyjna sesja odbyła się 30 września, a udział w niej wzięło kilkunastu bezrobotnych.

(cz)

## Matematyczne spotkanie

Dziś w Zespole Szkół Rolniczych w Chróstniku rozpoczyna się trzydniowe Ogólnopolskie Seminarium Edukacji Matematycznej. Doradcy matematyki i nauczyciele tego przedmiotu pracować będą w dwóch grupach, oddzielnie dla zatrudnionych w szkołach podstawowych i średnich.

(sm)

## Pierwszy cukier

Rozpoczęła się tegoroczna kampania w Cukrowni "Jawor". W ubiegłą środę pierwszym dostawcą buraków był Zdzisław Dąbrowski z Przybyłowic. Od 29 września do 1 października przyjęto ponad 1000 ton buraków. Od poniedziałku cukrownia odbierać będzie 2000 ton tygodniowo do końca kampanii. Jakość surowca cukrownicy oceniają wysoko. Zanieczyszczenia wynoszą niewiele ponad 12 proc., co gwarantuje bardzo dobry cukier. Pierwsze dostawy słodkiego kryształu trafią do handlu w najbliższych dniach. Prawdopodobnie cena cukru nie będzie wyższa od poziomu ustalonego w ostatnich tygodniach.

(czs)

## Miedziowe wieści

Najwyższą w tym roku cenę osiągnęła miedź na Londyńskiej Giełdzie Metali 28 września - 2567 USD/t. W poniedziałek, 3 bm. płacono 2447 USD/t. Są więc spore wahania. Tyle że na wysokim pułapie. Średnia cena roczna wciąż rośnie i wynosi 2147,08 USD/t.

W odpowiedzi na apel rektora Akademii Medycznej we Wrocławiu do parlamentarzystów Dolnego Śląska o pomoc w budowie nowych budynków akademii poseł Ryszard Zbrzyzny poinformował, iż będzie się starał pozyskać dla tej sprawy wojewodę legnickiego, a także radę nadzorczą i zarząd Polskiej Miedzi. "...w pełni doceniam konieczność stworzenia nowoczesnej bazy dla tej wrocławskiej uczelni, która w minionych latach wniosła tak ogromny wkład merytoryczny dla stworzenia załogom Polskiej Miedzi odpowiednich warunków zdrowotnych" - napisał poseł.

W "Legmecie" zaprezentowano wóz odstawczy dla kopalni węgla kamiennego WOS-10. Może on współpracować z innymi urządzeniami przy otwieraniu nowych ścian eksploatacyjnych.

Wystawa "Z polskiej miedzi..." zaprezentowana na początku września w Pradze będzie prawdopodobnie stale eksponowana w budynku zarządu KGHM. Stanie się to jednak po zakończeniu remontu tego obiektu.

(ch)

## Na powitanie surrealizmu



Surrealistycznym happeningiem legnickich aktorów rozpoczął się nowy rok artystyczny. W części oficjalnej inauguracji, która odbyła się w Akademii Rycerskiej, wicewojewoda Zenon Kwakszyc i prezydent Legnicy Ryszard Badoń wręczyli nagrody i dyplomy zasłużonym pracownikom i działaczom kultury.

(szp)

## Zaradni

Brak ograniczeń zezwalających lubińskim radnym na pracę w trzech komisjach wywołał sporo emocji. Walka o miejsca w komisjach problemowych rozgorzała ostro. W rankingu najbardziej aktywnych na czoło wysuwa się Jan Mowiński (rencista), który działa aż w 5 komisjach. W czterech pracują Lidia Szuttenberg i Robert Grodecki (redaktor naczelny Biuletynu Lubńskiego). Wielu spośród radnych pracować będzie w trzech i dwóch komisjach. Niestety, jest też grupa mało szparkich, którzy nie "załapali się" nigdzie.

(dach)

## Milka rezygnuje

Dariusz Milka złożył rezygnację ze stanowiska prezesa zarządu Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska. Rezygnacja została przyjęta. Ostatnio Dariusz Milka łączył tę funkcję ze stanowiskiem wiceprezenta Lubina.

(ma)

## Pasowanie najmłodszych



W lubińskiej Szkole Podstawowej Nr 4 uroczyste pasowano na uczniów najmłodsze dzieci. 109 małych lubinian zyskało miano uczniów pierwszej klasy. Po uroczystościach i tradycyjnych otrzęsinach dzieci bawiły się na dyskotekę.

Fot. JERZY KOSIŃSKI

od 1600 zł  
(cena netto)

# ZNICZE

Prochowice  
ul. Wrocławska 69  
tel. 584-420





7 września 1994 roku minister - szef Urzędu Rady Ministrów nakazał wojewodom przeprowadzenie kontroli przestrzegania przepisów ustawy antykorupcyjnej w terenowych organach rządowej administracji ogólnej, a więc w urzędach wojewódzkich i rejonowych. Kontrola miała wykazać, czy istotnie miały miejsce, oraz w jakim zakresie, fakty pobierania wynagrodzeń przez osoby zajmujące kierownicze stanowiska państwowe za udział w pracach rad nadzorczych, bądź za wykonywanie innych zajęć, zarówno w spółkach prawa handlowego z udziałem skarbu państwa - gdy osoby te wyznaczone zostały do tych spółek - jak i osoby zatrudnione w innych spółkach prawa handlowego.

W Legnicy kontrolę zakończono przed tygodniem i zdaniem Mariana Kopaczewskiego, dyrektora Wydziału Organizacji i Nadzoru Urzędu Wojewódzkiego, nie ujawniła ona żadnych rewelacji. Stwierdzono,

### że tylko siedmiu,

spośród 89 kierowników jest członkami rad nadzorczych w spółkach prawa handlowego, fundacji i funduszy. Na liście znaleźli się:

- Ryszard Kurek, asystent wojewody - członek rady nadzorczej w Przedsiębiorstwie Wyrobów Skórzanych "Proskór" w Prochowicach, które dzierżawi majątek od skarbu państwa.

- Marian Markowski, zastępca dyrektora Wydziału Polityki Gospodarczej UW - przewodniczący rady nadzorczej w spółce akcyjnej "Krzywa".

- Bogdan Horodniczy, zastępca dyrektora Wydziału Polityki Gospodarczej - zasiadający w radach nadzorczych PRIBO SA i "Arleg" SA (obie spółki w Legnicy),

- Maria Kasprzycka, kierownik Urzędu Rejonowego w Lubinie, jest członkiem rady nadzorczej spółki "Lubindex",

- Wojciech Kondusza, rzecznik prasowy wojewody, zasiada w radzie nadzorczej spółki z o.o. "Telewizja Regionalna Województwa Legnickiego",

## Urzędnicze fuchy (4)

- Marek Szczerbiak, dyrektor UW, jest członkiem rady nadzorczej Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej,

- Zofia Śniadecka, dyrektor Wydziału Spraw Obywatelskich UW, jest członkiem rady nadzorczej fundacji "Prewencja i Bezpieczeństwo".

### Nie wiadomo czy wybiorą

Na pytanie, czy wymienieni wyżej, z racji zasiadania w radach nadzorczych, brali jakieś wynagrodzenie, dyrektor Kopaczewski nie uzyskał jednoznacznej odpowiedzi, bo (jak mi powiedział) ustawa antykorupcyjna nie nakłada obowiązku informowania wojewody o takich faktach. Wojciech Kondusza, na podstawie prywatnych rozmów uważa, że nikt pieniędzy nie brał.

Przy okazji kontroli stwierdzono także, że dziewięciu innych pracowników, nie pełniących funkcji kierowniczych (ośmiu z Urzędu Wojewódzkiego i jeden z Urzędu Rejonowego), także zasiada we władzach spółek prawa handlowego. Ponieważ jednak, zdaniem dyrektora Kopaczewskiego, ustawa antykorupcyjna im tego nie zabrania, to wszystko jest w porządku, nie ma więc sprawy. Z tego też powodu dyrektor Kopaczewski odmówił podania nazwisk dziesiątki urzędników. - Skoro wszystko jest w zgodzie z prawem, to wymieniając nazwiska, mógłbym zrobić komuś krzywdę - oświadczył. Z jego wypowiedzi wynika też jednoznacznie, że cała ta kontrola, to był jeden

WŁODZIMIERZ KAŁSKI

### wielki propagandowy pic.

Wojewoda od dawna dobrze wiedział, kto i w jakiej spółce pełni funkcje lub robi inne interesy, bo jest o tym na bieżąco informowany. Stąd między innymi wiedza o dziesiątce urzędników, których nazwisk dyrektor Kopaczewski nie zechciał ujawnić. Urzędników tych postaramy się przedstawić obywatelom bez pomocy służb pana wojewody. Dwoje przedstawiamy już dziś.

### Swoje wiemy

Pan Julian Urbanek, zastępca kierownika Urzędu Rejonowego w Legnicy, jest sekretarzem rady nadzorczej spółki akcyjnej "Krzywa" (z czego spółka w przeciwieństwie do pana dyrektora Kopaczewskiego, nie robi żadnej tajemnicy i nawet informuje o tym fakcie w ulotce reklamowej), a pani Elżbieta Kurzydło jest członkiem jak najbardziej prywatnej spółki "Madex".

PS. Zasady zawarte w ustawie antykorupcyjnej nie są jedynymi obowiązującymi urzędników państwowych. Jest jeszcze obowiązująca od 1981 roku ustawa poświęcona specjalnie urzędnikom, zabraniająca im pobierania wynagrodzeń z innych źródeł. Pan Dyrektor Marian Kopaczewski zna tę ustawę, ale w trakcie kontroli nie brał jej pod uwagę. Nie było rozkazu.

997

### Kradzieże, napady, rozboje, włamania

- 1 bm. na ul. Najświętszej Marii Panny w Legnicy trzy dziewczyny w wieku 12-13 lat grożąc pobiciem, wymusiły na 13-letnich Magdalenie O. i Magdalenie E. wydanie kurtek dżinsowych oraz biżuterii.
- 1 bm. pod nieobecność domowników, w mieszkaniu przy ul. Piastowskiej w Legnicy policjanci zatrzymali 35-letniego Grzegorza M., który włamał się do mieszkania od strony balkonu. Skradł sprzęt radiowy i telefon komórkowy wartości ok. 10 mln zł.
- 2 bm. na ul. N.M. Panny w Legnicy sześciu młodych mężczyzn zaatakowało przechodzącego obywatela Wielkiej Brytanii Dawida R. Pobili go, kopali po całym ciele i skradli portfel z 1,5 mln zł, 80 funtami, 40 DEM oraz kartą kredytową.
- 2 bm. na ul. Daszyńskiego w Legnicy policjanci zatrzymali na gorącym uczynku sześciu sprawców włamania do masarni. Skradli 208 kg mięsa wieprzowego wartości 9,240 mln zł. Odnaleziono 165 kg mięsa.
- 2 bm. do mieszkania przy ul. Wierzyńskiego w Legnicy przyszedł 16-letni Daniel M. Wspólnie z innym mężczyzną pobili właściciela mieszkania, a następnie skradli dwa złote łańcuszki i kolczyki wartości 6 mln zł.
- 3 bm. do mieszkania przy ul. Sejmowej w Legnicy, w którym przebywał Krzysztof K. przyszedł znany mu Dariusz Sz. Wraz z innymi czterema mężczyznami pobili gospodarza, a następnie skradli radiomagnetofon i odzież dżinsową wartości 3,5 mln zł.
- 3 bm. nieznani sprawcy włamali się do mieszkania przy ul. Galileusza w Legnicy. Skradli sprzęt rtv, odzież skórzaną i złotą biżuterię ogólnej wartości 28 mln zł.
- W nocy z 2 na 3 bm. w Rokitnicy (gm. Złotoryja) nieznani sprawcy włamali się do kościoła pw. św. Michała. Skradli cztery figurki drewniane, wizerunki apostołów.
- 3 bm. wsiadając do autobusu WPK relacji Lubin-Ścinawa Wioletta R. została okradziona przez nieznanego sprawcę. Wyciągnął jej z torebki portfel z dokumentami oraz 20 mln zł.

### Tydzień na drogach

- 30 bm. w Kłodzie (gm. Żukowice) w trakcie prac polowych 41-letni Karol R. najechał ciągnikiem na skarpe. Ciągnik przewrócił się. Mężczyzna został przyciśnięty do ziemi, poniósł śmierć na miejscu.
- 1 bm. w Lisowicach (gm. Prochowice) kierujący motocyklem 74-letni Walenty D. wyjechał z drogi gruntowej na drogę główną i został potrącony przez volkswagena passata. Motorowerzysta poniósł śmierć na miejscu.
- 2 bm. na ul. Wrocławskiej w Legnicy kierujący alfa romeo 39-letni Stanisław U. potrącił na przejściu dla pieszych 69-letnią Zofię B. Piesza przebywała w szpitalu.
- 3 bm. na skrzyżowaniu ul. Moniuszki i Rapackiego w Jaworze kierujący volkswagenem busem 42-letni Adam B. wymusił pierwszeństwo przejazdu i zderzył się z motocyklem Jawa. Kierowca motocykla i jego pasażerka doznali obrażeń ciała.



PHP "IDAR" - bezpośredni dealer  
ZPC OPOCZNO

oferuje po rewelacyjnie niskich cenach promocyjnych:

- glazurę ścienną i podłogową
- kleje fugi i listwy

★ LEGNICA, ul. Ściegiennego 1, tel. 243-68

★ LUBIN, ul. Kolejowa 14 (baza LCMB), tel. 44-15-57 wew. 4  
- czynne 9-17

★ ZŁOTORYJA, pl. Reymonta 8, tel. 78-37-46 - czynne 9-17



191K

## KOMIS SAMOCHODOWY

AUTO-CENTRUM

RZESZOTARY

tel 608-75, 246-97



Chcesz sprzedać lub kupić samochód  
- my Ci w tym pomożemy

Każdy samochód kupiony u nas jest sprawny technicznie,  
po przeglądzie

Gwarancja pochodzenia



Konkurencyjne ceny

Sprzedaż na raty bez żyrantów



SERWIS, ORYGINALNE  
CZĘŚCI I AKCESORIA

UNIMO

Autoryzowany dealer

OPEL

RZESZOTARY k. Legnicy  
tel./fax 603-75, 246-97



Nauczyciel dostał kilka ciosów w plecy, nauczycielka została odepchnięta na jezdnię.

# "Zabawa" po dyskotece

Kilkudziesięciu chuliganów rzuciło się w pogoń za jej towarzyszem. Gonili go pomiędzy samochodami po jednej z najruchliwszych ulic Legnicy. Kiedy dopadli, okładali po całym ciele i twarzy, kopali. Nikt z wielu obserwatorów nie zareagował. Zajście miało miejsce na zwykłym zatłoczonym przystanku autobusowym, w pobliżu postoju taksówek, przy alei Piłsudskiego w Legnicy.

Napastnicy czekali na wychodzących przed VI Liceum Ogólnokształcącym, gdzie zorganizowano dyskotekę dla uczniów liceum i innych szkół. Obrzucali ich obelgami, krzyčeli, że pobiją - groźbę spełnili.

Poszkodowany natychmiast zgłosił zajście na pobliskim komisariacie. Wsiadł wraz z funkcjonariuszami do radiowozu. Na jednej z ulic udało się zatrzymać najbardziej agresywnego napastnika. Okazał się nim znany z policyjnych kronik 23-letni Sebastian L.

W grupie napastników byli uczniowie VI LO. Policja prowadzi w tej sprawie dochodzenie. Na razie nie potwierdziła

się informacja, że brali bezpośredni udział w bójce. Ich obecność mogła jednak świadczyć o poparciu dla bijących.

Nie była to pierwsza tego dnia rozróbka grupy rozwydrzonych chuliganów.

Jeszcze w trakcie dyskoteki w VI LO, powybijali szyby w pobliskiej szkole podstawowej, w której również zorganizowano zabawę dla uczniów. Co prawda interweniowała policja, ale jak widać nie dość skutecznie, skoro chuliganom nie przeszkodziła na dalsze ekscesy.

Dyrektor VI LO, Andrzej Zychowicz, twierdzi, że rozróbki nie wywołali uczniowie, ale ta część młodzieży, która nie dostała się na dyskotekę. Zabawa była zorganizowana ze wszelkimi środkami ostrożności. Poproszono o pomoc straż miejską, uczniowie przy wejściu zostawiali legitymacje



"DAMY SOBIE SPOKÓŁ, ON MI WYGLĄDA NA BANDZIORA"

szkolne i odbierali je dopiero po opuszczeniu budynku. Poza tym wszyscy uczęszczający do VI LO mieli identyfikatory. Zabawa nie była jednak strzeżona dla uczniów liceum. Obecnych było także sporo gości.

Nie wpuszczeni chuligani próbowali wejść do środka przez okno. Skutecznie interweniowała jednak straż miejska. Agresywna nie proszona młodzież pozostała więc na zewnątrz, gromadziła się pod oknami i nie stroniła od alkoholu. Całą "zabawę" zaplanowała po dyskotece.

Dyskoteki coraz częściej są magnesem dla zamierzających się wyżyć chuliganów. Wygląda więc na to, że wkrótce najważniejszymi gośćmi staną się policjanci.

(alk)

# Policyjna ballada (2)

"Komendant komisariatu kolejowego w Legnicy dorabia do pensji szmugłem fajek. Ostatnio wyprawił się z towaram służbowym Busem na drugi koniec Polski, aż do Sejnu Papierosków wiozł niewiele, coś na 120 mln zł polskich". Tak rozpoczyna się artykuł w ostatnim "Nie" pt. "Każdy orze, jak może". Sprawdziliśmy, faktycznie artykuł opisywał autentyczne wydarzenia.

JAN KRZYSZTOF

Policja zatrzymała 27 sierpnia br. pod Sejnami fiata ducato z 675 kartonami wyrobów nikotynowych. Wartość papierosów oszacowano na 115 mln zł. Pojazdem kierował aspirant - Tadeusz P. komendant komisariatu policji w jednym z miast w województwie legnickim.

Już w dwa dni później komendant wojewódzkiej policji w Legnicy zawiesił funkcjonariusza w czynnościach służbowych.

Byliśmy zupełnie zaskoczeni, kiedy przyszła informacja z prokuratury w Suwałkach - mówi Jan Stanisławski, rzecznik prasowy komendy wojewódzkiej policji w Legnicy. Aspirant Tadeusz P. cieszył się od wielu lat bardzo dobrą opinią. Był jednym z wyróżniających się funkcjonariuszy.

Zdziwienie wywołała także informacja, że zatrzymany policjant jechał w towarzystwie byłego funkcjonariusza. Został on dyscyplinarnie wydalony z policji po stwierdzeniu, że usiłował wyłudzić odszkodowanie za spalony samochód. Jak wykazało śledztwo, sam podpalił swój pojazd, by otrzymać odszkodowanie.

Wyrokiem sądu skazano go na 1,5 roku więzienia w zawieszeniu.

27 sierpnia obaj panowie jechali prywatnym samochodem z papierosami, na których nie było kupónów akcyzy. Należy więc przypuszczać, że pochodziły z przemytu. Zresztą już wcześniej o panu komendancie mówiło się nie najlepiej. 10 sierpnia br. został dyscyplinarnie zwolniony z pracy Dariusz Ch. Miał wprawdzie samochód, ale jakoś wypadło mu z głowy, by uregulować cło i podatek

graniczny. Po zwolnieniu Dariusz Ch. zaczął wypisywać doniesienia na swojego szefa.

Najważniejszym zarzutem było korzystanie ze służbowego samochodu do celów prywatnych. Doniesienie zostało potwierdzone podczas postępowania wyjaśniającego. Dotychczas udowodniono komendantowi, że przejechał ponad 128 km służbowym pojazdem i rozpiął tę ilość na służbowe potrzeby, choć jeździł prywatnie.

W cytowanym artykule "Nie" podany jest jeszcze jeden zarzut. "Skądinąd wiemy, że komendant z Legnicy nie stracił głowy do końca i oferował komendantowi z Sejnu spółkę. Komendant z Sejnu odmówił."



"A JAK WYSZŁO, ŻE CHODZI O MILIONY, NIE O MILIARDY, ZARAZ MNIE ZAMKNĘLI"

- Dotychczas nie otrzymaliśmy zawiadomienia o łapówce proponowanej przez aspiranta Tadeusza P. mówi Jan Stanisławski.

Nie mogę więc tego, ani potwierdzić, ani zaprzeczyć.

W Legnickim pracuje 1334 funkcjonariuszy policji, w tym roku 6 zwolniono dyscyplinarnie. W dwóch przypadkach powodem było naruszenie dyscypliny w czasie nauki w szkołach policyjnych. Jeden spowodował wypadek drogowy kierując samochodem po wypiciu alkoholu. Inny kupił samochód niewiadomego pochodzenia, a kolejny dopuścił się nadużyć finansowych podczas działalności społecznej. Ostatnim jest Dariusz Ch., o którym piszemy powyżej.

- Dwa i pół roku temu zlikwidowano oddział prewencji i od tego czasu maleje liczba dyscyplinarnych zwolnień - dodaje Jan Stanisławski. - Wówczas młodzi ludzie odrabiali wojsko w policji, więc było znacznie więcej dyscyplinarnych zwolnień, teraz ich liczba maleje. Policjant nie przestaje być policjantem po godzinach pracy, dlatego podobne sytuacje się zdarzają.

Przypomnijmy, że nie tak dawno pisaliśmy o innych funkcjonariuszach, którzy zostali dyscyplinarnie ukarani. Szef komisariatu w Polkowicach został odwołany ze stanowiska po udowodnieniu, że korzystał z samochodu służbowego do prywatnych celów, zastępca komendanta w Jaworze natomiast za niewłaściwe zachowanie i wykorzystanie samochodu do celów prywatnych.

## Marzysz o samochodzie?

- ◆ nie mów pas
  - ◆ postaw na Caro
  - ◆ to pewna karta
- Jeszcze dziś może być Twój!

**POLONEZ**

- ◆ w korzystnym systemie ratalnym
- ◆ stałe i najniższe oprocentowanie
- ◆ trzyletni okres spłaty

**dexpol** autoryzowany dealer **FSO**

SPRZEDAŻ I SERWIS: ul. Legnicka 1  
RZESZOTARY k. Legnicy tel. (0-76) 60-375, 24-697

Autoryzowana Stacja Opła Poloneza oferuje

- pełny serwis gwarancyjny i pogwarancyjny
- montaż autoalarmów marki Silikon
- znakowanie pojazdów
- diagnostyka silnika i podwozia
- montaż instalacji gazowej "LOVATO"
- wymiana opon + wyważanie kół
- oryginalne części zamienne
- wymiana oleju - gratis
- montaż haków holowniczych

## PeBeKa

Przedsiębiorstwo Budowy Kopalń  
"PeBeKa" Spółka z o.o.  
ul. Marii Skłodowskiej-Curie 76  
59-301 Lubin  
tel. (070) 444-177, fax (070) 405-495, telex (078) 22-168

ogłasza przetarg nieograniczony na sprzedaż następującego pojazdu samochodowego:

FSO-1500 (Sanitarka) Nr rej. LCE 6492, rok prod. 1991, cena wywoławcza - 50 mln zł. Stan techniczny pojazdu bardzo dobry.

Oferty w zamkniętych kopertach z napisem "przetarg" - prosimy składać pod adresem przedsiębiorstwa do dnia 15.10.1994 r.

Pojazd można oglądać codziennie w godz. 7 - 14 na Bazie Transportu w Lubinie przy ul. Łukasiewicza.

Przetarg odbędzie się w dniu 18.10.1994 r. o godz. 10 na Bazie Transportu Jw.

Wadium w wysokości 5 mln zł będzie przyjmowane w kasie przedsiębiorstwa najpóźniej do godz. 9.30 w dniu przetargu.

Wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej i jeżeli wygrywający przetarg uchyli się od zakupu.

Zastrzegamy prawo swobodnego wyboru oferty, jak również odstąpienie lub unieważnienie przetargu.

Nie odpowiadamy za wady ukryte pojazdu.

306K



## Bez następcy

STEFANIA KWASNIEWSKA otrzymała nagrodę Ministra Kultury i Sztuki za aktywność w kulturze. Do Rzeszotar przyjechała z Krakowskiego przed blisko czterdziestu laty. Zabrała ze sobą tamtejsze zwyczaje i folklor. Chciała to gdzieś "sprzedać", komuś przekazać. Piętnaście lat temu założyła zespół folklorystyczny "Rzeszotarskie Gospodie", który wielokrotnie był nagradzany na spotkaniach zespołów folklorystycznych w Legnicy.

Sama ułożyła wiele pieśni, projektuje i szyje stroje.

Martwi się tylko, że nie ma następcy, chociaż żyje w pięciopokoleniowej rodzinie. Ma siedmioro dzieci, trzynastkę wnucząt i jednego prawnuka. Źródłem jej wiedzy o krakowskim folklorze jest żyjąca jeszcze matka, która pamięta najstarsze pieśni i tańce.



## Powrót do natury

EDWARD WIŚNIEWSKI, lat 56, legniczanie, jest najbardziej znanym turystą i popularyzatorem turystyki w Legnickim. Pasja poznawania przyrody zaczęła się 36 lat temu, podczas studiów we Wrocławiu. Pierwsza wyprawa studencka w Góry Izerskie tak zafascynowała pana Edwarda, że od tamtej pory nie ma weekendu bez wycieczki lub rajdu.

Pan Edward nie tylko zwiedza Dolny Śląsk, ale wyklada jeszcze w prywatnym studium "Druk-Tour" i kształci następców. W Domu Harcerza prowadzi sekcję turystyczno-krajoznawczą. Był współtwórcą niedawnych I Otwartych Zawodów Górskich w Myśliborzu, a wcześniej I Spotkań z Piosenką Turystyczną.

Na co dzień pan Edward pilotuje ranking turystyczny szkół, wspólny konkurs Domu Harcerza i Oddziału Wojewódzkiego PTTK (gdzie jest wiceprezsem). Zajmuje się też publicystyką turystyczną na łamach lokalnych gazet i w radio. Pracuje obecnie nad mapą turystyczną Parku Krajoznawczego "Chełmy" i przewodnikiem po szlaku dookoła Legnicy.

W ślady ojca podąża córka Grażyna, słuchaczka studium obsługi turystycznej.



## Znów w Legnicy

NORBERT THIEL, lat 54, mieszkaniec Jülich (Niemcy) kolejny raz przyjechał do Legnicy z grupą gimnazjalistów. Urodził się w nie istniejącym już domu przy ul. Wrocławskiej 119. Wraz z rodziną wyjechał stąd w przeddzień wkroczenia wojsk radzieckich w lutym 1945 roku. Nauczyciel łaciny i socjologii w Gimnazjum Haus Overbach. Po raz pierwszy po wojnie odwiedził Legnicę w 1975 roku. Kontakty z polskimi rodzinami nawiązał w stanie wojennym, kiedy to z Jülich wysyłano paczki do legnickiej parafii św. Trójcy (tu był chrzczony).

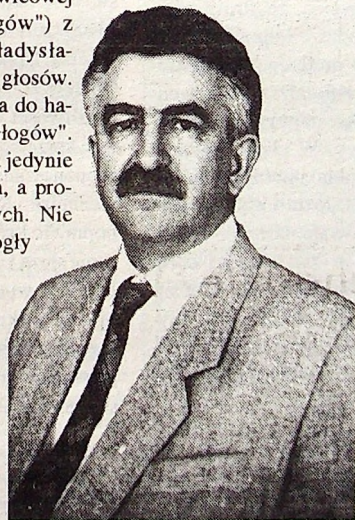
Od 1991 roku patronuje w swoim gimnazjum kontaktom z I Liceum Ogólnokształcącym w Legnicy. Chciałby, żeby wyjazdy do Polski i Niemiec odbywały się regularnie i częściej. Liczy

na to, że współpraca uczniów i szkół zamieni się w przyjaźń polskich i niemieckich rodzin. Planuje zorganizować wycieczkę historyków ze swojego miasta na Dolny Śląsk i do Krakowa. Żona Ingrid też uczy łaciny. Dwóch synów studiuje, a trzeci odbywa zastępczą służbę wojskową.



## Prezydent wykonawca

JACEK ZIELIŃSKI, lat 60, został po raz trzeci prezydentem Głogowa. Inżynier-mechanik, pracował kiedyś w "Famabie". Pracę w gabinecie prezydenta rozpoczął w grudniu 1988 roku, wybrany przez Miejską Radę Narodową. Teraz wygrał walkę o to stanowisko (jako radny prawicowej koalicji "Zdrowy Głogów") z kandydatem SLD, Władysławem Rakiem - 22 do 13 głosów. Pytany o program odsyła do hasła koalicji "Zdrowy Głogów". Uważa, że prezydent jest jedynie organem wykonawczym, a programy są sprawą radnych. Nie uważa, by samorządy mogły sobie pozwolić na fantazjowanie w tej sprawie. Programy są uke-runkowane na 10-20-let treścią planów przestrzennego zagospodarowania. Jest członkiem rady nadzorczej Cuprum Banku, za co pobiera ok. 4 mln zł.



Tak zwane służbowe obowiązki rzuciły mnie pewnego wieczora do restauracji "Bomabol". Nazwa to dziwna, ale wiele osób wie już, że kryje się za nią odnowiony lubiński "Kosmos". Za niedawnych, "państwowych" czasów spelu-na dla obywateli, a dziś dość przyjemny lokalik, ściągający także poważniejsze towarzystwo. Było smacznie. W ustach i... uszach. Najpierw grała w "Bomabolu" dobra, dancingowa kapela. A teraz przegrywa cichutko na pianinie młoda i ładna dziewczyna. Gra z nut stare i nowe kawałki w tempie i rytmie do słuchania. A więc przeboje dinozaurów typu Czerwone Gitary, coś z Niemena, znane hity z aktualnych teledysków, ale też na trzy czwarte - prosto z Wiednia. Gdy leci "Plaża, dzika plaża" inaczej klei się rozmowa, inaczej pracuje żołądek i głowa, co udowodnili już specjaliści od muzykoterapii.

## Pianino na dzikiej plaży

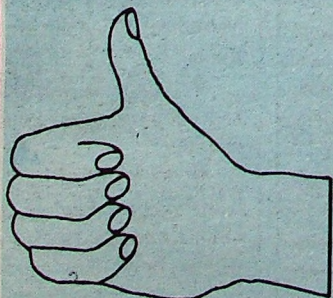
Należę do pokolenia, które takie lokale zna jedynie ze starych lub zachodnich filmów. Za "moich czasów" słuchało się w restauracjach jedynie grających szaf, a potem muzyki z ogromnych "szaf" stereo. Pianina wynosili. Pianistów pozwalniali. Musiało być przecież nowoczesnie. A więc trzeba było grać to samo i tak samo jak w warszawskiej telewizji, w Londynie, Nowym Jorku i Rzymie. Przypomniałem sobie o tym wieczorem w "Bomabolu" czytając gdzieś w gazetach, że rozpoczął się nowy sezon kulturalny. W domach i centrach kultury będą nowe wystawy, koncerty, recitale, premiery teatralne. Przyjadą znani artyści, malarze coś namalują, hafiarki coś wyhaf-tują, żeby to w czerwcu przed wakacjami podsumować i pochwalić. Zastanawiam się, ile trzeba pieniędzy zainwestować, by zatrudnić pianistę na wieczory czy popołudnia w legnickiej "Masce"? W końcu białe pianino stoi tu od zimy. Tyle że grają raz na miesiąc. Ciekawi mnie też, co myśli o tym dyrektor Jacek Głomb. Bo skoro mogli w "Bomabolu", to dlaczego nie w Legnicy?

ADAM SPYCHAŁA

KIEDY BYŁEM,  
KIEDY BYŁEM  
Z MAŁYM  
CHŁOPCEM,  
HEJ!



## PLUSY



- Dla Stanisława Szczepaniaka, dyrektora Przedsiębiorstwa Budowy Kopalń "MICON" SA w Polkowi-

cach za zdobycie dla tej firmy kontraktów na roboty w Tunezji i Turcji.

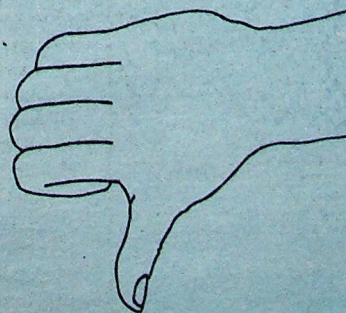
- Organizatorom aukcji prac Marii Owczarek w Państwowej Galerii Sztuki na rzecz Klubu Kobiet po Mastektomii "Agata".
- Legnickiemu Centrum Kultury za kontynuowanie tradycji organizowania w tym mieście jesienią konwersatoriów organowych, w których uczestniczy tym razem ponad 60 wykonawców.

## MINUSY

- Dla szefów Zarządu Miasta i Rady Miejskiej w Głogowie za zaskakującą nieobecność na otwarciu pierwszej w dziejach miasta uczelni - Wyższej Szkoły Technicznej.
- Spółce Targi Legnickie za nieudane II Targi Elektroniki, Sprzętu Komputerowego i Tele-

komunikacyjnego, w których udział wzięło zaledwie 17 firm.

- Działaczom sportowym, którzy wymyślili, że najważniejsze jest teraz powołanie muzeum... sportu.





# Jak wykiwać rolnika

**O**d dawna było wiadomo, że przedsiębiorstwa zajmujące się skupem płodów rolnych nie mają czym zapłacić za nie rolnikom. Na zaciąganie na ten cel normalnych, komercyjnych kredytów nikt się nie pisał. Oprocentowanie zjadłoby ewentualny zysk. Rada Ministrów wydała więc 26 kwietnia br. rozporządzenie w sprawie zasad i trybu finansowania z budżetu państwa dopłat do oprocentowania kredytów bankowych zaciąganych m.in. na skup zboża.

W województwie legnickim do skupu zboża na preferencyjnych zasadach kredytowych przystąpiło 46 podmiotów gospodarczych. Niektóre kupowały zboże na zlecenie Agencji Rynku Rolnego (i płaciły ustaloną przez nią cenę - 250 tys. zł/q pszenicy), inne kupowały na własne potrzeby albo na zlecenie. Tylko nieliczni brali na skup zboża normalny kredyt komercyjny. Gospodarstwo Pomocnicze Ośrodka Doradztwa Rolniczego w Piotrowicach na przykład kredytu preferencyjnego nie dostało, bo nie ma osobowości prawnej. Tak było też z większymi hodowcami drobiu, preferencje nie obejmowały zboża paszowego.

- Do nich zresztą nie mam żadnych pretensji, bo ich kredyt był na 46 procent - mówi Józef Pawlak, prezes Wojewódzkiego Związku Rolników, Kółek i Organizacji Rolniczych w Legnicy.

- Pretensje mam do tych, którzy skorzystali z dziewiętnastoprocentowego kredytu otrzymując 27 procent dotacji z budżetu państwa. Czepiam się, bo postąpili niezgodnie z założeniami rozporządzenia.

Prezes Pawlak daje przykład wzięty z życia. Są sobie dwie firmy. Jedna z nich kupuje zboże w imieniu Agencji Rynku Rolnego i od ręki płaci za nie rolnikowi pieniędzmi z preferencyjnego kredytu. Druga firma też wzięła kredyt, ale kupuje na własny rachunek starając się za zboże płacić jak najmniej. Przyciśnięty do ściany producent wyzywał się pszenicą nawet po 200 tys. zł/q, a niekiedy jeszcze taniej. Firma, która kupiła tanio zboże, czekała na dzień, kiedy skup dla agencji rozpoczyna na przykład Państwowe Zakłady Zbożowe. Wtedy sprzedawała kupione wcześniej zboże jako swoje, po 250 tys. zł/q. Wiele prywatnych firm korzystających z preferencyjnych kredytów skupowych umawiało się z rolnikami, że zapłacą im (na przykład 200 tys. zł/q) za 7 czy 10 dni. W tym czasie pszenica wędrowała do magazynów PZZ, gdzie płacono 250 tys. zł. Interes był ekstra. PZZ biorąc zboże płacił (niekiedy) od ręki. Część z tych pieniędzy za pośrednictwem sprytniej firmy wędrowała do rolnika (różnica w cenie zostawała, ma się rozumieć, u pośrednika), a tani kredyt, nienaruszony, można było przeznaczyć na inny cel. Regułą było, zdaniem prezesa Pawlaka, że firmy przetwarzające zboże kupowały je za pieniądze z preferencyjnych kredytów po cenie niższej niż agencyjna, płacąc najwyżej 250 tys. zł/q pszenicy. W ciągu tygodnia firma przerabiała zboże na mąkę, sprzedawała ją, za uzyskane pieniądze kupowała następne zboże, przerabiała je i tak w kółko, obracając jednym kredytem przynajmniej trzy razy w miesiącu. Wyшло, że realnie odsetki od 19-procentowego kredytu wyniosły 0,9 procenta rocznie.

## WŁODZIMIERZ KALSKI

Józef Pawlak podaje kolejne ciekawe przykłady. Państwowe Zakłady Zbożowe w Bolesławcu wzięły 50 mld zł kredytu preferencyjnego na skup na własne potrzeby. Mimo kredytu niektórym dostawcom będą płacić (mniej niż ustaliła Agencja Rynku Rolnego) dopiero wiosną przyszłego roku. Gminna Spółdzielnia w Grębociach płaciła za pszenicę od 190 do 240 tys. zł za kwintal. Płaciła od ręki, ale tylko 60 procent. A resztę w naturze - węglem albo nawozami. Gminna Spółdzielnia zapłaci rolnikom gotówką dopiero, gdy sama zboże sprzeda. Chyba że rolnik chce w zamian nawóz albo węgiel, w takim przypadku spółdzielnia "płaci" od ręki.

Na jeszcze ciekawszy pomysł wpadła Gminna Spółdzielnia w Gaworzycach, która mówi rolnikom, że zapłaci po otrzymaniu kredytu z Agencji Rynku Rolnego nie prędzej niż za 21 dni. Praktycznie oznacza to, że nie zapłaci nigdy. Spółdzielnia płaciła po 200-220 tys. zł/q, a agencja kredytuje tylko tych, którzy płacili po 250 tys. zł. Wszyscy kombinują, żeby się obłowić i bezkarnie wykiwać rolników - uważa prezes Pawlak. Choć rolnicy widzą, że są oszukiwani, to nie mają żadnej możliwości obrony. Żeby przeżyć, sprzedają zboże za każde zaproponowane przez pośredników pieniądze. Kredyty, które miały poprawić los producentów, faktycznie służą zupełnie innemu celom. Kto jest winien? Ano chyba socjaldemokratyczno-chłopski rząd, który wypuścił z ręki duże pieniądze i nie zadbał o to, by nie stracić nad nimi kontroli.

## Sadzimy drzewa i krzewy

Aktualnie od wczesnej wiosny do późnej jesieni można sadzić drzewa i krzewy. Są one sprzedawane z bryłą korzeniową, produkowane w kontenerach. W przypadku wielu gatunków trudno korzeniujących się, wrażliwych na przesadzanie, np. iglaków, jest to bardzo skuteczny sposób na zapewnienie przetrwania sadzonek. Materiał taki jest jednak kosztowny. Dobrze efekty można uzyskać również sadząc młode rośliny wykopane ze szkółki bez bryły ziemi. Można w ten sposób sadzić większość gatunków zrzucających liście na zimę, kiedy zakończyły już wegetację. Właśnie jesień jest najkorzystniejszym terminem sadzenia. Posadzone wcześniej zdążą się jeszcze przed zimą ukorzenić i wiosną zaczną szybciej rosnąć. Jest to również często korzystne ze względów ekonomicznych, gdyż wiosną cena bywa wyższa. Jedynie gatunki mniej wytrzymałe na mróz lepiej sadzić na wiosnę, np. budleję, żarnowiec, powojnik, glicynię, irgę. Przy zakupie należy zwrócić uwagę na stan roślin. Ocenic trzeba system korzeniowy, czy jest zdrowy, czy jest dobrze rozbudowany, czy ma dużo korzeni bocznych, czy nie jest zbyt krótko przycięty i czy nie jest przesuszony.

Jeśli nie da się uniknąć przesuszenia, np. w czasie transportu, to trzeba rośliny zanurzyć na kilka-kilkanaście godzin w wodzie.

Tuż przed sadzeniem należy obciąć sekatorem korzenie uszkodzone tuż nad miejscem złamania i skrócić zbyt długie. Korzenie róż powinny mieć długość ok. 25 cm. Kopiąc dołki dobrze jest odłożyć na jedną stronę glebę żyzniejszą z wierzchu, na drugą tę z głębszych warstw. Na dno można wrzucić ziemię kompostową lub część wykopanej żyznej ziemi formując kopczyk, na którym równomier-

nie rozkłada się korzenie. Krzew czy drzewko w dołku ustawia się tak, by szyjka korzeniowa znajdowała się na poziomie gleby lub nieco głębiej, z uwagi na osiadanie gleby. Pnącza można sadzić nieco głębiej niż rosły w szkółce, gdyż pędy nad szyjką korzeniową zwykle wydają korzenie przybyszowe, co sprzyja wzrostowi roślin.

Podczas zasypywania (najpierw glebą żyzną) potrząsamy lekko krzewem, aby ziemia wypełniła przestrzeń między korzeniami. Ziemię wokół należy dokładnie udeptać i obficie podlać, aby ziemia dobrze osiadła. Wokół nasady krzewów usypujemy kopczyk z ziemi celem zabezpieczenia korzeni i dolnej części rośliny przed mrozem.

Rośliny z przeznaczeniem na żywopłot można wysadzić do wykopanego rowu o takiej samej szerokości i głębokości, jaką miałyby dołki. Żywopłot można sadzić w dwóch lub trzech równoległych liniach, jeśli chodzi o uzyskanie zwartej, efektownej masy zieleni.

Jeśli zakupionych drzewek czy krzewów nie da się posadzić jesienią, to na okres zimy należy je zadołować. W tym celu w miejscu zacienionym i osłoniętym od wiatru wykopuje się rowek o głębokości 40 cm i szerokości 50 cm. Krzewy ustawia się ukośnie, jeden przy drugim i zasypuje tak, aby szyjka korzeniowa znajdowała się 10-15 cm pod powierzchnią ziemi. W razie silnych mrozów zadołowane krzewy można nakryć matą.

Przypomnę jeszcze, że minął już właściwy okres dla sadzenia krzewów iglastych i liściastych zimozielonych, nawet jeśli są kupowane w kontenerach czy z zabezpieczoną bryłą korzeniową. Teraz posadzone byłyby narażone na przemarznięcie, a więc lepiej odłożyć ich sadzenie na wiosnę.

**KAZIMIERA KOTLARZ**  
**ODR Piotrowice**

## Co warto wiedzieć!

Podajemy kilka wskazówek, które przydadzą się przy zakupie drzewek owocowych

● Przede wszystkim nie kupujemy od przypadkowych handlarzy. Sklepy, które oferują materiał szkółkarski posiadają świadectwa kwalifikacji od każdego producenta. Takie świadectwo gwarantuje zdrowe drzewka odpowiadające normom jakościowym.

● Grusze najlepsze są na karłowej podkładce pigwy, ponieważ drzewka są niskie i wcześniej owocują (już w 2-3 roku)

● Brzoskwinie należy kupować na podkładce dzikiej brzoskwinii, w handlu znajdują się również brzoskwinie na aliczy, ale takie

drzewa wykazują niezgodność fizjologiczną, źle się przyjmują i są "krótkowieczne".

● W sprzedaży jest dużo odmian jabłoni. Działkowiczom poleca się odmiany odporne na choroby. Pytać należy o nowsze, np.: Katia, Lired, Paulared, Priam, Discovery, Novamac, Freedom, Szampion, Rubin.

● Lepsze są drzewka z wykształconą koroną, bo szybciej owocują.

● drzewka sadzimy jesienią, dobrze jest je podlewać, a zwłaszcza brzoskwinie. Drzewa po posadzeniu przycinamy dopiero na wiosnę, brzoskwinie należy przycinać bardzo mocno (usuwamy około 70 proc. masy pędów).

Przygotował G.C.





## Falszywa wódka

W styczniu dowiedzieliśmy się o sfalszowanej wódce znalezionej w sylwestrowy wieczór najpierw w trzech legnickich sklepach prowadzonych przez spółkę cywilną "Cezapoli", a później magazynie, w jednej z podległych wsi. Natychmiast aresztowano pierwszych podejrzanych - dwóch właścicieli spółki oraz trzy inne osoby. W trakcie śledztwa krąg podejrzanych rozszerzono o dostawców i producentów sfalszowanego alkoholu. Na początku sierpnia uchyłono areszt wobec pięciu osób, ale między 18 a 22 sierpnia aresztowano cztery kolejne podejrzane w tej sprawie osoby: Wacława B. (jednego z byłych dyrektorów Polmosu), Jacka S. (pracownika naukowego Uniwersytetu Wrocławskiego), Stanisława S. i Henryka P. Wszyscy są mieszkańcami Wrocławia. - Obraz tego przestępstwa jest pełny - uważa prokurator wojewódzki Edward Zalewski. - Pozostaje tylko przedstawić zarzuty producentowi i głównemu dystrybutorowi falszywej wódki. Jest nim właściciel lombardu z Sochaczewa, Jarosław Gąsiorowski. Prokuratura wysłała za nim listy gończe. Śledztwo skończy się prawdopodobnie jeszcze w tym miesiącu. Przy okazji prokuratura wpadła na trop afery bankowej związanej z działalnością Banku Spółdzielczego w Wądrożu Wielkim. Ma ona wiele wątków i rozgałęzień prowadzących do Dolnośląskiego Banku Gospodarczego, Banku Śląskiego, Banku Spółdzielczego w Dobromierzu i Megabanku. W areszcie siedzi dyrektor banku w Wądrożu Wielkim - Eugeniusz B. i członek zarządu tego banku do spraw windykacji - Jerzy S. Szczegółowe przedstawienie mechanizmów tej afery (i innych związanych z działalnością kredytową pięciu następnych banków działających w województwie legnickim) wykracza poza ramy tego artykułu.

## Agencja towarzyska

18 marca Prokuratura Rejonowa w Legnicy wszczęła śledztwo w sprawie napadu rabunkowego na właścicieli jednego z budynków przy ul. Bydgoskiej w Legnicy, jaki miał miejsce w styczniu. W trakcie śledztwa okazało się, że w tym budynku mieściła się agencja towarzyska świadcząca usługi erotyczne. Pod zarzutami stręczycielstwa, zbiorowego gwałtu i wymuszania tymczasowo aresztowano 17 osób. Wobec niektórych podejrzanych areszt uchyłono, bo sprawa jest już praktycznie zamknięta. Do zakończenia brakuje tylko głównego podejrzanego - Georgesa Furtaka, za którym wysłano list gończy. Być może Furtak zostanie wyłączony ze sprawy i na razie przed sądem staną tylko pozostali oskarżeni.

## Future Water Głogów

22 lutego członkowie komisji budżetowo-gospodarczej Rady Miejskiej w Głogowie złożyli w prokuraturze doniesienie o niegospodarności członków Zarządu Miasta, polegające na nieprawym utworzeniu spółki Future Water Głogów. Śledztwo w tej sprawie wkracza w końcową fazę i na pewno zostanie zakończone do końca roku pod warunkiem że prokuratura otrzyma uzupełniającą opinię biegłego dotyczącą prawidłowości wyceny

aportu wniesionego do spółki przez amerykańskiego partnera. Aport ten wyceniono w USA (po przeliczeniu na polską walutę) na 7 mld 256 mln zł, a władze Głogowa tej wyceny nie zweryfikowały. Długie oczekiwanie na opinie biegłych, zdaniem prokuratorów, jest "wąskim gardłem" w wielu podobnych sprawach. - Obraz jest dośyć czytelny - twierdzi prokurator Edward Zalewski. - Pewne nieprawidłowości stwierdziliśmy i będą przedstawione w formie zarzutów. Inne, w świetle prawa karnego, nie stanowią przestępstwa. Jeden z zarzutów dotyczy wyboru sposobu budowy oczyszczalni i wykonawcy bez przetargu, inny zaś sfinansowania przez miasto Głogów projektu wniesionego następnie jako aport przez Future Water International.

*Do końca roku jeszcze daleko, a już zanotowaliśmy tyle "kryminalnych atrakcji", że kiedyś wystarczyłoby ich na kilka lat. Najpoważniejszymi sprawami zajęła się Prokuratura Wojewódzka, w niektórych śledztwo trwa już ponad pół roku. Pora na dokonanie bilansu.*

# Remanent afer



Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

Warto wspomnieć, że amerykańska firma stanęła do przetargu na budowę oczyszczalni ścieków w jednym z miast we wschodniej Polsce i... odpadła w przedbiegach.

## Legnickie przekształcenia

W lipcu doniesienie o niegospodarności członków Zarządu Miasta Legnicy złożył w prokuraturze naczelnik Wydziału Finansowego Urzędu Miasta Mirosław Kolis. Zarzucił on (szczególnie wiceprezydentowi Ryszardowi Jaśkowskiemu) nieprawidłowości m.in. przy przekształcaniu komunalnego przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjnego w spółkę akcyjną oraz przy sprzedaży majątku Legnickiego Przedsiębiorstwa Remontowo-Budowlanego, a także przy przekazaniu klubowi sportowemu "Miedź" targowiska miejskiego przy ul. Galaktycznej. W tej chwili w Urzędzie Miejskim trwa kontrola zlecona przez prokuraturę Regionalnej Izby Obrachunkowej.

Choć jej pełne wyniki będą znane dopiero w listopadzie, to już wszczęto śledztwo - mówi prokurator Zalewski. - Zarzuty w sprawie przekształceń własnościowych (w mniejszym stopniu w sprawie targowiska) były kon-

kretnie i poważne, a dotychczasowe śledztwo je potwierdziło.

## Tylko udziały

W sierpniu dyrektor Urzędu Wojewódzkiego, Marek Szczerbiak, złożył w prokuraturze wyniki kontroli przeprowadzonej w Urzędzie Wojewódzkim przez Biuro Skarg i Listów Urzędu Rady Ministrów i wniosek o wszczęcie śledztwa w sprawach kwestionowanych przez kontrolerów. Po ich analizie prokurator zdecydował, że zostanie wszczęte tylko jedno śledztwo, w sprawie zbycia należących do skarbu państwa udziałów w spółce Madex.

Nie wiadomo, jeszcze co postanowi prokurator w sprawie sposobu dysponowania pieniędzmi z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska

# Eksplzja wybuchów

Krakowski Gumiś przysporzył niemało pracy także legnickiej policji. W czasie jego "bombowych" ekscesów, falszywe alarmy odzyły również w naszym województwie.

W ostatnich dwóch latach policja 70 razy była powiadamiana o podłożeniu bomby. Tylko w tym roku specjalna jednostka wyjeżdżała do akcji aż 36 razy, najczęściej w Legnicy i Lubinie.

Tylko dwukrotnie udało się odkryć sprawców. W jednym przypadku był to uczeń szkoły podstawowej w Legnicy, w drugim uczeń z Jawora. Sprawy trafiły do Sądu dla Nieletnich.

Bomby szukano w Urzędzie Wojewódzkim w Legnicy, w Sądzie Wojewódzkim, w Urzędzie Skarbowym w Lubinie, najczęściej jednak w szkołach. Oczywiście za każdym razem przerywano pracę, lekcje, rozprawy - po czym ewakuowano pracowników, uczniów i interesantów.

W akcji biorą udział jednostki policji, straży pożarnej i pogotowia gazowego. Każda kosztuje około 20 mln zł. Kiedy pomnoży się to przez ich liczbę w Legnickiem, wychodzi, że niefrasobliwość mieszkańców naszego województwa kosztowała skarb państwa już 1 mld 340 mln zł.

W przypadkach, w których naprawdę doszło do wybuchu, nikt nie powiadamiał ani policji, ani właścicieli obiektu.

Półtora roku temu silna eksplozja obudziła mieszkańców ulicy Złotoryjskiej i Nowego Świata w Legnicy. W oknach wielu mieszkań wyleciały szyby. Ładunek wybuchowy podłożono pod starą strzelnicę. Jej fragmenty zbierano kilkadziesiąt metrów dalej. Sprawy do dzisiaj są nieznane. Wiadomo jedynie, że użyli materiału stosowanego w kopalniach.

W ubiegłym roku podłożono ładunek wybuchowy w głogowskiej hurtowni przy ulicy Gwardii Ludowej. Eksplozja nastąpiła w nocy. Jej siła była niewielka. W pomieszczeniu wyleciały drzwi i kilka szyb. Ładunek podłożyli prawdopodobnie wierzyciele właściciela hurtowni, którzy nie mogli doczekać się zwrotu pieniędzy.

Podobnymi motywami kierowali się też sprawcy wybuchu, który miał miejsce przed dwoma tygodniami w centrum Złotoryi przy ulicy Szkolnej.

W każdym z przypadków ładunek był niewielki, detonacja nastąpiła w nocy, ofiar w ludziach nie było, ale też nie wykryto sprawców.

Niedawno mieszkaniec Grębocic, górnik, wyniósł z kopalni kilka lasek amonitu. Jedną z nich rzucił pod uwiązane psa. Zwierzę zostało rozzerwane.

W kopalnianych dokumentach wszystko gra, jeśli chodzi o zużycie materiałów wybuchowych. W praktyce jakimś sposobem wynoszone są na zewnątrz.

Na początku maja miały miejsce dwa tragiczne wypadki. Mieszkaniec Zaborowa wioził na rowerze ładunek wybuchowy. W pewnej chwili przewrócił się i materiał eksplodował. Mężczyznę rozewało na kawałki. Strzępy jego ciała jeszcze następnego dnia odnajdywano na drzewach wiejskiego parku.

Tego samego dnia mieszkaniec Polkowic usiłował popełnić samobójstwo przy pomocy ładunku wybuchowego. Dzisiaj jest inwalidą bez ręki i oka.

(mlk)

• ZAWSZE, JAK ZADZWONIŁ, ŻE PODŁOŻYŁEM BOMBĘ OD RAZU JESTEM LEPSZY W TÓŻKU...



Opł. / Awk14.

MAREK WOLEK

Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI



# Boisko czy garaże?

**G**araże dla wybranych czy boisko i plac zabaw dla wszystkich? - pod takim hasłem ponad 200 mieszkańców złotoryjskiego osiedla "Nad Zalewem" protestuje przeciwko projektowi budowy 48 garaży w odległości 30 m od bloków. Petycja dotarła do władz lokalnych i wojewódzkich, Sanepidu, kilku czasopism (także do "Konkretów") i Radia "L".

Roman Ziemiński, inicjator akcji protestacyjnej podkreśla, że społeczność osiedla dotkliwie odczuwa brak odpowiedniego terenu rekreacyjnego dla swoich pociec i nie da się go zlokalizować pomiędzy blisko siebie położonymi budynkami. Wewnątrz osiedla znajdzie się dodatkowo kilkadziesiąt pojazdów, ponieważ miejsca tych, które staną w garażach, zajmą inne, których właściciele parkują teraz nawet poza osiedlem. Zwiększy się ruch samochodowy i zanieczyszczenie środowiska, zmaleje bezpieczeństwo dzieci i dorosłych. R. Ziemiński nie jest pewien, czy ewentualny przetarg dotyczyć będzie tylko lokatorów tego osiedla. Kompleks garaży stanąć ma tuż przy skarpie i zejściu nad zalew, chętnie odwiedzany przez złotoryjan. Istnieje prawdopodobieństwo przeniesienia olejów i smarów do wód gruntowych i zalewu. Tuż obok znajduje się poza tym przepompownia ścieków. Garaże zeszpecą ten zakątek osiedla. Protestujący mówią także o przebiegającym w tym miejscu kanale napowietrzającym całe osiedle, a miasto i właśnie tam wiatr skieruje zwiększoną ilość spalin. Deklarują pomoc przy zagospodarowaniu terenu, licząc na poparcie lekarzy z osiedla, szczególnie pediatrów oraz władz spółdzielni mieszkaniowej.

Protest zaskoczył władze miejskie, które właśnie liczyły na szybką realizację budowy garaży. Sam projekt ma już ponad rok i na pewno, zdaniem zastępcy burmistrza, Roberta Sosnowskiego, uzyska wkrótce pozytywną opinię wojewódzkiego Sanepidu. W spółdzielni leży ponad 150 podań o garaże, a gęsto zastawione pojazdami ulice wewnątrz osiedla utrudniają dojazd służbom porządkowym i straży pożarnej. Projekt budowlany wykluczy, jego zdaniem, ewentual-

**ROMAN GORZKOWSKI**

ne zanieczyszczenie wód. Być może garaże postawi jedna firma, dostosowując ich architekturę do charakteru osiedla. Sosnowski nie wyobraża sobie, aby przetarg nie ograniczał się do mieszkańców osiedla. W budżecie miasta na bieżący rok przewidziano 1,5 mld zł na owe garaże, ale argument finansowy nie jest dla wiceburmistrza najważniejszy.

Wśród mieszkańców osiedla niemało jest zwolenników garaży. Do powyższych argumentów dodają inne. Strefa ochronna przepompowni ścieków uniemożliwia, według nich, urządzenie boiska. Właśnie teraz deszczówka spłukuje do Kaczawy oleje i smary, łatwiej będzie można karać kierowców zanieczyszczających okolice swojego garażu. Zimą rozruch samochodu "nocującego" na powietrzu jest szkodliwszy dla środowiska, niż schowanego w garażu. Może powstanie kontrlista opowiadających się za garażami.

Najprawdopodobniej spór trafi pod obrady rady miejskiej. Jak na razie nawet rajcy mieszkający "Nad Zalewem" mają różne zdania.

**N**ajpierw pół osiedla się schodziło, żeby popatrzeć na naszą kamienicę. Przychodzili i zazdrościli, że takie ładne wykończenie, że z cegły, że ciepłe itd., itp. Teraz zatrzymują się i pokazują palcami na rysy rozchodzące się po bloku jak pajęczyny. Dziś nikt nam chyba nie zazdrości, a niektórzy to może się nawet cieszą - ironizuje Krystyna Nowacka, lokatorka nieszczęsnego bloku przy Kosmicznej 9.

Faktycznie. We wszystkich rogach na piętrach i półpiętrach betonowe filary. Pod płytą dachową stalowa szyna. - To na wypadek, gdyby blok rozszedł się całkiem, a strop miałby zlecieć nam na głowę. Ale ja nie wierzę, że cokolwiek może nam

Legnicka Spółdzielnia Mieszkaniowa prokuraturę sprawadziła, by określiła winę wykonawcy. Tylko tak się jakoś nieśczęśliwie złożyło, że realizator inwestycji był pod ręką, albowiem kamienicę murowali specjaliści z... Zakładu Remontowo-Budowlanego Legnickiej Spółdzielni Mieszkaniowej.

W maju 1994 roku prokurator Andrzej Zając z Prokuratury Wojewódzkiej wezwał do siebie wszystkich lokatorów i wypytał, co, kiedy i jak to z tym pęknięciem jest. W lipcu mieszkańcy dostali powiadomienia o... umorzeniu śledztwa. Pan prokurator napisał w uzasadnieniu m.in.: "Jak wynika z ustaleń dokonanych w toku śledztwa posadowienie budynku nastąpiło na

gruncie (byłym wysypisku - dop. aut.) nierzetelnie zbadanym, bez kontrolnego odwiertu, a nadto roboty budowlane zostały przez kierownika budowy wykonane niezgodnie z otrzymaną dokumentacją projektową. Celem ustalenia przyczyn wystąpienia uszkodzeń w budynku nr 9 przy ul. Kosmicznej powołano biegłego z zakresu budownictwa. Jak wynika z informacji uzyskanych od biegłego w chwili obecnej niemożliwym jest określenie terminu wydania opinii. Z tego też względu postanowiono umorzyć śledztwo."

Postanowienie Prokuratury Wojewódzkiej wcale nie uspokoiło mieszkańców. Przeciwnie - uważają, że sprawę potraktowano zbyt lekko. Gdy zaczęli szukać winnego - okazało

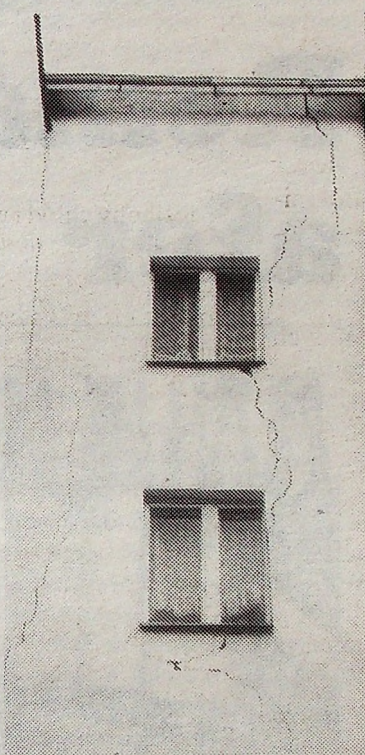
## Blok w rozkroku

pomóc - mówi zrezygnowana Jolanta Siudak.

U Nowackich latem przeryto balkon. Robotnicy chcieli dostać się do łączenia płyt. Zgodnie z normą zakładka jednej płyty na drugą ma wynosić siedem centymetrów. Po sprawdzeniu okazało się, że żelbetony zachodzą na siebie na... dwa centymetry! Ekipa zalepiła dziurę i poszła.

Piętnaście mieszkań przy Kosmicznej 9 zasiedlono w 1991 roku. Już pod koniec 1991 roku pojawiły się pierwsze rysy.

W 1992 zaczęły odpadać kafelki i boazeria, pojawiły się wybrzuszenia w podłogach i parkietach. "Pajęczyna" zaczęła się przeradzać w kilkunastymetrowe szpary na wylot. Pełno ich na klatce schodowej i w każdym mieszkaniu powyżej drugiego piętra. U Nowackich pękły płyty podłogowe w przedpokoju, wypada ościeżnica z drzwiami. U sąsiadów podobnie, ale jeszcze nikt do nikogo nie spadł. Blok się "rozjeżdża".

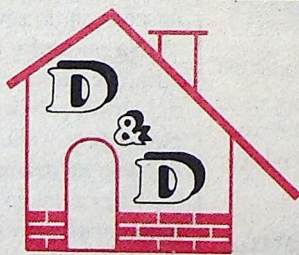


się, że wykonawca obiektu, Zakład Remontowo-Budowlany LSM, nie istnieje. - Ale przecież ci winowajcy są w Legnicy. Wystarczy dobrze poszukać. Niech naprawiają to, co sknocił - uważa Krystyna Nowacka. Kto nam zwróci miliony? Gdzie pójdziemymieszkać?

Nie wierzą już nikomu. Spółdzielnia interesuje się nimi, ot tak, na pokaz. Teraz nawet jakaś ekipa wpompowuje beton wokół fundamentów. Ale blok nie reaguje na te zabiegi. Ciągłe się rozłazi.

- Kiedy rano wstaję, to dziękuję Bogu, że żyjemy - zwierza się pani Jolanta. Szkoda mi tego mieszkania, bo jest ładne i wygodne, ale nie wierzę, że uda się blok uratować. Wprawdzie biegli z sądów w Legnicy i Wrocławiu zapewniali, że blok jest bezpieczny, ale jak się patrzy na pękane i popękane ściany, to trudno im wierzyć.

**CZESŁAW PAŃCZUK**



**MATERIAŁY BUDOWLANE**

Spółka z o.o.

**Dejón & Dąbrowski**

LEGNICA, ul. Poznańska 50 • tel. (076) 565-467, fax 565-205  
ZŁOTORYJA, ul. Legnicka 33 • tel. 783-345

**Już w październiku promocyjna sprzedaż  
dachówki ceramicznej BTS - Dachkeramik -**

**Kunice o 5% poniżej ceny fabrycznej.**

**Dachówka karpiówka to jest to!**

**Twój dom jest tego wart.**

**Ten jak i inne zakupy możesz u nas realizować  
w dogodnej formie sprzedaży ratalnej.**

**Kup - nie zwlekaj!**



**Z**bór zawiązano w 1980 roku. Na początku była mała grupka składająca się z ośmiu rodzin. Na modlitwy zbierano się w prywatnych mieszkaniach. W cztery lata później jeden z członków zboru zaadaptował w swoim domu jednorodzinny parter na cele wspólnoty.

- Tam praca przyniosła pierwsze owoce - opowiada pastor Tadeusz. - Już pierwszego roku chrzest przyjęło 13 osób. Takie chrzty, jak ten dzisiejszy, są naszą coroczną tradycją. Pan przydaje do zboru. Od początku lat dziewięćdziesiątych co roku przychodzi do Boga około 30 osób.

Jezioro jest miejscem, w którym odbyło się ponad sto chrztów. Dzisiaj zborowi przybędzie kolejnych siedmiu pełnoprawnych członków. Zebrani zajmują dogodne miejsca. Niektórzy rozkładają koce, krzesła przywiezione z domów. Najmłodsi, siedzą w wózkach. Pomiędzy drzewami migają białe szaty katechumenów, którzy wciąż jeszcze przygotowują się do uroczystości.

- Nie wszyscy spośród zebranych (ponad 100 osób) są ochrzczeni - opowiada Zofia (żona pastora). - Ja, chrzcila się tu 14 lat temu. Miałam 26 lat. Chrzest wodny, czyli zawarcie przymierza z Bogiem, musi być osobistym pragnieniem. Wynika z pewnej dojrzałości, gotowości do życia według zasad głoszonych przez Jezusa. Do tego trzeba dorosnąć. Dorasta się w różnym wieku.

Tymczasem z boku przy jeziorze zbiera się grupa młodzieży. Intonują religijne pieśni. Reszta zebranych podejmuje je chętnie. Lecą w las słowa o radości ze zbliżającego się spotkania z Bogiem, który leczy duszę i ciało, daje pokój i radość.

Po kolejnej pieśni boczną ścieżką podchodzi do jeziora grupa katechumenów prowadzona przez jednego z członków Rady Zboru. Młodzieńcy w białych ubraniach, dziewczęta, wśród których jest starsza kobieta, dodatkowo w białych chustach osłaniających włosy. Jeszcze przez chwilę trwają śpiewy, a po nich, zanim pastor Tadeusz rozpocznie modlitwę, wszystkie zebrane kobiety zakrywają głowy. Zofia wyjaśnia, że jest to zgodne z biblią - kobieta, gdy się modli lub prokuje, musi mieć zakrytą głowę. Ubiera chustkę i pogrąża się w cichej modlitwie. Po niej już oficjalne rozpoczęcie wspólnym odmówieniem "Ojcze Nasz". Indywidualne modlitwy to potok różnych słów, prośb, podziękowań. Westchnienia, błagania dobiegają ze wszystkich stron. - Tak musi być - podpowiada Zofia, ponieważ każdy modli się "według własnego serca".

Przyjezdny gość z Cieszyna - pastor - przemawia donośnie i zajmują-

co. Nawiązuje do biblijnego przekazu mówiącego o chrzcie. Słowa "Kto uwierzy, a ochrzci się, zbawiony będzie" są dla Chrześcijańskiej Wspólnoty Zielonoświątkowej jednoznacznie brzmiące. Niezbawialnym warunkiem chrztu wodnego jest wiara. Zawarcie przymierza z Bogiem to "pogrzeb" starej natury człowieka.

Obrzęd przebiegać musi zgodnie z zapisem w Piśmie Świętym, a zatem przez zanurzenie w wodzie, a nie pokropienie.

***W niedzielny ranek sznur samochodów skręca przed Czyszowem w polną drogę. Ciągnie do lasu. Rejestracje w większości legnickie, ale są też z katowickiego i warszawskiego. Ludzie pozostawiają samochody na skraju lasu i kierują się w stronę leśnego stawu. Staw nie ma nazwy, zarasta szuwarami i rzęsą. Dla lubińskiego zboru Chrześcijańskiej Wspólnoty Zielonoświątkowej jest jednak miejscem znanym już od czterestu lat.***

## Przymierze

Jesienny chłód i wiatr nie sprzyjają tej formie obrządku. Uroczystość zmierza do centralnego punktu. Przewodnik grupy katechumenów ściga buty i wchodzi po pas do jeziora, bez jakichkolwiek odruchów oporu. Odświada rzęsę i po krótkiej modlitwie oczekuje na stojących na brzegu.

Dagmara ściga sandały i śladem przewodnika wchodzi do wody. Zatrzymuje się obok niego. W kilku słowach składa obietnicę służby Bogu. Pastor ujmując ją pod plecy i powolnym ruchem zanurza w wodzie. W chwilę później dziewczyna wraca na brzeg. Odzież s z c z e l n i e przykleja się do ciała. "Siostry" zawijają ją w koc. Do wody wstępują kolejne dziewczęta, a po nich chłopcy. Po zakończeniu ceremonii chrztu katechumeni już w ubraniach cywilnych powracają do modlących się nad jeziorem. Przyłączają się do modlitw dziękczynnych. Ostatnie słowa należą

jednak do pastora, który kończy spotkanie przy jeziorze.

Do świeżo ochrzczonych podchodzą najbliżsi. Bez kwiatów i prezentów wymieniają uściski i składają życzenia na nowej drodze życia w wierze. Powoli tłum na skraju lasu niknie. Co chwilę od lasu odrywają się samochody. Wracają w stronę Lubina do domu modlitwy przy ul. Budowniczych LGOM. Wybudowany dwa lata temu, oprócz sali nabożeństw, ma na zapleczu pomieszczenia kateche-

tyczne i stołówkę. W niej odbędzie się, jak zawsze z okazji chrztu, uroczysty poczęstunek. Później około szesnastej rozpocznie się nabożeństwo kończące uroczysty dzień. Nowo ochrzczeni na pamiątkę zawarcia przymierza otrzymają w prezencie biblię.

**JADWIGA WARDACH**



Fot. JERZY KOŚCIŃSKI

## "Skrzywiona hojność" cd.

Z jakiego źródła czerpał dziennikarz informacje do artykułu "Skrzywiona hojność", który ukazał się w dniu 29 września br. w "Konkrety" jest wiadome tylko jemu. Ale prostując ten skrzywiony przez krótkowidzów artykuł, poinformujemy zainteresowanych, że organizacja pływania dla Klas "0" ma sens i swoją wypowiedź spróbujemy zmienić tytuł na "Sensowna hojność".

Zdajemy sobie sprawę, że powstał wielki zdrowotny i społeczny problem - wady postawy u dzieci i młodzieży, który mimo swojej doniosłości nie jest w pełni rozwiązany ani w szkole, ani poza nią. Mimo ogromnej troski służby zdrowia i oświaty o rozwój nie tylko ilościowy ale i jakościowy szkolnej korektywy wprowadzenie w szkołach nowej metodyki opieki zdrowotnej (bilans zdrowia, powszechnie badania, poradnictwo czynne), nie może zahamować tego niechlebnego postępu. Dzieje się to dlatego, ponieważ główne cele i zamierzenia to walka ze skutkami, a nie przyczyną degradacji zdrowotnej dzieci i młodzieży.

Problem ten ma swoje odbicie w przedszkolach i szkołach legnickich, gdzie zdecydowana większość dzieci cierpi na wady postawy. Chodzi tu nie tylko o 240 dzieci, które uczęszczają na zajęcia MDK (z tego 70 osób nie może korzystać z basenu z braku miejsc) nad których losem ubolewa dziennikarz. Dotyczy to również 700 przedszkolaków, których nikt nie chce przyjąć na basen twierdząc, że są za mali i 7.000 dzieci w szkołach, które również oczekują pomocy specjalistów, przed którymi także zamknięte są drzwi pływalni i sal gimnastycznych.

Rodzi się pytanie: Co jest przyczyną masowości tego zjawiska i jak mu zaradzić?

Przede wszystkim zło tkwi w przejściu ze swobodnego indywidualnie przez dziecko regulowanego zapotrzebowania na ruch i odpoczynek w narzucony kilkogodzinny system przebywania w przedszkolu. W szkole, również bardzo często w domu dziecko tkwi w pozycji siedzącej, statycznej, stwarzającej szczególne zagrożenie dla prawidłowej postawy. To, co robi się w korektywie szkolnej czy na sali, czy na pływalni, to już tylko walka ze skutkami wcześniejszych zaniedbań. Są to często działania bardzo spóźnione. Dlatego też Komisja Upowszechniania Pływania Legnickiego WOPR zgodnie ze swoimi zadaniami statutowymi zaproponowała wykorzystanie pływalni szkolnych na zorganizowanie systemowego nauczania pływania dzieci Klas "0". Znajomość problemu i zgromadzone doświadczenia w pracy z małymi dziećmi 5-cio, 6-cio i 7-dmioletnimi podpowiadają nam, że im wcześniej obejmujemy dzieci systemem zajęć ruchowych w formie zorganizowanej na pływalniach, tym większa szansa chronienia ich przed odchyleniami od normy.

Inwestowanie w dzieci w tym stopniu rozwoju fizycznego ma ogromne znaczenie i jest szansą na zahamowanie wad. 140 mln to nie jest duża inwestycja i za nią nie wybuduje się basenu, ale kwota ta w dużym stopniu może wpłynąć na poprawę stanu fizycznego dziecka, pozwalając mu przetrwać trudne pierwsze lata siedzenia w ławce szkolnej.

Zauważmy bardzo, że nie mogłoby wykonać większej ilości godzin (nie będziemy prowadzić zajęć kosztem MDK) dla systemowego nauczania pływania przedszkolaków.

Władzom miejskim i oświatowym dziękujemy za podjętą decyzję.

Jednocześnie zwracamy uwagę na problem wykorzystania pływalni i środków na potrzeby małych dzieci, to jest na naukę pływania i gimnastykę korekcyjną.

Widzimy tu wiele nieprawidłowości i często złej woli, których wyrazem jest tendencyjny artykuł "Skrzywiona hojność".

**Tomasz Iwanicki**  
Przewodniczący Komisji  
ds. Upowszechniania Pływania  
Legnickiego WOPR



## Witryna "Konkretów"

W księgarni "Ex Libris" przy ul. Złotoryjskiej 22 w Legnicy:

Konstanty Ildefons Gałczyński **LIRYKA 1926-1953**, Państwowy Instytut Wydawniczy (Biblioteka Poetów), 58 tys. zł; Marek A. Dziekan **ARABIA MAGICA**, Dialog, 36 tys. zł; Czesław Miłosz, **HISTORIA LITERATURY POLSKIEJ**, Znak, 143 tys. zł; **SŁOWNIK LITERATURY POLSKIEJ XIX WIEKU** pod redakcją Józefa Bachorza i Aliny Kowalczykowej, Ossolineum, 309 tys. zł; Diane Ackerman **HISTORIA NATURALNA ZMYŚŁÓW**, Książka i Wiedza, 130 tys. zł; Mircea Eliade **OKULTYZM, CZARY, MODY KULTURALNE**, Oficyna Literacka, 46 tys. zł; Thorwald Dethlefsen **SUKCES ŻYCIA** Rozmowy z narodzonymi ponownie, Kasteł, 49 tys. zł; Sandra Hirsh & Jean Kummeron **TYPY ŻYCIOWE**, czyli opis i rozpoznanie charakterów w twoim otoczeniu, Astrum, 130 tys. zł

## Propozycje wideo

W wideotece Jacka Jelińskiego czynnej codziennie w godz. 13 - 18, sobota 10 - 15 przy ul. Złotoryjskiej 62 w Legnicy:

**POLE RAŻENIA** - sensacyjny, ITI. Wyst. Bruce Willis. Kolejny hit Willisa. Tym razem gra nieuczciwego glinę wyjaśniającego serię zagadkowych morderstw.

**KWADRAT ŚMIERCI** - horror wojenny, ITI. Wyst. Martin Sheen. "Kwadrat śmierci", to określenie manewru polegającego na szczelnym okrażeniu wroga i prowadzeniu walki aż do śmierci ostatniego żołnierza przeciwnika. Akcja filmu toczy się w czasie wojny secesyjnej, a wojsko walczy również z duchami przeszłości.

**SZEPTY** - thriller sensacyjny, Starcut. Wyst. Yaphet Kotto. Mordowane są kobiety odpowiadające wymyślonemu postaciom, które przedstawia Gabrielle w "seksie na telefon". Kto będzie następną ofiarą?

**MIŁOŚĆ TO NIE ŻART** - obyczajowy, ITI. Wyst. Gene Wilder. Każdemu bije jego zegar biologiczny. W przypadku Duffy'ego zegar zaczyna już dzwonić! Pamiętamy Wildera ze znakomitej roli w "Nic nie widząc, nic nie słysząc". Duffy'ego także zagrał znakomicie.

**CIEŃ WŁADZY** - sensacyjny, Europol. Wyst. Dirk Benedict. Dwa morderstwa w różnych miastach Teksasu (pozornie nie mające ze sobą nic wspólnego) prowadzą na trop skorumpowanych policjantów, którzy usuwają z drogi niewygodnych przedstawicieli amerykańskiego prawa.

## MM ten top

Po przerwie wracamy do naszych konkursów. Oto pytanie: Jak ma na imię wokalistka zespołu BIG DAY? Na kartki z odpowiedziami czekamy do 20 października (pamiętajcie o dopisku "MM ten top"). Nasz adres: Konkrety, Legnica, pl. Katedralny 2. Wśród prawidłowych odpowiedzi rozlosujemy płytę CD ufundowaną przez sklepy muzyczne w "Madexie" i "Megasamie".

● 1. MAANAM - "Róża" ● 2. Edyta Bartosiewicz - "Sen" ● 3. DE MONO - "Abraxas" ● 4. IRA - "Znamie" ● 5. VARIOUS MANX - "Emu" ● 6. Hit News 11 - (TWENTY 4 SEVEN, D. J. BOBO) ● 7. Ice Mc - "Ice'n'green" ● 8. Best hits 18 - (WEST WET WET, Neneh Cherry) ● 9. Kasia Kowalska - "Gemini" ● 10. Disco Polo Mix - (FANATIC, BAYER FULL MILANO).

### ● VISTULA

Zapisy na akcje serii "B" w pierwszym terminie prawa poboru od 5 do 26 października. Na pięć "starych" przypada jedna "nowa" akcja w cenie 160 tys. zł.

### ● WÓLCZANKA

Do objęcia jest 600 tys. akcji zwykłych na okaziciela II emisji, o wartości nominalnej 20

## Giełda

tys. zł, po cenie emisyjnej 320 tys. zł. Dotychczasowym akcjonariuszom przysługuje prawo pierwszeństwa poboru 500 tys. akcji w stosunku 3:1 (na trzy "stare" przypada jedna "nowa" akcja). Pierwszy termin prawa poboru trwać będzie do 17 października.

### ● KREDYT BANK

Nadzwyczajne Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy podjęło uchwałę o po-

dwyższeniu kapitału akcyjnego banku o 55 mld zł - do 280 mld zł, poprzez emisję od 1,1 mln do 5,6 mln akcji zwykłych na okaziciela serii "I", o wartości nominalnej 50 tys. zł każda. Emisja dojdzie do skutku, jeśli kapitał akcyjny zebrany w drodze emisji akcji tej serii wyniesie łącznie 55 mld zł. Postanowiono także podwyższyć kapitał spółki o 95 mld zł w drodze emisji od 1,9 do 4,4 mln akcji zwykłych na okaziciela serii "J", o wartości nominalnej 50 tys. zł każda, w celu zaoferowania ich do objęcia przez wybranych przez zarząd inwestora.

### ● PP-AB

Pierwszy Polsko-Amerykański Bank SA zadebiutuje na giełdzie 7 listopada.

### ● UNIVERSAL

Akcjonariusze uchwalili podwyższenie kapitału akcyjnego o minimum 6 mld zł, a maximum 26 mld zł. 100 tys. nowych akcji trafi do pracowników spółki, 2 mln będzie sprzedawanych w ofercie publicznej, a 500 tys. trafi do dwóch angielskich udziałowców Universalu.



## Chcą współpracować

**Firmy z Rosji zainteresowane współpracą z Polską:**

● **S.C.S. Ltd.** - 119121 Moskwa, 1-j Truzennikow pier. 10, tel. (095) 2487640, fax (095) 2383565. Zakupią obuwie damskie, męskie i dziecięce.

● **AO RINGO** - Sankt Petersburg, fax (812) 3508008. Zainteresowani są zakupem wyrobów z dzinsu.

● **AO NOVINKA** - 125284 Moskwa, P.O. Box 67, tel./fax (095) 9452964. Oferują ubrania z rybich skórek.

● **Maloe Kollektiwnoe Priedpriatie WILENA** - 190031 Sankt Petersburg, ul. Przewalskiego 10/12, tel. (812) 3111996, fax (812) 3111884. Pragną utworzyć wspólne przedsięwzięcie w produkcji odzieży damskiej i dziecięcej, otworzenia sklepu firmowego, biura oraz produkcji niskoprocentowych napoi alkoholowych.

● **TRANSELEKTROSVYAS** - Moskwa, tel. (095) 2915823, 2918872, fax 2297834, 2519860. Oferują akumulatory samochodowe, kable siłowe, sygnalizacyjne, kontrolne, przewody, prostowniki itp. Zakupią soki owocowe, napoje gazowane w butelkach plastikowych, konserwy owocowe i warzywne, jabłka itp.

### ● AO NIŻNIEJE POWOŁŻIE - 414000

Astrachan, ul. Zelabiowa 53 a, tel. (8510) 262743, 262352, fax 245660. Oferują tarcie, metale, złom metali czarnych i kolorowych, skóry zwierzęce, wełnę, surowce na lekarstwa, ryby itp. Świadczą usługi turystyczne, organizują polowania, łowienie ryb w Woldze itp.

● **AO GLAWSNAB** - 121099 Moskwa, Pl. Smolenskaja 6/13, tel. (095) 2419484, tel./fax 2221734. Oferują bransoletki wielokolorowe z rysunkami, pierścionki, kolekcję sukienek z dodatkami jubilerskimi, zestawy (po 6 sztuk) do herbaty i koniaku.

● **Dalniwostoczna Miedzuna** - rodnaja Torgowo-Promyszlennaja Korporacja PIK - 680015 Chabarowsk, ul. Swietowaja 9, tel. (4210) 556202, 556176, fax 335996, tlx 141234 ptbau. Zainteresowani są dostawami wyrobów ze skóry naturalnej (kurtki, płaszcze, palta, portmonetki, notesy, nesesery, torebki, rękawiczki itp.), obuwia, wyrobów perfumeryjnych (szampony, perfumy, wody toaletowe, kosmetyki), masła roślinnego, sosów, wyrobów cukierniczych (cukierki, czekolady, wafelki, dżemy, kompoty itp.)

## Leksykon spółek (129)

### Stan w dniu rejestracji:

● **EKO-SYSTEM** Spółka Techniki Ochrony Środowiska i Innowacyjnych Produktów spółka z o.o. w Lubinie, ul. Prusa 4.

Zarejestrowana 21 września 1994 r. M.in. wydobywanie kamienia, kruszywa i gliny, kopalnictwo minerałów dla przemysłu chemicznego, produkcja artykułów spożywczych i przemysłowych, działalność wydawnicza, zagospodarowanie odpadów, handel, informatyka, prace badawczo-rozwojowe, usługi.

Kapitał założycielski wynosi 100 mln zł i jest podzielony na 100 udziałów. Po 50 udziałów objęli Fundacja Pomocy dla Młodzieży im. Św. Jana Bosco i Mieczysław Piwowarczyk. Jednoosobowy zarząd spółki stanowi Mieczysław Asejczyk.

● **C.T.O. - POLSKA** spółka z o.o. (z udziałem zagranicznym) w Głogowie, ul. Sikorskiego 70.

Zarejestrowana 26 września 1994 r. Produkcja materiałów budowlanych - w szczególności w systemie wielkopłytowym, betonu oraz innych materiałów budowlanych, w tym blacharskich, ślusarskich i kowalskich, usługi projektowe oraz wykonawstwo w zakresie budownictwa ogólnego i przemysłowego, usługi transportowe, marketingowe, hotelarskie, gastronomiczne oraz przechowalnictwo i produkcja artykułów rolno-spożywczych, handel.

Kapitał założycielski wynosi 8 mld zł i jest podzielony na 80 udziałów. Wszystkie objęła C.T.O. HmbH für Mineralien und Lebensmittel z Würzburga (Niemcy). W skład zarządu wchodzi Jan Psiuk (prezes), Andreas Psiuk, Zygmunt Zych i Józef Bajer.

● **NOW-ROL** spółka z o.o. w Nowej Wsi Grodzkiej 113 (gmina Pielgrzymka).

Zarejestrowana 26 września 1994 r. Produkcja roślinna i zwierzęca, polowa i ogrodnicza, usługi chemizacji rolnictwa, zbioru plonów, gospodarki nasiennej, melioracyjne, przechowywanie produktów rolnych, przetwórstwo mięsne i roślinne, usługi gastronomiczne, rzemieślnicze, cukiernicze i piekarnicze, transport, eksport oraz import towarów i usług. Kapitał założycielski wynosi 51,5 mln zł i jest podzielony na 103 udziały. Objęli je: Jan Paluch (prezes spółki) i Bogdan Murawa (wiceprezes) - po 40, oraz 15 innych osób - od 1 do 5 udziałów.

● **Przedsiębiorstwo Polsko-Niemieckie PALMATBUDTRANS** spółka z o.o. (z udziałem zagranicznym) w Ścinawie, ul. Wrocławska 4.

Zarejestrowane 27 września 1994 r. Handel (w tym eksport i import) materiałami budowlanymi oraz paliwami, a szczególnie węglem, produktami węglowodopodnymi i innymi nośnikami energii, z wyjątkiem wymagających koncesji, usługi transportowe oraz inna działalność nie zakazana prawem.

Kapitał założycielski wynosi 40 mln zł i jest podzielony na 80 udziałów. Wszystkie objął Herbert Aloisius Triumper z Gelsenkirchen (Niemcy), stanowiący jednoosobowy zarząd spółki.



**W** prasie krajowej można znaleźć sporo artykułów niezbyt precyzyjnie, delikatnie mówiąc, opisujących problemy przemysłu miedziowego. Trafiło do tego grona ostatnio, niestety, także "WPROST", uznawane za najlepsze polskie pismo publicystyczne.

Poznański tygodnik podjął niebanalny temat największych firm w krajach Grupy Wyszehradzkiej (Polska, Czechy, Słowacja, Węgry).

Pomysł dobry, ale wykonanie... Piotr Andrzejewski przedstawia i analizuje listę 100 największych (pod względem sprzedaży) firm tego obszaru w 1993 roku, zamieszczoną w piśmie "Business Central Europe". Na pierwszym miejscu jest polski CPN - 4,5 mld USD. Zaś na czternastym miejscu KGHM

wski w analizowanej przez siebie tabelce. Czeskie kopalnie węgla kamiennego (ok. 50 tys. zatrudnionych) sprzedają rocznie za 767 mln USD, a osiągają zysk w wysokości 7 mln USD, gdy KGHM, który jest "kombinatem górniczo-hutniczym" ma zysk na poziomie 159 mln USD.

Zajmijmy się teraz owym nadmiernym zatrudnieniem. Jeszcze nie tak dawno pod firmą KGHM pracowało prawie 43 tys. osób.

Dzisiejszy spadek (po utworzeniu spółek w zakładach zaplecza) do 28 tys. to oczywiście nie to samo, co zmniejszenie o ponad połowę zatrudnienia w węgierskim Rabie. Ale trudno też bezpośrednio porównywać górnictwo, bo ono przeważa w KGHM, z zakładami przemysłowymi.

Dyskusja o przychodach na jednego zatrudnionego ma w tej sytuacji raczej akademicki charakter. Można bowiem tak zorga-

# wprost nie do wiary

Polska Miedź SA - 962 mln USD - m.in. po czeskiej Skodzie i węgierskim MOL-u.

Publicysta porównuje przodujące w Grupie Wyszehradzkiej branże z sytuacją w Zachodniej Europie. U nas dominuje wciąż przemysł ciężki (stąd też tytuł artykułu "Waga ciężka") - tam paliwowy, motoryzacyjny, komputerowy. Nasze przedsiębiorstwa cechują się nadmiernym zatrudnieniem i niską dochodowością. Tezę tę P. Andrzejewski ilustruje sytuacją w Polskiej Miedzi. Już dawno nie czytałem takich ogólników i nie trafionych ocen...

"Nadmierne zatrudnienie jest jednak ciągle "normą". W największych przedsiębiorstwach metalurgicznych Europy Środkowej dochód na jednego zatrudnionego wynosi 45 dolarów, podczas gdy na Zachodzie 220 dolarów. KGHM Polska Miedź, zatrudniający prawie 28 tys. osób osiąga dochód w wysokości 33 dolarów na jednego zatrudnionego. Chociaż kierownictwo zgłasza gotowość rozwiązania tego problemu, racjonalizacja struktury koncernu, będącego właścicielem większości szpitali miejskich, szkół i innych obiektów usługowych, będzie niezwykle trudna, także z politycznego punktu widzenia. Ale i w tej dziedzinie można odnieść sukces. Węgierski producent części samochodowych Rába (76. miejsce na liście) zdołał od 1988 roku, w ramach kompleksowego programu restrukturyzacyjnego, obniżyć zatrudnienie z 16 tys. do 7 tys. osób."

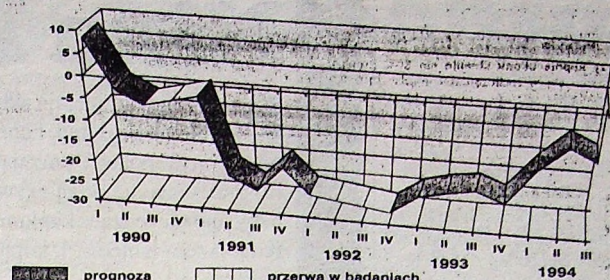
Trzeba zacząć prostowanie tego komentarza od pytania, czy KGHM jest rzeczywiście firmą jedynie metalurgiczną? Choć jest tak klasyfikowana, to przecież jest to przedsiębiorstwo skupiające cztery czynne kopalnie rudy i dwie huty. Ok. 20 tys. ludzi pracuje właśnie w kopalniach, a reszta w hutach, czyli metalurgii. Proste dzielenie przychodów na górników i hutników i określanie w ten sposób przychodu w miedziowej metalurgii nie ma sensu. Obraz taki jest zakłamany. Górnictwo, jak wiadomo, w każdym kraju stoi na granicy rentowności. Przykład tego miał red. Andrzejew-

nizować nasz przemysł miedziowy (np. kopalnie wydzielić do odrębnej spółki), że pod szyldem KGHM znajdzie się tylko kilka tysięcy hutników, a przychód ze sprzedaży metalu będzie ten sam. Arytmetyka pokaże wówczas, że przychód mamy iście europejski! Statystycy będą zadowoleni, ale czy o to chodzi...

P. Andrzejewski w krótkim komentarzu zahacza o problem znacznie bardziej wymierny i konkretny, pisząc, że KGHM jest właścicielem większości szpitali miejskich, szkół i obiektów usługowych. I to jego zdaniem jest symptomem nienowoczesności naszego przemysłu. Widać, że autor dawno nie był w Zagłębiu Miedziowym, albo wiadomości o nim czerpie z nierzetelnych gazet. Ostatnie 2-3 lata był to właśnie trudny okres "oczyszczania" przemysłowej struktury miedziowego przemysłu z całej socjalnej otoczki. KGHM oddał oddzielnej spółce kilkanaście największych domów wczasowych. Pozbył się na rzecz gmin zakładów mieszkalnych, a na rzecz kuratorium szkół górniczych. Zaprzestął budowy nowych mieszkań, co było tu regułą niemalże od dnia wykrycia złóż. KGHM miał "od zawsze" jeden niewielki szpital (placę personelu pokrywa budżet państwa), a teraz kończy budowę drugiego. Obydwa znajdują się w Lubinie. Trudno więc sądzić miedziową firmę, iż jest właścicielem "większości"... Z tonu artykułu "WPROST" wynika, że Polska Miedź rozpierała się górników i hutników niebawymi przywilejami socjalnymi. Rzeczywiście, po wdrożeniu Układu Zbiorowego Pracy latem tego roku przybyło kilka nowych. Jednak mają one zupełnie inny charakter (bardziej finansowy niż socjalny) i z pewnością nie zrekompensują tego wszystkiego, co pracownicy w ostatnich latach utracili. Właśnie w imię odciążania "ciężkiej wagi". W Poznaniu jednak wolą wierzyć w stare schematy.

ADAM SPYCHAŁA

## W przyszłość patrzymy z zabawą i strachem



Ufność i strach w ocenie przyszłości przez rodzinę (prognoza)

**W** trzecim kwartale 1994 roku spadły nasze dochody i oszczędności. Po raz pierwszy od trzech lat zaczęliśmy patrzeć w przyszłość ze strachem i obawą. Wyraźnie pogorszyła się sytuacja gospodarstw domowych.

Taki obraz wylania się z najnowszego raportu omawiającego kondycję gospodarstw domowych, przygotowywanego przez Instytut Rozwoju Gospodarczego Szkoły Głównej Handlowej w Warszawie.

W porównaniu z drugim kwartałem zmalała liczba rodzin deklarujących wzrost dochodu, zaś 3,2 proc. więcej ocenia, że ich dochody zmalały. Nieznacznie (o 1,4 proc.) wzrosła liczba gospodarstw, w których sytuacja finansowa nie zmieniła się. Prognozy na czwarty kwartał przewidują, że załamanie to będzie się pogłębiać. Ponad 70 proc. respondentów obawia się infla-

cji, której wzrost może jeszcze pogorszyć ich sytuację.

Tylko o 1 proc. spadła natomiast liczba rodzin deklarujących zwiększenie się oszczędności, zaś o 0,1 proc. zmalała liczba respondentów mówiących o ich spadku. O 1,2 proc. gospodarstw domowych więcej niż w drugim kwartale przynajmniej się do niezmiennego poziomu oszczędności.

Wzrasta natomiast ogólny poziom spożycia - na jego poprawę wskazało o 1,8 proc. respondentów więcej niż podczas poprzedniego badania. Jednocześnie spadła o 0,6 proc. liczba odpowiedzi mówiących o jego pogorszeniu. Pomimo ogólnej poprawy z 72 proc. do 70,9 proc. zmalała liczba rodzin deklarujących stabilizację. Prognozy Instytutu Rozwoju Gospodarczego zapowiadają możliwość załamania ogólnego poziomu spoży-

cia w czwartym kwartale 1994 roku.

O 3,3 proc. spadł tzw. wskaźnik ufności - coraz mniej rodzin patrzy w przyszłość z nadzieją, coraz więcej - z obawą i strachem. Podobnie silny spadek zanotowano w pierwszym kwartale 1992 roku. Największy wpływ na taką ocenę ma obecna sytuacja gospodarcza (37 proc.), sytuacja w rodzinie (23 proc.), kondycja gospodarstwa domowego (22 proc.) oraz zapowiedzi dotyczące przyszłości kraju (18 proc.). Zdaniem autorów raportu - prof. Katarzyny Ducz-kowskiej-Małysh i prof. Jerzego Małysha - widać wyraźny związek pomiędzy wyhamowaniem polskich reform, a pesymizmem w ocenie przyszłości. Mamy coraz mniej nadziei na poprawę sytuacji w wyniku szybkich przemian gospodarczych.

(Żyć Warszawa)

## ROXY® - JEANS

*oferujemy  
atrakcyjne spodnie jeansowe:*

**Damskie - Wz. P - 001 - 19 rozmiarów**  
materiał - DENIM-INDYGO 14 1/4 oz.  
faktura - STONE-WASH - niebieskie  
cena - 245 tys. + VAT

**Męskie - Wz. H-001 - 26 rozmiarów**  
materiał - DENIM-INDYGO 14 1/4 oz.  
faktura - STONE-WASH - niebieskie  
cena - 245 tys. + VAT

**Wz. H-001 - 26 rozmiarów**  
materiał - DENIM-NERO - 14 1/4 oz.  
faktura - BLACK-WASH - czarne  
cena - 262 tys. + VAT

Informacja handlowa: 59-220 Legnica  
ul. Rycerska 15 I p.  
tel. (076) 512-327  
(076) 512-398  
(090) 211-668



## "Parking niezgody" cd.

W wyniku inicjatywy przewodniczącego Rady Miejskiej w Lubinie Pawła Niewodniczańskiego dwukrotnie, w środę 24.08. br. i w czwartek 8.09. br., doszło do spotkania przedstawicieli Urzędu Miejskiego i członków Komitetu Samoobrony Mieszkańców ulicy Orlej. W trakcie tych spotkań, mimo ich burzliwego przebiegu, doszło jednak do zbliżenia stanowisk, co zaowocowało wyznaczeniem nowego terminu rozmów, które odbyły się w gmachu Urzędu Miejskiego 23.09. br.

Chcę oświadczyć, że obie strony wykazując wolę polubownego zakończenia sporu, wypracowały nową koncepcję podziału miejsc postojowych na parking przy ulicy Szpakowej, która w środę 5.10. br. przedstawiona zostanie podczas posiedzenia Zarządu Miasta Lubina.

Uważam zatem, że zarzuty pod adresem władz miejskich, iż zlekceważyły interwencje mieszkańców ulicy Orlej przeciwko powstaniu płatnego parkingu przy ulicy Szpakowej w świetle tych faktów są bezpodstawne.

I na zakończenie refleksja. Uczestniczyłem we wszystkich spotkaniach dotyczących spornego parkingu, które odbyły się w Urzędzie Miejskim. Budująca była zwłaszcza atmosfera i chęć konstruktywnego załatwienia sprawy w czasie negocjacji podczas trzeciej tury rozmów w piątek 23.09. br.

Szkoda, że wokół sprawy zmierzającej do zadowalającego strony zakończenia narosło tyle niepotrzebnych emocji, które podsycane były także przez publikacje prasowe.

**JACEK KARDELA**  
rzecznik prasowy  
prezydenta miasta

Od redakcji: Jak zwykle, wszystkiemu winna prasa, cykliści i Czarnobyl.

## "Centralizm jakby demokratyczny, czyli Trzy w jednym" cd.

Podczas posiedzenia Zarządu Miasta Lubina, które odbyło się w dniu 21.09.1994 r. podjęto decyzję o skierowaniu projektu restrukturyzacji jednostek kultury w Lubinie do Komisji Kultury Oświaty i Kultury Fizycznej celem jego zaopiniowania.

**JACEK KARDELA**  
rzecznik prasowy  
prezydenta miasta

## Telekomunikacja, do raportu!

Zwrócił się do nas p. Roman Grunt, zam. przy ul. Orlej 44/10 w Lubinie, z prośbą o pomoc w następującej sprawie:

W lipcu otrzymał rachunek za maj br. opiewający na sumę 3.662.600 zł. Przyniósł również do naszej siedziby wydruk z komputera, w którym jednostki licznikowe zostały przedstawione w słupku wyszczególniającym godziny i minuty przeprowadzonych rozmów. Zdziwiła długość rozmowy w godz. 13.52-15.25; następnie 25 maja wydrukowano tylko koniec rozmowy o godz. 19.45. Bardzo często zdarza się w ostatnim czasie, że zgłaszają się do nas abonenci z pretensjami pod adresem Telekomunikacji. Nie zawsze dajemy wiarę rozżalonym klientom - pytamy czy przypadkiem dzieci nie korzystają z rozmów erotycznych. Gdy jednak zgłasza się do nas osobnik, który ma dzieci dorosłe, poza domem, wówczas wiemy, że Telekomunikacja, jako monopolista, próbuje "zarobić" na amortyzację.

Szanowna Dyrekcjo: Pan Roman Grunt twierdzi, że w klatce jego bloku, w piwnicy szafka - głowica jest otwarta i nikt na to nie reaguje. Wydaje nam się, że należałoby jeszcze raz przeanalizować zgłoszony przez nas problem. Mamy doświadczenie i prawo nie ufać dyrekcji - na przykładzie mieszkańców Warmatów, Tyńczyka, Babic, Kościelca, gdzie w ub.r. pobierano opłatę za abonament w sytuacji, kiedy telefony były nieczynne. Proponujemy - na wzór Krakowa - powołać komisję złożoną z przedstawicieli Telekomunikacji i Federacji Konsumentów. Może wspólnie rozgryziemy ten orzech?

**ZDZISŁAW JAROSZ**  
Federacja Konsumentów  
Lubin

Sympatyczne, kolejkowe rozmówki o pieskach, mężach i dzieciach kończą się równo o dziewiątej.

# Nina Ricci w lumpeksie

**P**racownicy otwierają sklep, a miłe panie domu, babcie, matki, bezrobotne i pracujące, (?) zmieniają się w agresywne baby, nie szczędzące konkurentkom szturchańców i kopniaków.

## A jest o co powalczyć

W świeżej dostawie może przecież trafić się superłaszek od Armandiego czy Niny Ricci. Na widok czegoś takiego koleżanka pozielenieje z zadróści. Będzie mniej lub bardziej znoszony, ale ze śladami dawnej świetności. - Bogaty na Zachodzie włoży ciuch ze dwa, trzy razy i wyrzuci na śmieci albo odda biednym. Polak będzie go nosił nawet kilka lat - uświadamia koleżankę bywała w świecie czterdziestolatka. Najważniejsze, aby dopchać się do upatrzonego stanowiska. Najbardziej oblegany jest stół z odzieżą damską. Stałe bywalczy-

nie wiedzą, jak należy działać. Energicznie zgarniają do siebie kolorowe szmatki nie zważając na rozmiar i fason. Czas na refleksję i selekcję nadejdzie później. Z błyskiem w oczach, z wypiekami na twarzy, bez żadnych zahamowań ładują na ręce i do reklamówek zachodnie dobro.

## Najbardziej agresywne są starsze panie

i eleganckie, zadbane damy. Na prawo i lewo rozdają kuksańce, wyrwają sobie z rąk co lepsze kawałki. - To moja bluzka, ktoś mi ją ukradł - krzyczy czerwona ze zdenerwowania paniusia. - Leżała na podłodze, więc podniosłam - tłumaczy się zażenowana dziewczyna. - Ukradli mi ją i proszę mi oddać - nie daje za wygraną pokrzywdzona i ciągnie za szmatkę. Dziewczyna oddaje zdobycz wychodząc z założenia, że w sumie nie ma się o co kłócić.

Młodzież podchodzi do zakupów bardziej "na luzie". Nastolatka, która

wyłowiała czarną bluzkę jest trochę zawiedzioną. - Nie wybieram się na pogrzeb cioci - chichocze i daje na nowo nura w kłębówisko ciał.

Ekspedientki są najwyraźniej zmęczone kołowaniną. W dzień dostawy muszą być wyjątkowo czujne i spostrzegawcze, bo klientki lubią wynosić zdobycz "na lewo". Proszą, aby wybraną odzież trzymać na rękach, nie wkładać do reklamówek. Ostrzegają, że będą kontrolować torby.

- Też mi pomyśl, a co, może mają nakaz prokuratorski! - zapiera się obladowana jak wielbłąd elegantka.

Niecodzienną sytuację próbuje wykorzystać zebrzący w pobliżu narkoman. Rozgląda się po sklepie, rzekomo w poszukiwaniu... szelek. Przy okazji bacznie ob-

serwuje rozgorączkowane panie i ich torebki. Zaczyna nachalnie domagać się pieniędzy. Personel wyprasza go za drzwi.

W oddalonym o dwie ulice kolejnym lumpexie trochę mniejszy ruch. Towar wyłożono wcześniej i pozostały już tylko smętne resztki. Nowy rzut będzie za pół godziny. Ale w pudle z bielizną można jeszcze wygrzebać

## w miarę świeże skarpetki,

a nawet niewymowne części garderoby.

Największe zainteresowanie budzi pościel, zasłony, firany. Bogato drapowane, długie i troszkę przyżółcone, budzą nieklamany zachwyt.

Jakaś korpulentna, bojowo nastawiona do świata kobieta, poczuła się obrażona określeniem nieopatrnie rzucanym pod jej adresem.

- Ona nazwała mnie złodziejką, ta małpa! A co, ja jej tę firankę ukradłam? - krzyczy zdenerwowana. Rzuca się z pięściami na pobladałą z przerażenia i cofającą się pod ścianę kobiecinę. Ingerencja bardziej zrównoważonych pań zażegnaje awanturę.

Cena towaru jest atrakcyjna - 120 tys. za kilogram. Przy świeżej dostawie klientki robią zakupy za kilkaset tysięcy złotych.

Bywalczynie lumpexów nie zawsze zadowolone są z niespodziewanych spotkań ze znajomymi.

## - Ja tu nigdy nie przychodzę.

Takie łachy sprzedają. Ale chciałam rzucić okiem na zasłony - tłumaczy się emerytka przypadkowo spotkanej koleżance. Nie każdy ma ochotę przyznawać się do tego, że stać go tylko na zakup używanej odzieży.

W dzień dostawy sklepy oblegane są przez eleganckie kobiety, dla których pieniądź nie gra roli. Szukają dla siebie i bliskich rzeczy, których potem nie ujrzą na koleżankach.

Na drugi, trzeci dzień pojawiają się matki, emeryci, renciści i ludzie, których nie stać na zakupy w zwykłych sklepach. Nieśmiało pytają o ubranka dla dzieci, zimowe okrycia. Personel jest dla wszystkich jednakowo uprzejmy - wita, zachęca, służy radą...

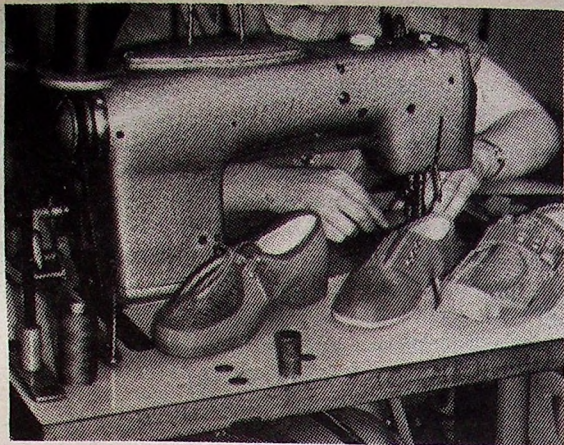
- Głupio się czuję wchodząc do takiego sklepu - zwierza mi się znajoma. - Traktują cię jak bogacza, skaczą wkoło jak na Kortner StraÙe w Wiedniu, a to tylko sklep ze starymi ciuchami.



Fot. ARK

**MARZENA KAŹMIERCZAK**





Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

## Klient nasz pan

**P**anie, po co pan to przywiózł! To nie sezon na kożuchy! - zbesztal mężczyzna czyszciciela, który zdenerwowany od miesięcy zalegającymi w zakładzie okryciami, zdecydował się sam dostarczyć klientom do domu skórzane kurtki, kożuchy i płaszcze. Na dziesięć osób okrycie odebrała tylko jedna. Pozostali udawali, że nie ma ich w domu.

Właściciel zakładu przy ul. Złotoryjskiej w Legnicy miał się też innych sposobów. Wysłał ponaglenia pocztą. Kiedyś otrzymał nawet odpowiedź: To nie ja oddałam kożuch do czyszczenia, ktoś podszył się pod moje nazwisko - wyjaśniła klientka namolnemu czyszcicielowi.

Jeszcze inna po dwóch latach od pozostawienia w zakładzie kurtki przysłała koleżankę z pytaniem, czy właściciel nie naliczy jej kary za zwłokę.

- Odpowiedziałem, że nie, - wspomina rzemieślnik zakładu - a za usługę policzę po starej cenie. Mimo to do dzisiaj nie przysłała po okrycie.

Klienci nie odbierają około trzydziestu procent garderoby pozostawionej do czyszczenia. Część rzeczy po pewnym czasie trafia do MONARU. Z innymi nie wiadomo co zrobić, zwłaszcza że po kilku latach "spędzonych" na wieszaku, nie nadają się do noszenia tylko ponownej renowacji.

- Być może niektórzy klienci obawiają się, że będą płacić karę za zwłokę w odbiorze, ale ja przez dziesięć lat nikogo jeszcze nie ukarałem. Modlę się tylko, żeby klient odebrał odzież - mówi właściciel zakładu.

### Grubymi niemi szyte

Do jednej z firm krawieckich w Legnicy wpadł klient z poważnym zamówieniem. Chciał zlecić uszyć 500 sztuk bluzek koszulowych. Pozostawił nawet wzorcową sztukę i zapewniał, że ma świetny zbyt. Właścicielka zakładu dała namówić się tylko na 100. Nauczona jednak doświadczeniem intuicji odłożyła zlecenie na półkę. "Poważny" klient nigdy więcej się nie pojawił.

Jolanta Gorłowa, pracownica zakładu twierdzi, że nie ma miesiąca, żeby któraś z klientek nie pozostawiła zamówionej sukienki bądź kostiumu. Nielatwo potem pozbyć się odzieży szytej na miarę. Teraz pracownicy pobierają zaliczkę, ale i to nie zawsze jest

skutecznym zabezpieczeniem. Jeśli klientka nie chce pozostawić zadatku, to prawie pewne, że nie odbierze zamówionego okrycia.

Jednemu z legnickich krawców tylko w ciągu czterech tygodni klienci pozostawili w spadku zimowy płaszcz, garnitur, kilka spódnic i sukienkę. Powód? W tym właśnie miesiącu wzrosły ceny usług.

### Szewska pasja

Odkąd Dominik Kotowicz jest szewcem, to znaczy od 40 lat, nie pamięta roku, w którym klienci odebrali wszystkie buty.

- Gdybym nie bronił się przed niesolidnymi, miałbym kilka razy więcej niczyjego obuwia, a tak zostaje jakieś 20 par rocznie.

Najczęściej do pasji doprowadzają szewca klienci recydywiści. Ale od tych stara się nie przyjmować obuwia. Czasem udaje mu się ich przechytrzyć.

Jedna z klientek oddała do naprawy parę butów. Jakież było jej zdziwienie, kiedy okazało się, że musi odebrać je łącznie z tymi, które pozostawiła tu przed paroma laty.

Inna po zleceniu ekspresowej usługi przysłała tu za rok.

Niektóre buty leżą u szewca pięć, a nawet siedem lat. Jedne wędrują na wystawę - do sprzedaży - inne do znajomych i krewnych.

### Pieniądze w ogień

Co trzeci pacjent, który zgłasza się na badania do laboratorium przy Szpitalu Wojewódzkim w Legnicy, nie odbiera wyników badań. W niektórych miesiącach ich liczba sięga nawet czterdziestu procent. Po 6 miesiącach trafiają do szpitalnego pieca. To tak samo jakby wrzucać do niego jakieś 10 do 15 milionów złotych miesięcznie, licząc jedynie koszt odczynników. Wśród nie odebranych wyników są komplety badań, a także kosztowne badania hormonów.

- Kiedy pacjent słyży, że na ich wykonanie trzeba czekać dwa tygodnie, oburza się, że za długo, potem nigdy ich nie odbiera. Dochodzi do tego, że czasem nie widzimy już sensu tego, co robimy - mówi Bożena Lipczak, zastępca kierownika działu diagnostyki laboratoryjnej.

Wśród nie odebranych wyników są też takie, które świadczą o złym stanie zdrowia pacjenta...

(mlk)

## Miss Polonia czy gra sponsorów

● Długo czekała Pani na siebie czekać...

- Po męczącym i niepomyślnym finale zatrzymałam się na trochę w Warszawie, a potem wyskoczyłam do rodziny. Chciałam odpocząć po konkursie.

● Był aż taki męczący?

- Owszem, nawet bardzo. Kilkanaście dni haru od rana do wieczora mogło przecież zmęczyć.

Do znudzenia ćwiczyliśmy tańce i poszczególne wejścia. Najgorsze, że mimo ogromnego zaangażowania wróciłam do Jawora prawie z niczym.

● Jak to, przecież jest Pani jedną z 22 najpiękniejszych Polek...

- Jury było innego zdania.

● A nie miało racji?

- Cóż to za konkurs, jeśli wyniki finału znane były od kilku miesięcy.

● Czy aby nie przemawia przez Panią żal i rozczarowanie?

- Nie liczyłam oczywiście na tytuł MISS POLONIA '94, ale miałam nadzieję, że znajdę się przynajmniej w pierwszej dziesiątce. Przyznaję, byłam naiwna. Trzeba było pozbyć się złudzeń i wierzyć w to, co mówiły dziewczyny. Byłabym mniej rozczarowana...

● A co mówiły?

- Od trzech miesięcy wiedziały, że tytuł najpiękniejszej Polki otrzyma Jadwiga Flank, a wicemiss Magda Pędzikiewicz.

● Może same zasugerowałyście wyniki jury...

- Wiosną odbywały się wybory MISS PODBESKIDZIA. Tytuły miss i wicemiss przypadły w udziale Jadwidze Flank i Magdzie Pędzikiewicz. Już wówczas wiadomo było, że to faworytki konkursu MISS POLONIA. Nikt nie miał złudzeń, iż sponsorzy, tj. Fiat Auto Poland i browar w Żywcu będą obstarciwać swoje dziewczyny. I tak się stało. Od pierwszego dnia zaprawy przedfinałowej robiłyśmy tylko za tło dla tych panien.

● W jaki sposób?

- Układy taneczne ustawiano pod Jadwidę. Stroje miała szyte na miarę. Nas ubierano bardzo typowo, w modele seryjne.

● Czy są na to dowody?

- Wystarczy spytać którąkolwiek z finalistek. W którymś momencie już nic nas nie dziwiło. Zresztą sama Jadwiga nie kryła się ze swoją wygraną na długo przed finałem.

● Jak to się objawiało?

- Po prostu, nie starała się nawet bywać w naszym towarzystwie. Nie odzywała się do nas. Wręcz unikała jakiegokolwiek kontaktów z grupą.

**Z KATARZYNĄ WIŚNIEWSKĄ - jaworzan-  
ką, finalistką MISS POLONIA '94 rozmawia  
Czesław Pańczuk**

Któregoś dnia spytałam ją, dlaczego tak się zachowuje, jakby tytuł MISS POLONIA '94 miała zapewnić. Odpowiedziała, że jest pewna swej wygranej. I pan się dziwi, że my nie byliśmy zdziwione werdyktem jury.

● Musi Pani jednak przyznać, że tegoroczne kandydatki do tytułu prezentowały wyrównany poziom urody. Wybór był naprawdę trudny.

- Nie miałabym żalu, gdyby wynik wyborów rozstrzygał się w Sali Kongresowej po każdej kolejnej prezentacji.

● Spośród dwunastu już edycji konkursu na najpiękniejszą Polkę trudno byłoby znaleźć finał bez skandalu...

- Telewizja pokazuje finały najlepiej jak może, a jednak jest to obraz niepełny. Prawdziwy wybór odbywa się za kulisami i - jak dowodzi tegoroczny finał - na długo przed koronacją.

● Odlóżmy żale. Przecież nie tylko ze wrażeń przywiozła Pani ze stolicy.

- Oczywiście. Swoją występowanie do konkursu traktuję jako poważne doświadczenie życiowe. Wiele się nauczyłam. Treningi z choreografami, spotkania z kosmetyczką, przygotowanie do występów na ogromnej scenie przed kilkoma tysiącami widzów nauczyło mnie, jak przezwyciężać treść, jak się poruszać, jak być na kontrolowanym luzie. To może się przydać w pracy modelki, aktorki, tancerki.

● Miała Pani takie propozycje?

- W czasie bankietu po finale wyborów prawie wszystkie otrzymałyśmy propozycje pracy jako fotomodelki. Mnie też zaproponowano, żebym pozowała do zdjęć za niekiepnądzę.

● I co?

- Na razie je odrzuciłam, bo chcę podjąć pracę w swoim zawodzie. W październiku odbieram dyplom

Wyższego Studium Technicznego w filii Politechniki Wrocławskiej w Wałbrzychu o kierunku zarządzanie i marketing. Miałabym kłopoty z podjęciem zajęcia w wyuczonej profesji w Jaworze czy Legnicy. Na szczęście, podczas balu missek, trafiła mi się intratna propozycja dobrze płatnej pracy w moim fachu w Warszawie. Będę chciała z niej skorzystać.

● Co na to rodzina, chłopak?

- Rodzina się cieszy, narzeczony mniej. Może się jednak przekona, gdy z czasem i dla niego znajdzie się praca w Warszawie.

● Co poradziłyby Pani tym dziewczętom, które decydują się jednak - mimo skandali - występować w różnych konkursach piękności?

- Do odważnych świat należy. Ty le ładnych dziewczyn widzi się na ulicach. Aż szkoda, że tak niewiele z nich decyduje się startować w eliminacjach MISS POLONIA. Naprawdę warto. Nawet jeśli zostaje jakaś gorzka i żal, to przecież nikt nie zabierze mi tego, że jestem w gronie 22 najładniejszych Polek. Gdybym w którymś momencie wycofała się z konkursu - dziś nie mogłabym sobie tego darować. Byłabym mniej pewna siebie. Przewycięzyłam nieśmiałość i kompleksy. Czy to mało?

● Dziękuję za rozmowę.



**AE ADAX**  
PERSONAL COMPUTER  
**3 lata gwarancji !!!**

Komputery ADAX to przede wszystkim

- > wysoka jakość podzespołów
- > oryginalna i nowoczesna obudowa
- > możliwość rozbudowy systemu
- > wymienna szuflada na HDD
- > mysz+podkładka+garaż
- > literatura w języku polskim
- > licencjonowane oprogramowanie DOS 6.2., WINDOWS 3.1.PL, QR-Tekst
- > instalacja zestawu u klienta

Zapraszamy od pn. do pt. w godz. 9-17

**AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR  
SERVIS**

**sprzedaż hurtowa i detaliczna**

- ☐ komputerów (COMMODORE, PC)
- ☐ drukarek (STAR, SEIKOSHA, HEWLETT PACKARD, EPSON, OKI)
- ☐ zasilaczy awaryjnych UPS (MEDCOM)
- ☐ papieru komputerowego (DRESCHER, SAMIN)
- ☐ taśm barwiących (LAMBDA)
- ☐ ponad 100 pozycji literatury komputerowej
- ☐ licencjonowane oprogramowanie (SuperMemo, Microsoft, Symantec, Lotus, etc.)
- ☐ meble komputerowe



**ul. Wrocławska 183  
LEGNICA, tel./fax 56-29-73**



# Ploty, grzmoty i... odloty

## Poszukiwany, poszukiwana

Głogowsko-legnicka formacja ESTHER pilnie poszukuje wokalisty bądź wokalistki. Najlepiej by była to osoba, podobnie jak ESTHER, zafascynowana rockiem gotyckim. Próby odbywają się w Legnicy, a chętni mogą dotrzeć do kapeli za pośrednictwem Rockonesansu.

## Usłyszymy, to uwierzemy

Ponoć legnickim Teatrem Letnim zajął się gość, który jest skłonny przez kilka dni w tygodniu oddać go we władanie rockfanom. Niestety, nie jest to pierwsza obietnica dotycząca koncertów. Tym razem jak usłyszymy, to uwierzmy. Tomek Nowak już w sierpniu miał nas zaprosić do undergroundowego klubu muzycznego w Lubinie i... nic.

## Polkowice na ostro

Dom Kultury "Impresja" w Polkowicach nie zwalnia tempa. 15 października w

Klubie Muzycznym porożnia SWAWOLNY DYZIO z Wrocławia (na basie szarpie tam Maciek - ex.EXIT). Natomiast 29 października Polkowiczadziej metalowcy z całego województwa, bo zagra tutaj legendarny KAT i wschodząca gwiazda trash metalu - HUNTER.

## Pluton aniołów

Za kilka dni na deski legnickiego teatru wraca sztuka pod tytułem "Armia". Jak pamiętamy gra tam między innymi, na żywo, grupa rockowa PLUTON ANIOŁÓW. W związku z tym legendarni legnicki muzycy: Gruby (ex.THE LESS, THE GONZALES) i Manat (ex. STREFA DESTRUKCJI, SERTYŻUR) zaczęli odkurzać swoje gitary.

## Najtrudniejszy pierwszy...

...krok. "Rock n' rollowy drink" nadawany (podawany?) w każdy sobotni wieczór na salach Polskiego Radia Wrocław rozpoczyna największą w historii akcję promocyjną kapel z Dolnego Śląska. Od listopada w każdą sobotę we wrocławskim klubie "Studnia" odbywać się będą, transmitowane w "Drinku", koncerty. Może w nich wziąć udział także Twoja kapela. O szczegółach możecie porozmawiać w Legnickiej redakcji PRW (ul. Nowy Świat 19, dawny Wojewódzki Dom Kultury, telefon 52-32-07). Zagrać może każdy, bez względu na styl muzyki. Przy okazji zespoły zakwalifikowane do prezentacji w "Studni" będą mogły się przedstawić w naszym Rockonesansie. Czekamy na listy, kontakty, fotki etc. etc.

Prezes



## Radiowe rzeźby

Od wczoraj we Wrocławiu trwa II Międzynarodowe Forum Sztuki Radiowej "Macrophone", któremu patronuje Europejska Unia Radiowa. W imprezie biorą udział przedstawiciele stacji radiowych z całego świata. Na program składają się atrakcyjne koncerty, instalacje, performance i widowiska.

Codziennie od 9 w dużym studio Regionalnej Rozgłośni PR przy ul. Karkonoskiej prezentowane będą radiowe dzieła biorące

udział w konkursie "'Prix Macrophone". Od 17 w galeriach "Na odwachu" i "Design" oraz w Ośrodku Kultury i Sztuki prezentowane są instalacje, w których artyści wykorzystują sztukę radiową. Jednym z ciekawszych punktów imprezy będzie sobotni koncert Sanjukt Panigrahi połączony z pokazem klasycznych tańców hinduskich. Początek o 18 w Ośrodku Badań Twórczości Jerzego Grotowskiego.

(szp)

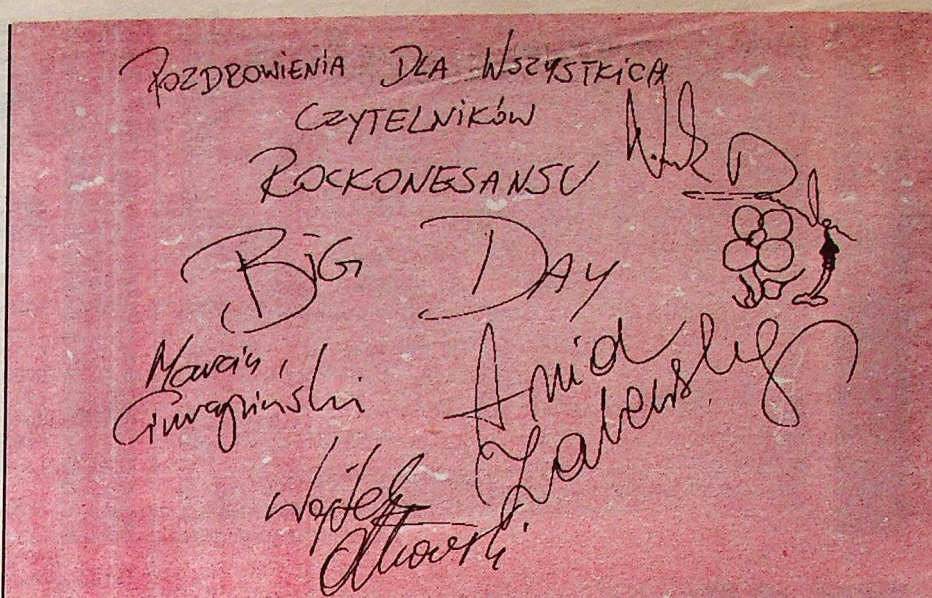
## Mroczny show

Na wieczór atrakcji za zamkniętymi drzwiami sceny kameralnej mogli wejść tylko posiadacze zaproszeń. Nie miało to większego znaczenia, bo widownia była wypełniona do ostatniego miejsca. Tym razem w legnickim teatrze nie prezentowała się gwiazda z Warszawy, lecz nasi rodzimi artyści.

Spirit of Insanity to duet, który przed laty tworzył znaną formację THE EMBRYONAL POSITION. Panowie zdobyli doświadczenie, wzbogacili instrumentarium i po raz kolejny postanowili zaatakować publiczność.

Zaatakować, bo multimedialny college Spirit of Insanity do łagodnych nie należy. Mroczna i ostra muzyka połączona jest z obrazem na telebimie i telewizorach. Na scenie dzieje się tak dużo, że momentami muzycy giną nam z oczu. Komputerowe wariacje są nawet bardziej interesujące od muzyki. Program Spirit of Insanity na pewno nie można nazwać koncertem. Jest to spektakl XXI wieku, albo raczej końca XX. Szkoda tylko, że teksty, które padały ze sceny, były nieczytelne.

(szp)



## Wielki dzień w Polkowicach

● Często gracie w takich małych miastach jak Polkowice?

Marcin - Bardzo rzadko. Z reguły gramy w dużych. Nie każdego stać na takie przedsięwzięcie jak koncert grupy rockowej.

● Jesteście zadowoleni z koncertu?

Marcin - Pół na pół.

Ania - Było w porządku. To zależy od tego, czego ludzie od nas oczekiwali. Jeżeli się nie zawiedli, to dobrze. Widziałam, że niewielu śpiewało razem z nami.

● Ale po tym koncercie fanów Wam przybyło.

Marcin - Chyba tak. Dziwne w małych miastach jest to, że młodzież bawi się tylko przy ostrych kapelach. Nie wiem, czy się wstydzą...

Ania - Może to moda? Są po prostu grupy, które dyktują formy zachowania: trzeba słuchać takiej muzyki, by być zaakceptowanym w środowisku. Nie wolno się wylać, bo można po prostu oberwać po głowie. Tak mi się wydaje.

Marcin - Ludzie, należący do kręgu metalowców czy punków mówili nam, że słuchają muzyki BIG DAY, ale się do tego nie przyznają, by nie wypaść z grupy.

● Jak długo trwać będzie moda na lata sześćdziesiąte?

Marcin - Nie wiem, czy to, co my gramy, to jest moda na lata sześćdziesiąte. Gramy i słuchamy takiej muzyki od lat.

Ania - To właściwie przypadek, że trafiliśmy na rynek, gdy taka muzyka zaczęła być popularna w Polsce.

Marcin - Może nie tyle trafiliśmy w modę, co raczej wypełniliśmy lukę na naszym rockowym rynku.

● Jesteście grupą pop rockową...

Marcin - Nie, nie! Gramy rocka.

Ania - Płyta jest zbyt gładko zrobiona, to prawda...

Marcin - Koncerty staramy się grać ostro. Jest w nas energia rockowa i chcemy ją przekazać.

● Jaka będzie Wasza druga płyta?

Ania - Właśnie nad nią pracujemy. Powinna się ukazać za kilka miesięcy. Będzie to oczywiście BIG DAY.

**W sobotę w polkowickim Klubie Muzycznym zagrał jeden z popularniejszych polskich zespołów rockowych - BIG DAY. Z ANIĄ ZALEWSKĄ (śpiew) i MARCINEM CIURPIŃSKIM (gitara basowa i śpiew) rozmawia Marek Szypra.**

Marcin - Zrobiliśmy już nagrania demo i na maxisingla, który będzie rozsyłany do rozgłośni w październiku. Gramy lekko psychodelizując balladą nawiązującą do Kalifornii lat sześćdziesiątych numerary przypominające starych RAMONES i THE JAM. Jest tam nie tylko rytm, ale też melodia. W zespole każdy słucha innej muzyki, ja na przykład THE BEATLES, ale gdzieś wszystko się łączy. Jest wspólna wibracja.

● Skąd taka, a nie inna nazwa?

Marcin - Grupa XTC nagrała płytę "Skylarking", na której jest taki ciepły utwór zatytułowany "Big Day". Po prostu bardzo nam się spodobał. Chcieliśmy być kojarzeni z czymś pozytywnym bez żadnych "dołów", filozofii.

Ania - Chcemy przekazać energię pozytywną, by ludzie nie tylko przytupywali i machali głowami. Na Zachodzie takiej muzyki jest bardzo dużo.

● W kraju nie macie dużej konkurencji...

Ania - A szkoda.

● Nie myślicie o karierze za granicą?

Ania - A po co? Chcemy grać tutaj dla naszej publiczności.

Marcin - W klubach polonijnych doskonale sprzedają się zespoły typu TERCET EGZOTYCZNY a nie BIG DAY. Polacy na Zachodzie wolą coś innego. Prędzej kupiliby folk typu DE PRESS.

● Mieszkacie nadal w Olsztynie?

Ania - Tak i nie przeniesiemy się do Warszawy. W Olsztynie jest spokojnie. Można odpocząć.

● W ciągu zaledwie dwóch lat udało Wam się zrobić ogólnopolską karierę...

Marcin - Próbowaliśmy uderzać do olsztyńskiego radia, ale nie ma ono tak dużej siły przebicia. W końcu pojechaliśmy do "Trójki". Tomek Żada wziął nas do "Brumu". Tak spotkaliśmy Kasię Kanclerz, i tak to się zaczęło.





# Przepychanka

**S**ezon artystyczny w lubińskiej kulturze rozpoczął wizją redukcji. Posiedzenie Komisji Oświaty, Kultury i Kultury Fizycznej (29 września) przebiegało w atmosferze dalekiej od familiarności. Pierwszy raz zeszły się dwie najbardziej zainteresowane strony - projektodawca, wiceprezydent Gojdz i dyrektorzy placówek.

W trakcie ich "przesłuchiwań" wyszły na jaw pewne nieścisłości w danych liczbowych, którymi posługuje się projektodawca. Być może wiąże się to z tym, iż projekt opracowywany był na podstawie danych z czerwca. Tak więc na "Wzgórzu Zamkowym" obecnie pracuje 16 osób, a nie jak w projekcie 24. W DKZM, jak wynika z informacji dyrektora Danuty Dałkowskiej, pracuje 21 osób. Ograniczenia te wynikają z remontu sali widowiskowej. Po jego zakończeniu liczba zatrudnionych, bez względu na oszczędnościowe zakusy, może być zwiększona nawet do 35. Dojdą specjaliści od akustyki, światła, obsługa kabiny projekcyjnej itp.

Powtarzany wielokrotnie argument o niedochodowości kawiarni też nie jest w pełni uzasadniony. Jak wynika z obliczeń dyrektora - do działalności się nie dopłaca.

- Wychodzimy na zero! Dzieje się tak, ponieważ nie jest to lokal gastronomiczny, w którym spotykają się ludzie nad kuflem piwa. Uczynienie z kawiarni "Pod Muzami" spelunki, która przyniesie zysk, to powracanie do kosztownej lekcji z przeszłości - mówiła dyrektorka Dałkowska.

Nawet najdoskonalsze umowy sporządzone pomiędzy agentem a organizatorem imprez - twierdzili dyrektorzy - nie zlikwidują sprzeczności interesów. Oddanie kawiarni w obce ręce to pozabawienie, w przypadku DKZM, podstawowego miejsca służącego

do organizacji imprez, nie mówiąc o kameralnych spotkaniach, do których kawiarnia została przystosowana.

Wiele dyskusji spowodował niezbyt ściśły, ogólny schemat stanowisk pracy. W wielu miejscach odbiega od faktycznej sytuacji w placówkach. W tym kontekście żelazny postulat redukcji portierów z 18 do 3 stanowisk jest nadmiernym uproszczeniem. Zatrudnieni na tych stanowiskach (najczęściej emeryci i renciści) pełnią również obowiązki szatniarzy, telefonistów i informatorów. Nie ma też kierowników zaopatrzenia. Kierowcy nysek, mikrobusów są również zaopatrzeniowcami, czasem konserwatorami itp. Odgórna, zbyt radykalnie pojęta redukcja grozi "wylaniem dziecka z kąpielą".

Czy można wyobrazić sobie prowadzenie na "wzgórzu" galerii bez plastyka (zatrudnionego zgodnie z taryfikatorem plac na stanowisku administracyjnym)? Który z artystów zgodzi się na powierzanie prac galerii, w której prace nie otrzymują gwarancji bezpieczeństwa.

Zredukowanie stanowisk dyrektorskich z trzech do jednego nie będzie jedynie zabiegiem zewnętrznym. Centralizacja, unifikowanie działalności placówek, może odebrać im specyfikę i autorski charakter. W konsekwencji prestiż ośrodków zostanie również nadwierzony.

Obawy, którymi podzielono się na posiedzeniu sprawiły, iż członkowie Komisji Oświaty, Kultury i Kultury Fizycznej nie zaopiniowali przezydeńskiego projektu. Podjęto wniosek o konieczności wnikliwszej niż dotychczas analizy stanu zatrudnienia placówek, łącznie z lustracją zakresu czynności na poszczególnych stanowiskach. W tym celu zostanie powołany zespół, który jeszcze raz przygotowuje program restrukturyzacji lubińskiej kultury.

(dach)

## Manewry

Miłośnicy mariażu sztuki i oręża już szykują się do kolejnej rocznicy zwycięskiej bitwy pod Lenino. W najbliższą środę w Legnicy odbędą się największe manewry artystyczno-wojskowe w historii miasta. O 9 rano rozpocznie się zwiedzanie schronów przeciwlotniczych w okolicach dworca PKP. Od 15 do 17 grupa żołnierzy Centrum Sztuki-Teatr Dramatyczny zdobywać będzie porosłyjski Kwadrat. Potem legnicki Rynek wypełni się zespołami i orkiestrami wojskowymi. O 19 na dużą scenę Legnickiego teatru powróci kontrowersyjny spektakl pt. "Armia". Po spektaklu uczestnicy militarnego maratonu obejrzą "Samowolkę" Feliksa Falka i spotkają się z odtwórcą roli głównej - Robertem Gonerą.

(szp)

## Wernisaż w Polkowicach

W polkowickim klubie muzycznym zainaugurowano nowy sezon artystyczny. W galerii odbył się wernisaż wystawy Krystyny Papugi z Łodzi. Artystka od lat tworzy gobeliny. Jej prace prezentowane były m.in. na międzynarodowych wystawach w Zaandam (Holandia) i Neuenhaus (Niemcy). Ma na swoim koncie około sto gobelinów. Większość z nich znajduje się w zbiorach prywatnych w kraju i za granicą. Wystawę prac Krystyny Papugi w Polkowicach można oglądać do końca października.

(szp)

**L**eszek Kostulski należał do tych uczniów, którzy w starej "budzie" (SP Nr 1 w Lubinie) demonstracyjnie obnosili się ze swoją niezależnością. Był niewątpliwie głównym specjalistą od głupich min i od rysowania nieprzyzwoitych obrazków w zeszytach.

Jego wstręt do nauki sprawił, że został w piątej klasie na drugi rok. Ta nauka na wiele się nie zdała. Owszem, chodził posłusznie na zajęcia, ale w chwilach szczególnego znudzenia produkował rysunek. A ponieważ ciągle czuł się znudzony, rysował niemal na okrągło.



Fot. JERZY KOSIŃSKI

# Samorodek

Przejście do klasy szóstej wiązało się z doskonaleniem "radosnej" twórczości. Na lekcji przynosił obok kartek plaster opatrunkowy, który służył mu do sklepania obrazków. W ten sposób powstała pierwsza dwunastometrowa karykatura panoramy racławickiej. Dla nauczycielki plastyki przedziwny zwój nie był jednak jedynie przejawem arogancji wobec historii. Dostarczała na rysunkach wyjątkowo sprawne i pewne ruchy dłoni, które mogły zapowiedzieć samorodny talent. Na jednej z rad pedagogicznych pani Irena Oleksyn powiedziała wprost "Dajcie mi Kostulskiego. Spróbuję. Daję głowę, że nie będzie z nim żadnych problemów". Podołać deklaracjom było dość trudno.

- Wchodziłem w bardzo burzliwy okres wczesnej młodości - wspomina Leszek. - Zaczęłem z kolegami popijać alkohol, próbowałem rozglądać się za jakąś subkulturą. Rodzice starali się niemal na siłę zatrzymać mnie przy książce, a wychowawczyń? Chciała, abym rysował. Wiele godzin poświęcała mi ze swojego prywatnego czasu. Często zabierała mnie na wystawy i do pracowni plastycznych.

Rysowałem, stawałem do konkursów i zdobywałem wszystkie możliwe nagrody. Albumy, dziesiątki albumów znosiłem do domu. To trochę męczyło, ale też dowartościowało. Nie byłam już ostatnim łobuzem, chłopcem od głupich min.

W siódmej klasie pani wychowawczyni wystarała się dla mnie o konsultację u prof. Wachsmanna z wrocławskiego Liceum Sztuk Plastycznych. Wtedy już mnie nie głaskano, ale krytykowano, goniono do rysunków. Pani Oleksyn mówiła mi, że moje miejsce nie jest na dole w kopalni. Na ścianach szkolnych korytarzy pojawiało się mnóstwo moich prac. Interesowano się nimi.

Pomysł utworzenia szkolnej galerii pojawił się pod koniec ósmej klasy. Zaadaptowano na ten cel boczną "wnękę" jednego z korytarzy. Konserwator zamontował okratowane drzwi, które zabezpieczyły przyszłe zbiory. Pod koniec 1989 roku minigalerijka pod nazwą "Kontur" zaczęła działać. Inaugurowała ją oczywiście praca Leszka. Po wystawie, za zgodą autora, obrazy wystawiono na szkolnej aukcji.

- Leszek uzyskał 39 tysięcy złotych. Część - 10 tysięcy - przeznaczył na cele szkolne - wspomina Irena Oleksyn. - Przed odejściem do Liceum Sztuk Plastycznych zostawił nam na pamiątkę przy ścianie koło galerii swój pejzaż leśny. Natura była zawsze jego ulubioną tematyką. Dziś maluje apokaliptyczną wizję zniszczenia w środowisku.

Szkoła średnia nieco rozluźniła więzi Leszka ze "starą budą". Galeryjka, której dał inspirację, rozwijała się. W następnych latach odbywały się wystawy prac uczniów lubińskich szkół śred-

## JADWIGA WARDACH

nich. W ubiegłym roku pani Oleksyn "ściągnęła" z toruńskiej galerii niebywałą atrakcję - czołowe prace z Międzynarodowej Wystawy Prac Dziecięcych. Ten szczególny rodzaj edukacji plastycznej owocuje. W lubińskiej "jedynce" na dobre rozwinęła się działalność plastyczna.

Od ubiegłego roku wprowadzono na stałe zwyczaj urządzania aukcji prac dziecięcych. Zapraszani są przedstawiciele miejscowego biznesu. Z ostatnich dwóch aukcji zebrano 18 milionów złotych. Całą sumę przeznaczono na uzupełnienie sprzętu w pracowni plastycznej. A Leszek? Leszek powraca. Na ścianie przy galerii "wysztzelili" drugi pejzaż. Tym razem zdecydowanie mniejszy.

- Wróży kolejny etap - studia plastyczne. Rozpoczął je 1 października. - wyjaśnia pani Irena Oleksyn. - W ramach naszej kolejnej wystawy, od 1 do 25 października, tym razem prac dyplomowych absolwentów Liceum Sztuk Plastycznych we Wrocławiu, prezentuje swoją pracę dyplomową - oprawę plastyczną do 49. Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Chopinowskiej w Dusznikach Zdroju. Praca zyskała uznanie wrocławskiego Związku Artystów Plastyków - opowiada z zadowoleniem nauczycielka i spogląda na ściany, gdzie znów wiszą obrazy Leszka.

## Sztuka, technika, natura

**J**uż po raz szesnasty artyści z kraju i zagranicy spotkali się na plenery plastycznym "Człowiek chroni i kształtuje środowisko" w Lubiatowie nad Jeziorem Sławskim. Organizatorami wrześniowych spotkań są Stowarzyszenie Wolnej Sztuki oraz gmina miejska Głogów.

- W tym roku zaprosiliśmy 16 artystów - mówi komisarz artystyczny spotkania, Halina Engel-Samorek. Poza plastykami z Polski, przyjechali artyści z Niemiec i Islandii.

Doskonałe warunki do pracy tworzeć już od kilku lat artyści znajdują w wyciszonym i opustoszałym jesienią ośrodku wezasowym huty "Głogów". Mieszkają w ładnych i wygodnych domkach nad jeziorem, każdy dzięki temu może mieć swój zakamieniony, osobny świat do tworzenia.

Na schodkach na taras jednego z domków leżą poukładane gałązki drzew, każda jest oklejona białym papierem. Jest to fragment pracy Klaudii Kandel. Jej dzieła - także obrazy - są wynikiem wielu skomplikowanych technik. Składa się na nie fotografia, kserowanie, malowanie, klejenie. Efekt, zgodnie z założeniami artystki, ma przedstawiać możliwość połączenia techniki i natury, bez szkody dla którejś ze stron.

W pracowni Hansa Jürgena Zimmermana panuje zadziwiający ład. Wszystko ma swoje miejsce, nawet farby i pędzle ułożone są w idealnym porządku. Taka też jest jego twórczość. Wysoki, postawny mężczyzna maluje bardzo delikatne, ładne, idealistyczne obrazy, których urokiem jest przede wszystkim czysta kolorystyka i ład na płótnie. Do tego porządku Niemca dostosował się nawet Zygmunt Stachura, plastyk z Głogowa, dzielący z Hansem domek w Lubiatowie. W czasie pleneru tworzy przede wszystkim akwarele, przedstawiające architekturę Głogowa. Najczęściej utrzuła na płótnie lub papierze ruiny Starówki. Z Wrocławia przyjechał Michał Hisulidis. Jego prace wychodzą z przestrzeni. Na płótnie tworzy kompozycję przestrzenną, składającą się z fragmentów płyty pilśniowej, papieru, skóry. Niektóre prace są ruchome, wystarczy pociągnąć za jakiś element, by całość zmieniła wyraz i wygląd.

Wystawa poplenerowa odbędzie się w Zamku Piastowskim w Głogowie już w grudniu. Będzie ona okazją, by artyści i organizatorzy spotkali się po raz drugi.

(ab)



Fot. J. BIAŁECKI



# Idzie zima Ogrzej mnie!



**Montaż zasilaczy gazowych  
- w tym do Stara 29 i Stara 66  
Tankowanie gazem**

oferujemy:

- ↪ ogrzewacze gazowe na gaz propan-butan
- ↪ reduktory do kuchenek gazowych
- ↪ napelniamy i naprawiamy butle propan-butan

Hurtownia Gazów Technicznych  
"Alex"  
ul. Wandy 5  
59-220 Legnica  
tel. (0-76)54-52-23, tel./fax (0-76)54-63-94

122-vgm

**Mexbud**  
**Przedsiębiorstwo Budowlane i Handlowe**  
Legnica, ul. Gwiazdka 8, tel. 54-62-34

**OFERUJEMY:**

- ☐ okna i drzwi z PCV - typu panorama (już od 2.200.000 zł m kw.)
- konstrukcje aluminiowe z profili kolorowych belgijskiej firmy Reynaers,
- ☐ szyby zespolone, antywłamaniowe, kuloodporne,
- ☐ rolety antywłamaniowe,
- ☐ parapety zewnętrzne,
- ☐ kompleksowe zaopatrzenie zakładów w odzież ochronną i roboczą
- przedstawiciel PPO Strzelce Opolskie.

10-eg

Przedsiębiorstwo Handlowe

## ANTRACYT

oferuje w ciągłej sprzedaży  
po atrakcyjnych cenach:

- koks gruby, średni
- węgiel kostka, orzech, groszek, brunatny
- miał

Przy zakupie powyżej 50 ton stosujemy bonifikatę.  
Transport opału jest wliczony w cenę węgla.  
Szczegółowych informacji udzielają:

- Biuro Handlowe w Legnicy, ul. Skarbowa 1, tel. 228-87 oraz Skład Opałowy, ul. Przemysłowa 51, tel. 217-60
- Głogów, ul. Spiżowa 1, tel. 33-59-58 lub 33-40-89
- Żary, ul. Broni Pancernej 6, tel. 30-91 do 7, wewn. 130

Wyżej wymienione składy prowadzą sprzedaż ratalną dla rencistów i emerytów.

17sg

**PHU "Arex-Pol"**

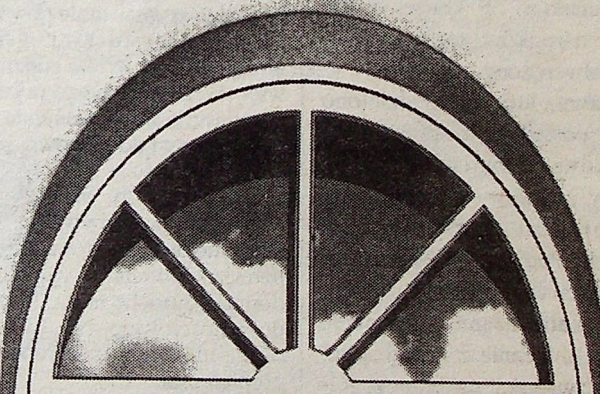
oferuje

- **WĘGIEL ORZECH** w cenie 1 t - 1.510.000
- oraz całą gamę węgla i koksu.

Skład w Legnicy, ul. Pątnowska 1, tel. (074) 412-500  
w Wałbrzychu.

Zapraszamy!

302vg



**SYSTEMY OKIENNE Z PCV**

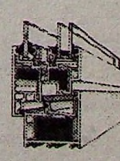
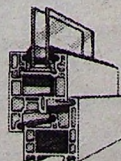
SPRZEDAŻ - MONTAŻ

\* OKNA \* DRZWI \* WITRYNY \* ROLETY \*

**VEKA SYSTEM**

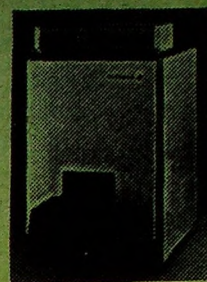
- produkt ekologicznie czysty
  - wiecznie trwały i estetyczny
- dowolne kształty, wymiary i kolory
  - wysoka izolacja cieplna i przeciwhałasowa

**VEKA TO PIĘKNY WYGLĄD I TRWAŁOŚĆ  
PRZEZ CAŁE ŻYCIE**



POZNAŃ-PLEWISKA, ul. Południowa 54, tel. (061) 67-80-42, tel./fax 67-79-86  
LUBIN, AGENCJA UNIVERS, ul. Bema 2a, tel./fax (076) 44-46-74, 42-34-66  
LEGNICA, Hotel „CUPRUM” (hall), ul. Skarbowa 7, tel. (076) 280-41 w. 229, 54-47-35  
WROCŁAW-ŚRÓDMIEŚCIE, P.P.H.U. „HORNET”, ul. Orzeszkowej 59, (071) tel. 21-43-13, 22-39-32

**NASZE OKNA WPROWADZIE NIE NAJTAŃSZE ALE ZA TO NAJLEPSZE**



**De Dietrich**

**Vaillant**



**DEHOUST**  
BEHÄLTER- u. APPARATEBAU

**virax**

**SIEĆ SKŁADÓW**  
**"CALDREX"**  
PROPOZYCJA

- I. Bezprocentowa
- II. Emeryci i renciści
- III. Transport bezp
- IV. Przy odbiorze włas
- V. Istnieje możliw

- Głogów
- Skład Opału Nr 1, ul. Towar
- Zielona Góra
- Skład Opału Nr 2, ul. Rajska
- Nowa Sól
- Skład Opału Nr 3, ul. Składo
- Żary
- Skład Opału Nr 4, ul. Wapier
- Góra Śląska
- Skład Opału Nr 5, ul. Pozna
- Wschowa
- Skład Opału Nr 6, ul. Kolejo
- Legnica
- Skład Opału Nr 7, ul. Sieroc
- Żagań
- Skład Opału Nr 8, ul. Spółd

Zanim kupisz u konkurencji  
naszą ofertę!



nsBud

celaw,  
owskiego 17  
Legnica  
arbowska 7



ZAPRASZA

do firmowego sklepu  
instalacji centralnego ogrzewania  
główny Hotel "CUPRUM"  
wejście od parkingu  
i oferuje

ty olejowo-gazowe  
Dietrich  
ocy od 16 do 1450 kW

ty gazowe i termy  
tryczne Vaillant  
wory termostaticzne  
fos

py Grundfos  
orniki olejowe Dehoust  
łady kominowe  
S i MKD  
ejniki Convector  
lacje termiczną  
einomor"  
zędzia hydrauliczne  
ny Virax

ZEDAŻ I MONTAŻ

lep z fachową obsługą  
ztwem technicznym czynny  
nnie z wyjątkiem niedziel  
odz. 9 - 17, tel. 264-01.

OPAŁOWYCH  
K" s.c.

U J E

przedaż ratalna  
pują 20 proc. taniej  
atny do 30 km  
(2 ton)  
nym transportem  
0 tys./t  
ać negocjacji:  
płatności

wa, tel. 34-13-38

Ludowa, tel 42-41 w. 240

wa 1, tel. 20-41

na 4, tel. 34-37

iska 38, tel. 21-12

wa 1, tel. 40-13-81

ńska, tel. 69-333

leczka 5, tel. 26-38

acji zadzwoń i sprawdź

180g

sytuacje

**Z** dokumentów wynika, iż działalność Agencji Towarzystwiej "Irys" polegać miała na organizowaniu zbiorowych spotkań, bali, wieczorów i zabaw. Jest też mało precyzyjny zapis o eksporcie i imporcie nie wiadomo czego, zgodnie z obowiązującym prawem i w zakresie nie wymagającym koncesji.

Wpisu do ewidencji działalności gospodarczej, jak wynika z pieczętek, dokonano we Wrocławiu, gdzie "Irys" miała swoją siedzibę.

Bogdan B. jej właściciel z wykształceniem zawodowym (wdowiec z dwójką dorastających dzieci) był zadowolony z takiego zapisu. Odpowiadał jego planom. Był dobrym "płaszczkiem" dla wszelkiego rodzaju działalności. Interes we Wrocławiu rozwijał się obiecująco. Rozochociony, postanowił podwoić siły, czyli uruchomić filialny ośrodek w województwie legnickim. Wybór padł na miasto, w którym klienteli z wypchanym portfelem mnóstwo, a więc na miedziowe eldorado. Przy jednej z bocznych ulic wynajął skromne mieszkanie. Z wer-

bunkiem nie miał kłopotów. Obiecujące ogłoszenia zrobiły swoje. Zgłaszało się sporo dziewcząt. Przezornie poprzestał na dwóch. Starsza Halina S. o pięknych platynowych włosach i obfitych kształtach była obiecującym "materiałem". Młodsza (Rosjanka) nie ustępowała koleżance. Zatrudnił obydwie na umowę zlecenie. Nie wybrzydzały, nie stawiały zbyt wielu pytań i były pojętne.

Wkrótce do tej dwójki dołączył Wiesław P. jako ochroniarz. Jego praca polegała na dowożeniu dziewcząt pod wskazany adres. Ponieważ jednak "Irys" była agencją na telefon, zawsze dokładnie sprawdzał, czy teren jest "czysty". Upewniwszy się, że dziewczynie nic nie grozi, odprowadzał ją do klienta. Jak wynika z zeznań, nigdy nie był uczestnikiem tych "biesiad". Czekał na kasę przed domem. Za pobyt u klienta dziewczyny pobierały milion złotych. Połowę zatrzymywały sobie, reszta po odliczeniu szła do podziału pomiędzy ochroniarza i szefa.

Wkrótce informacje o działalności agencji zaczęły krążyć pomiędzy zainteresowanymi. Indagowani w tej sprawie taksówka-

## Za wszelką cenę

rze, uśmiechają się do dziś tajemniczo. Dziewczyny były dobre, ostrożne. Wychodziły zawsze z zapasem prezerwatyw w torebce. Może jedynie zbyt zapracowane? Jedyne wolne dni od pracy były wówczas, gdy sama natura domagała się przerwy. W zabieganiu straciły poczucie ostrożności.

Po kolejnym upalnym dniu, kiedy słupek rtęci sięgał powyżej 30 stopni Celsjusza, i gdy z powodu gorączki nie można było również w nocy zmrużyć oka, dziewczyny przyjmowały klientów w domu. Nocne pochody i tupanina tym razem przechylały szalę niecierpliwości mieszkających obok sąsiadów. Upominania nic nie dały. Ktoś rozdrażniony i domyślny złożył doniesienie.

Kilka dni później filia "Irys" przestała istnieć. Halina S. nie

próbowała płać zeznań. Zgodziła się na pracę bez przymusu. Jako szwaczka nie miała zajęć. Agencja dawała zawsze wyjście "z dolka" jej rodzinie (była matką dwójki dzieci). Mąż godził się na taki sposób zarobkowania, dla czego więc nie miała z niego skorzystać?

W zeznaniach Tatiany S. również nie ma sensacji. Przewija się przez nie samo życie. Argumentowała: na Ukrainie jest bieda. Chciałam zabezpieczyć się przed głodem. Nie wolno marzyć o powrocie do domu z walizką pieniędzy?

Po czynnościach dochodzeniowych obydwie panie zostały zwolnione. Wreszcie przebywają właściciel agencji oskarżeni o czerpanie korzyści z cudzego nierządu.

(dach)

## Nie zapomnisz nigdy

szyć się same - wyznał pan Bronisław policjantom. - Potem zaaplikowały mi dwa zastrzyki: dożylny i domięśniowy, po których moje ciało zaczęło reagować wbrew prawom natury. Nigdy nie podejrzewałem, że jestem zdolny aż do takich wyczynów. Trwało to do samego rana i dopiero wtedy te rozparzone babska zostawiły mnie w spokoju.

Przez następne trzy tygodnie kobiety pilnowały Bronisława K. na zmianę. Asystowały mu nawet w łazience, z wyraźnym upodobaniem i podnieceniem obserwując go w najbardziej intymnych sytuacjach. Ponieważ ręce miał stale zakute w kajdanki, panie pełniły wokół niego wszelkie obowiązki - troskliwie i z pełnym oddaniem.

- Byłem przez nie karmiony, podcierany i myty - wyznał pan Bronisław. - Przez cały dzień adorowały mnie jak młodego boga. Ale z nastaniem każdego wieczoru zaczynał się horror. Sądziłem, że wiem już wszystko na temat seksu, pojęcia jednak nie miałem, co potrafi naprawdę doświadczone kobieta, zwłaszcza jeśli dać jej stosowne medykamenty i różne erotyczne akcesoria. To trwające przez 23 doby piekło przeżyłem tylko dzięki inwencji własnego języka.

W połowie czwartego tygodnia seksualnej katordzy Bronisław K. został rozkuty, zaopatrzone w gotówkę i uwolniony. - Twój pokój wynają-

łam innemu lokatorowi - powiedziała mu gospodyni na pożegnanie. - Nie chowaj długo urazy i zapomnij o nas.

- Zapomnieć o nich? - gorzko skomentował to pan Bronisław w

obecności rozbawionych policjantów. - Dobrze sobie!

**JACEK  
SAWASZKIEWICZ**





# Jeziro Kunickie

Na nizinie śląskiej, w lewym dorzeczu rzeki Odry, znajduje się skupisko kilku małych jezior. Tworzą one tzw. małe pojezierze legnickie. Są to jeziora: Kunickie, Jaśkowickie, Koskowickie, "Tatarak" i najmniejsze w Pątnówku.

Jeziro Kunickie ma powierzchnię ok. 100 ha.

Administrator: Polski Związek Wędkarski Zarząd Okręgu w Legnicy.

Typ wody: jezioro średnio eutroficzne z dużą ilością na dnie materii organicznej. Największa głębokość 7 m, długość 1,5 km., szerokość 1 km. Wiele wypłyceń tzw. górów podwodnych. W południowo-wschodniej części jeziora mała wyspa, zwana "Wyspą Mew".

Niezbýt głębokie, w strefie brzegowej od 1 m do 3 m.



Przeważa tu leszcz, płoć, karaś, karp, duży sandacz, szczupak, okoń, amur, lin, krap oraz mniej licznie węgorz i sum.

Jeziro prawie na całej długości brzegowej, z wyjątkiem zwarzanych zarośli trzcin, dostępne jest do połowów z brzegu oraz z licznych kładek i pomostów. Najlepsze wyniki połowów osiąga się z łodzi.

W 1993 r. jezioro zarybiono: węgorzem 50 kg, amurem 50 kg, tołpygą 50 kg, leszczem 300 kg, szczupakiem 80 kg, linem (kroczkiem) 200 kg, karpem (kroczkiem) 500 kg. W 1994 r. sandaczem tarlakiem 40 kg, linem tarlakiem 15 kg, narybkiem szczupaka 25 000 szt. Planuje się dalsze zarybienie jeziora rybą drapieżną.

Jeziro położone jest w odległości 6 km od Legnicy, na trasie Legnica - Prochowice. Jest dogodny dojazd WPK - linia nr 10 oraz PKS. Dogodny dojazd, dobre drogi wokół jeziora, zaplecze gastronomiczno-usługowe oraz możliwość zakwaterowania przyciągają wielu wędkarzy i turystów z całej Polski.

## Ryba jesieni

Szczupak - *Esox lucius* L. Rodzina Szczupakowate.

Jest rybą drapieżną śródlądowych wód. Zasiedla wszystkie wody stojące i wolno płynące, sięga dolnych odcinków wód pstrąga i lipienia. Spotykany w przybrzeżnych wodach Bałtyku. Przebywa przeważnie na skraju roślinności wodnej, a w wodzie bieżącej obiera spokojny nurt w pobliżu naturalnych ukryć, gdzie czatuje na zdobycz. Rośnie dość szybko, osiąga duże rozmiary, powyżej 1 m.

Przynęty: wszelkie małe rybki (żywce), rosówki, różnego rodzaju przynęty sztuczne.

Najlepsze metody połowu to: spinning i wędki żywcowe.

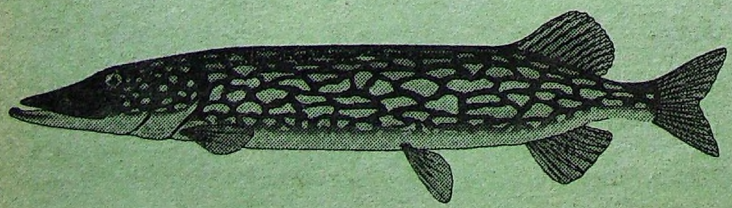
Szukamy go wśród roślinności wodnej, obok przeszkód wodnych, ukryć, zwalonych pni itp.

Najlepszy okres połowów przypada na jesień. Okres ochronny od 1 stycznia do 30 kwietnia.

Wymiar ochronny 40 cm.

Oprac. JERZY JASZCZA

SZCZUPAK  
*Esox lucius* L.



## PIŁKA NOŻNA

### I liga:

- Lech Poznań - Zagłębie Lubin 2:1 (0:0); bramki dla Lecha - Wojtala i Remień, dla Zagłębia - Majak; w tabeli lubinianie spadli na 16 miejsce

### II liga

- Bałtyk Gdynia - Miedź Legnica 2:2 (0:2); bramki dla Bałtyku - Golecki i Skrzypczak, dla Miedzi - Pacek i Frydryszak
- Pogoń Oleśnica - Chrobry Głogów 2:1 (1:0); bramki dla Pogoni - Brożyna i Szczypkowski, dla Chrobrego - Waszak (samobójcza)

### III liga

- Kuźnia Jawor - Moto-Jelcz Olawa 1:1 (0:1)
- Górnik Polkowice - Stal Chocianów 1:2 (0:1)

### IV liga

(klasa międzyokręgowa gr.II)

- Sparta Miejska Górka - Górnik Złotyja 1:2 (0:1)
- Meblarz N.M. - Chojnowianka 0:2 (0:2)
- Carina Gubin - Mirex Prochowice 6:1 (2:0)

## Sport trochę mniejszy

### Kometka

W najbliższą sobotę we Wrocławiu odbędzie się kolejny turniej mistrzowski w badmintonie. Wśród najlepszych są reprezentanci naszego województwa. Po siedmiu turniejach na drugiej pozycji plasuje się Wojtek Orzuck (szkoła podstawowa w Chobieni). Nieźle spisują się także dziewczęta. Trzecia jest Magda Zdobylak (Chobienia), czwarta Agata Kuriata (szkoła podstawowa w Górzynie), a siódme miejsce zajmują Anna Oleśniewicz i Anna Miękina (obie z Chobieni).

(szp)

### Do biegu....

Przypominamy, że jutro (piątek, 7.10.) w Rudnej odbędą się wiejskie biegi przełajowe. Dokładne informacje można uzyskać pod numerem telefonu 43-41-49.

### ... i rakiety

Natomiast na kortach lubińskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji odbędzie się kolejny turniej tenisowy z cyklu Grand Prix Lubina Warta Cup. Początek w sobotę i w niedzielę o 10.

(maw)

### Pieczone ziemniaki

TKKF "Start" Polkowice organizuje w sobotę jesienne biegi przełajowe szkół średnich i zawodowych. Początek o 12 na polkowickiej ścieżce zdrowia. Dla rozgrzewki organizatorzy częstować będą pieczonymi ziemniakami. Dokładne informacje - tel. 45-24-65.

(maw)

### Grand Prix Polkowic

Sześć miesięcy trwał cykl turniejów o Grand Prix Polkowic w tenisie ziemnym. Najlepszymi indywidualnie okazali się Arkadiusz Korzeniowski, Edward Zotkiewicz (obaj z Lubina), Jerzy Kucharczyk i Stanisław Bartoszek (obaj z Polkowic)

## Ligowy tygiel

- Mieszko Ruszowice - Konfeks Legnica 5:1 (0:0)

### PIŁKA RĘCZNA

#### I liga mężczyzn

- Iskra Kielce - Zagłębie Lubin 27:18 (14:11); bramki dla Zagłębia - Czaja 5, Bobrek 4, Pulka i Skołodź 3, P. Będzikowski 2

#### I liga kobiet

- Pogoń Szczecin - Zagłębie Lubin 15:17 (8:8); najwięcej bramek dla Zagłębia rzuciły: Żukiel 7, Sawczina 4, Guryliowa 3.

Drużyna męska Zagłębia zajmuje w tabeli 9 miejsce, a dziewczęta są współliderkami ekstraklasy.

### KOSZYKÓWKA

#### II liga kobiet

- Unia Swarzędz - Lew Legnica 64:53 (31:31); dla legniczank punktów zdobyły - Bargiel i Gus po 17, Podcasy 12, Zagańczyk 4 i Korwek 3.

### PODNOŚCENIE

#### CIEŻARÓW

mistrzostwa okręgu juniorskiego:

- kategoria 70 kg: Marek Macala - Górnik Polkowice II m. (175,5 kg), Rafał

Derezeniek - Górnik Polkowice III m. (160 kg)

kategoria 83 kg: Roman Fecko - Górnik II m. (185 kg).

Rozpoczęła rozgrywkę liga koszykówek kobiet, w której występują zawodniczki legnickiego Lwa. Po niezbyt udanym początku czeka nasze dziewczęta mecz z faworytkami rozgrywek - Rokietą/AZS Uniwersytetu Wrocławskiego (niedziela, godz. 15).

Piłkarze Zagłębia zrealizowali, niestety, najczarniejszy scenariusz, przegrywając w Poznaniu i spadając na trzecie od końca miejsce w tabeli. Strata do lidera wynosi teraz 8 punktów i na dalsze porażki lubinian już po prostu nie stać. Nie może też powrócić do rytmu z początku rozgrywek głogowski Chrobry, który poniósł kolejną porażkę i stracił kontakt z czołówką. Za to Miedź Legnica konsekwentnie odraabia straty i po remisie w Gdyni (piłkarze Bałtyku zdołali wyrównać na siedem minut przed końcem spotkania) znów awansowała o jedno "oczko" w tabeli, zajmując piąte miejsce po 10 meczach. Po raz kolejny na listę strzelców wpisał się Frydryszak, a swoją pierwszą bramkę w barwach Miedzianki i, bodaj w całej II-ligowej karierze, zdobył Andrzej Pacek. Gdyby nie bramka stracona w 85 minucie, Miedź zajmowałaby 4 miejsce z pięcioma punktami straty do lidera. Nie narzekajmy jednak, gdyż wszystko jeszcze przed nami.

## Sukces akrobatów

Zawodnicy jaworskiej Victorii zajęli czołowe miejsca podczas Pucharu Polski w akrobatyce sportowej rozegranego 24 i 25 września w Katowicach. Najlepszym skoczkiem okazał się Jakub Zaim przed Sławomirem Miłoniem. Czwarte miejsce wywalczył Artur Miłoi, ósme Artur Nowakowski, a dziewiąte Zbigniew Koralewski - wszyscy z Jawora. W klasie I drugą lokatę zajął Wiesław Haczekiewicz, zaś w skokach synchronicznych Jakub Zaim i Krystian Sawicki z AZS-AWF Poznań pokonali parę Sławomir Miłoi - Artur Miłoi z Victorii. Po udanych występach w Pucharze Polski trener kadry powołał Jakuba Zaima w skład reprezentacji kraju na Mistrzostwa Świata w Akrobatyce Sportowej, które rozpoczynają się dziś w Lizbonie.

(cz)

## Krótko

● We Wrocławiu odbyły się mistrzostwa okręgu juniorów w podnoszeniu ciężarów. Bartłomiej Kurt (Górnik Polkowice) był drugi w kategorii do 64 kg. Takie samo miejsce zajął jego kolega klubowy Marek Macala w kategorii do 70 kg.

● Mariusz Rzepka (Górnik Polkowice) zajął trzecie miejsce w kolarskich mistrzostwach młodzików w jeździe indywidualnej na czas, które odbyły się w Jelczu.

● Tenistki stołowe Konfeksu Legnica nadal nie przegrały meczu w rozgrywkach I Ligi. W ostatnim spotkaniu legniczanki zremisowały w Jastrzębiu 7:7. Punkty dla Konfeksu zdobyli: Krajczyk, Pilarczyk, Kozioł i Nałazek.

(maw)

### Złoty Mielczarek

Kolejny sukces zanotował na swoich koncie 75-letni biegacz STEFAN MIELCZAREK z Jawora. W tydzień po starcie berlińskim pan Stefan został złotym medalistą w Biegu im. Chłapowskiego w Turwli k. Kościana. W swojej kategorii wiekowej jaworski maratończyk był nie do pokonania. Gratulujemy i czekamy na kolejne medale.

(cz)



**H**asło, że telewizja kłamie nie wiele straciło ze swej aktualności. Kłamie, a może właściwsze będzie określenie: manipuluje, zwłaszcza redakcja sportowa telewizji. To, że takowa w ogóle, jest wiemy dzięki programom z cyklu "gadające głowy", w których wysokiej klasy pseudospecjaliści udowadniają, iż całemu złu w polskim sporcie winni są działacze PZPN. A że nie chcą słuchać fachowców z Woronicza i nie mają zamiaru podać się do dymisji, to telewizja robi im "kuku" i wyeliminuje z anteny piłkę nożną. Nie ma więc już magazynu "Liga Polska", nie możemy oglądać transmisji ze spotkań ligowych. Zmuszani jesteśmy do przyjmowania na wiarę komentarzy autorstwa tytanów kamery i mikrofonu.

O zmiany w Polskim Związku Piłki Nożnej, poprzez zwolnienie nadzwyczajnego walego zjazdu tej instytucji, występował sam minister sportu - Stefan Paszczyk, który zagroził, że w przeciwnym przypadku nie da ani grosza na związek. Dawno pana Stefana w Polsce nie było, więc nie wiedział biedny, że PZPN jest jednym z dwóch krajowych związków sportowych, które nie potrzebują żadnej dotacji, gdyż same zarabiają na własne utrzymanie (drugim jest PZMot.).

## Bujać - to my

Nie znaczy to wcale, że jestem zwolennikiem obecnych władz, czy że jestem zadowolony z poziomu polskiego piłkarstwa. Ale nie popadam z tego powodu w szal uzdrawiania sytuacji, gdyż od tego są autonomiczne władze związku i tegoż związku członkowie, którzy mają cały szereg kroków prawnych do zmiany kierownictwa, czy wręcz statutu. Dziennikarz jest od rejestrowania i, ewentualnie komentowania faktów, a nie ich tworzenia. Nikt nie zabrania dziennikarzowi wejścia w strukturę związku, ale na to potrzeba poświęcić wiele czasu i okazać się przydatnym w codziennej działalności. Wówczas można zostać delegatem na zjazd związku, a można także zostać wybranym do jego władz, ale po co to panom z redakcji sportowej? Lepiej być Rejtanem, Piotrem Skargą i jednocześnie najwyższym trybunałem.

W Lidze Mistrzów nie mamy żadnego reprezentanta, ale Liga Mistrzów gra i to w bardzo atrakcyjnych miejscach. Po jakie więc licho pokazywać mecze z Lubina, Pniew, czy Stalowej Woli, kiedy można pojechać do Mediolanu lub Barcelony. Jakże przyjemnie po takim szoku spowodowanym poziomem spotkań prawdziwych Mistrzów, zjechać z góry na dół "wyczyny" naszych gwiazdek. I znów panowie od sportu w TV zapominają o tym, w jaki sposób zachodnia piłka przebijająca się na finansowe i propagandowe szczyty. Ano stało się tak dzięki telewizji! I u nas byłoby łatwiej o pieniądze na sport, gdyby zaistniał on na antenie, tymczasem nic z tego, bo telewizyjni sportowcy obrażali się na Kazimierza Górskiego i parę innych osób z PZPN.

Grzechy centralnej TV powiela telewizja lokalna. O ile w sportowych blokach TV Wrocław możemy obejrzeć mecze Śląska czy Ślący, to już nikt nie pokaże nam Zagłębia, Miedzi ani Chrobrego. Ba, na próżno oczekiwać będziemy przed ekranami na wyniki spotkań tych drużyn. Bo przecież w telewizji siedzą sami fachowcy i wiedzą najlepiej co jest dla nas dobre, dlatego w wiadomościach sportowych prędzej dowiemy się, kto zdobył 12 miejsce w tenisowym turnieju o puchar albańskich szewców, niż jaki był wynik pierwszoligowego meczu piłki nożnej w kraju.

A wszystko to dla naszego dobra, no i oczywiście dla dobra polskiego piłkarstwa. Jakoś to ścierpieć, ale pamiętajcie panowie, że bujać - to my.

JANUSZ KWAŚNY

**P**przed rokiem glogowscy motocykliści odnieśli swój największy sukces. Reprezentacja Polski, oparta w dużym stopniu na naszych zawodnikach, zdobyła tytuł mistrza świata w "sześcidniówce". Niestety, na zakończonych niedawno mistrzostwach w Stanach Zjednoczonych nie udało się obronić tego tytułu.

## Śladem bizonów

Mistrzostwa odbywały się na ranczo Zink w Tulsie w stanie Oklahoma. Ogromne pastwiska pamiętające stada bizonów i potyczki Indian ze "zdo-bywcami Dzikiego Zachodu" stały się areną dla najodważniejszych z odważnych. Trasa "sześcidniówki" zawsze jest trudna, ale tym razem organizatorzy chyba przesadzili. Na ponad pięciuset startujących z powodu kontuzji wycofało się stu sześćdziesięciu zawodników. Pogrom!

Jeszcze przed mistrzostwami kontuzje wyłączyły ze startu w USA dwóch zawodników ze złotej drużyny - Tomiczka i Augustyna. W ostatniej chwili zmieniono skład i w rezultacie za oceanem wystartowali: Wiktor Iwański (125 ccm, Głogów), Sebastian Krywult (125 ccm, Bielsko-Biala), Marek Dąbrowski (125 ccm, Warszawa), Wojciech Rencz (300 ccm, Głogów), Maciej Wróbel (350 ccm, Bielsko-Biala) i Jacek Czachor (620 ccm, Warszawa). Polacy startowali na austriackich motocyklach KTM. Nowych i wypożyczonych przez Polski Związek Motorowy.

## Jak pech, to pech

Po dwóch dniach nasza drużyna zajmowała ósme miejsce. Tragedia zaczęła się dzień później. Wojciech Rencz jechał bez... powietrza w tylnym kole. Chciał zdążyć na punkt kontrolny pomiaru czasu. Na jednym z zakrętów upadł, ale błyskawicznie poderwał się do dalszej jazdy. Niewiele metrów dalej kolejny upadek i Rencz ze wstrząsem mózgu wylądował w szpitalu. Oczywiście, mistrzostwa już się dla niego skończyły. Na tym samym etapie nogę skrzył Krywult. Do mety dojechał ze łzami w oczach. Dla niego także był to ostatni dzień zawodów. Drugi glogowianin, Wiktor Iwański, odpadł na kolejnym etapie. Wrócił do kraju ze zwichniętą ręką i nogą. Pozostała trójka dowiozła do mety piętnaste miejsce na dwadzieścia startujących reprezentacji narodowych. Główne trofeum - Trophy - zdobyli Włosi, którzy wyprzedzili Szwedów i Czechów. Najlepszy indywidualnie w naszej drużynie był Maciej Wróbel, który zajął piętnaste miejsce.

## Shotokan w Legnicy

W najbliższy weekend w Legnicy odbędzie się kolejna impreza rangi mistrzowskiej. Tym razem o tytuł walczyć będą zawodnicy karate stylu shotokan. W zawodach wezmą udział najlepsi karatecy z kraju i z zagranicy. Początek mistrzostw na hali OSiR przy ul. Lotniczej (dawna Żołnierska) w sobotę o 9 i w niedzielę o 14.

## O puchar prezydenta

Legnicki Klub Tenisowy zaprasza zawodników i miłośników tenisa na Otwarte Mistrzostwa Legnicy o Puchar Prezydenta Miasta, które odbędą się 8 - 9 bm. na kortach przy ul. Sejmowej w Legnicy. W turnieju wezmą udział czołowi zawodnicy z I ligi. Początek turnieju o godz. 9.



Fot. ARK

# Pech na ranczo

- Według wielu działaczy i zawodników były to jedne z najgorzej zorganizowanych "sześcidniówek" - mówi Andrzej Nalepka, prezes Automobilklubu Głogów. - Kibice mogli obserwować tylko metę, nie widzieli walki na trasie. Nawet szef enduro powiedział, że kilka lat temu na mistrzostwach w komunistycznej Polsce kibice i zawodnicy mieli więcej swobody niż w tym najbardziej demokratycznym kraju świata. Dla nas była to oczywiście porażka sportowa. Gdybyśmy dojechali do mety w komplecie, to nawet przy uwzględnieniu punktów karnych byłibyśmy gdzieś na szóstej pozycji. Za rok "sześcidniówka" odbędzie się u nas, w Jeleniej Górze. Wszyscy liczymy na rewanż.

## Łotysz najlepszy

W ostatnią niedzielę zakończyły się mistrzostwa Polski w rajdach enduro. Jedyny tytuł mistrzowski dla Automobilklubu Głogów zdobył dwudziestoletni Łotysz Leon Kozłowski (Kozłovskas). Skromny międzynarodowy startuje na własnym sprzęcie i, jak twierdzi prezes Nalepka, woda sodowa nie uderzyła mu do głowy. Kozłowski jeździ coraz lepiej i można przypuszczać, że prędzej czy później zacznie odnosić międzynarodowe sukcesy. W ostatniej rundzie mistrzostw Polski w Gdańsku o tytuł walczył jeszcze Andrzej Tomiczek.

- Andrzej pojechał do USA ze śrubami w obojczyku jako menadżer - mówi prezes Nalepka. - Po powrocie postanowił wystartować w Gdańsku, bo miał tylko sześć punktów przewagi nad drugim zawodnikiem. Jeszcze na dwa okrążenia przed metą jechał na trzeciej pozycji, co zapewniało mu tytuł. Niestety stała się tragedia. Zerwał mu się łańcuch. Drużynowo przegraliśmy jedynie z Automobilklubem Gdańsk, co ujmę nam

nie przynosi. Walka trwała do ostatnich wyścigów. Gdańsk jest potentatem od lat. My mamy jeszcze szansę na kilka medali w rajdach, ale o tym dowiemy się dopiero 14 października. Reasumując, pomimo słabszego występu w Stanach Zjednoczonych, ten sezon był dla Automobilklubu Głogów dobry. Przy okazji chciałbym zaprosić wszystkich miłośników sportu na rundę motocrossowych mistrzostw sfery północno-zachodniej oraz Puchar Głogowa, które odbędą się na torze w Górkowie 16 października.

## MAREK SZPYRA

### Wyniki mistrzostw polski w rajdach enduro '94

#### 80 ccm - młodzicy

1. Marcin Andrzejewski (AMK Poznań)
5. Marcin Łysowski (AMK Głogów) - trzynastolatek

#### 80 ccm - juniorzy

1. Maciej Czyżowski (AMK Gdańsk)
3. Robert Warchol (AMK Głogów)
17. Paweł Szturomski (AMK Głogów)

#### 125 ccm

1. Leon Kozłowski
11. Wiktor Iwański
15. Dariusz Przybysz (wszyscy AMK Głogów)

#### 250 ccm

1. Aleksander Giruś (AMK Gdańsk)
2. Jacek Lonka
4. Maciej Wróbel
6. Wojciech Rencz
11. Tomasz Płociński
12. Leon Kozłowski (wszyscy AMK Głogów)

#### 500 ccm

1. Rajmund Gengalis (AMK Więcbork)
2. Andrzej Tomiczek
4. Waldemar Lonka
12. Danis Wilemons (wszyscy AMK Głogów)

## Co jest grane?

### PIŁKA NOŻNA

I liga rozegrała wczoraj 10 kolejek, a następny mecz lubinianie grać będą 16.10.94 w Stalowej Woli ze Stalą, o godz. 11.

#### II liga

- Chrobry Głogów - Amica Wronki sobota 8.10.94, godz. 15.
- Miedź Legnica - Śląsk Wrocław sobota 8.10.94, godz. 11.

### PIŁKA RĘCZNA

#### I liga mężczyzn

- Zagłębie Lubin - Pogoń Zabrze sobota 8.10.94, godz. 18.

#### II liga mężczyzn

- Nielba Wągrowiec - Chrobry Głogów sobota 8.10.94, godz. 17.
- Miedź Legnica - Gwardia Koszalin niedziela 9.10.94, godz. 11.

#### KOSZYKÓWKA

- Lew Legnica - Rokita/AZS Uniw. Wrocław niedziela 9.10.94, godz. 15 (zawody towarzyskie)

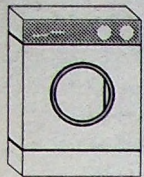


Przedsiębiorstwo Handlowo-Produkcyjne

**merCUS**®  
Co. Ltd

- ☆ automaty pralnicze, pralko-suszarki i pralki wirnikowe
- ☆ chłodziarki, chłodziarko-zamrażarki i zamrażarki
- ☆ kuchenki gazowe, elektryczne i elektryczno-gazowe
- ☆ kuchenki mikrofalowe
- ☆ zmywarki

Producenci: POLAR, WHIRPOOL, ZELMER, ŁUCZNIK, WROZAMET, ZAMEX, ŚWIATOWID, SELFA, DEZAMET, CLATRONIC, GORENJE i wielu innych



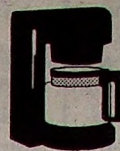
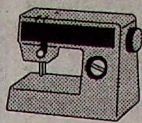
**UWAGA!!!**

**Pralka POLAR PDG 585**  
po cenie promocyjnej

OFERUJE po atrakcyjnych cenach

**ZMECHANIZOWANY SPRZĘT GOSPODARSTWA DOMOWEGO i inne artykuły,**

- ☆ odkurzacze
- ☆ maszyny do szycia
- ☆ maszyny do pisania
- ☆ roboty, młynki, ekspresy, sokowniki, grille, multigrille
- ☆ lokówki, żelazka, tostery, gofrownice



**Zapraszamy do  
domów handlowych i sklepów**

# NOWE

## KORZYSTNE OPROCENTOWANIE !!!

Pełna gama usług dla przedsiębiorstw  
i klientów indywidualnych!



**CUPRUM-BANK S.A.**

Zaprasza do swoich placówek w Lubinie:

Oddział: ul. Tysiąclecia 3, tel. 444-565, fax 421-613  
Filia: ul. M. Skłodowskiej-Curie 45a, tel. 478-700, fax 478-709

**Legnica:**  
ul. Złotoryjska 16/18, tel. 216-35, fax 512-488  
**oraz Głogowie:**  
ul. Budowlanych 6a, tel. 335-049, fax 334-698

Inne placówki Cuprum Banku:  
Polkowice tel. 479-001, Wrocław tel. 401-420,  
Ząbkowice Śląskie tel. 151-699, Jelenia Góra tel. 225-44

*z nami zyskujesz ...*



**POLMIL**

Lubin 1-go Maja 34 tel.dom. 44 46 40 po 20-tej.

**poleca**

**PRIMA** bielizna  
**POLO SA** konfekcja  
**SANDRA** skarpety  
**SKARTEX** skarpety  
**WIPEX** odzież dziecięca i młodzieżowa  
**DIANA** swetry tuniki  
**EWA** bielizna  
**GRATEX** bielizna dziecięca  
**OLIMPIA** dziewiarstwo  
**TANA** rajstopy  
**ROBOTNIK** konfekcja i bielizna  
**PIAST** rajstopy i skarpety

HURTOWNIA CZYNNA CODZIENNIE W GODZ. 8.00 - 16.00  
W SOBOTY 8.00 - 13.00

**HURTOWNIA  
EBBENE**

Legnica, ul. Gwiezdna 8,  
tel. 54-40-81 w. 255

oferuje:

- ☐ rajstopy (elastil, stretch, lycra)
  - ☐ skarpety
  - ☐ bieliznę (bawełna import)
- Zapraszamy: 9 - 17, soboty 9 - 12  
20/vgk

*Krzewy ozdobne,  
owocowe.*

**Urządzanie  
zieleni.**

Legnica, aleja Rzeczypospolitej 30  
(dawna Świerczewskiego),  
tel. 61-156 - wieczorem.

1223g

**FIRMA PRODUKCYJNO-HANDLOWA**



**JAWOR, ul. Kościuszki 13,**  
tel. 70-27-90, fax 70-27-63

- nowe wzory kompletów mebli sypialnych
- wkrótce do produkcji wprowadzimy nowy asortyment mebli

**UWAGA:** produkujemy meble wyłącznie wysokiej jakości i z materiałów ekologicznych.

Zapraszamy do współpracy w godz. 7-16, w soboty 7-14

22vgk

Hurtownia BIELKOMA

**PŁYTKI CERAMICZNE**

import z Hiszpanii

Produkcja własna od 110.000 m kw.

Złotoryja, ul. Legnicka 54, tel. 782-294

Bielanka (na trasie Złotoryja - Lwówek Śląski), tel. 666.

286vg

**BIURO RACHUNKOWE**

**PHU WALMAK**

oferuje usługi w zakresie:

- prowadzenia ksiąg podatkowych
- prowadzenia rejestrów VAT
- prowadzenia rejestrów sprzedaży i zakupu (podatek zryczałtowany) również płatników VAT
- wypełniania i składania deklaracji podatkowych

Zapraszamy codziennie 16 - 19

Legnica, ul. Batalionu Parasol 5/1,  
tel. 55-21-59.

5go

**Haisig & Knabe S.A.**

**BIURO  
PODRÓŻY**

**BILETY  
LOTNICZE**

Legnica, Hotel Cuprum,  
tel. 281-92, tel./fax 202-00

104-vgm

*Ny! kolorowo!*

**Wybierz ten znak!**

**polifarb  
cieszyn  
S.A.**

- Lakier ekologiczny
- Farby akrylowe
- Farby proszkowe
- Farby emulsyjne
- Farby antykorozyjne
- itd.
- itd.
- itd.

**Sklepy Patronackie**

*Pełny asortyment produkcji w cenach fabrycznych  
oferuje*



Legnica, ul. Opolska 15a,  
tel. 54-40-27

Legnica, ul. Wrocławska 13  
ul. Chojnowska 52  
Chojnów, ul. Kolejowa 24

100vgm



ogłasza przetarg nieograniczony ustny na zbycie niżej  
wymienionych środków trwałych

| NAZWA ŚRODKA                             |              | cena wywoławcza<br>mln zł |
|------------------------------------------|--------------|---------------------------|
| ➤ Samochód Żuk A 11; LGA 815 B           | prod. 1988   | 17,0                      |
| ➤ Samochód Star 28 LCA 573 B             | prod. 1988   | 35,0                      |
| ➤ Samochód Polonez 1500; LCA 4245        | prod. 1989   | 55,0                      |
| ➤ Wytwórnia stacjonarna acetylenowa      | lnw. 484-316 | 3,0                       |
| ➤ Prostownik spawalniczy wielostanowisk. | lnw. 484-333 | 25,0                      |
| ➤ Spawarka wrowa                         | lnw.         | 1,0                       |
| ➤ Barak szatnia                          | lnw. 101-82  | 1,0                       |
| ➤ Barak szatnia                          | lnw. 85      | 1,0                       |
| ➤ Barak szatnia                          | lnw. 145a    | 0,8                       |
| ➤ Barak szatnia                          | lnw. 56      | 0,3                       |
| ➤ Barak szatnia                          | lnw. 145     | 1,0                       |
| ➤ Wózek akumulatorowy WA-2000            | lnw. 760-114 | 3,5                       |
| ➤ Wiertarka słupowa                      | lnw. 401-398 | 12,0                      |
| ➤ Zbiornik cementu                       | lnw. 604-319 | 3,5                       |
| ➤ Nożyce gilotynowe                      | lnw. 424-370 | 130,0                     |

Ceny wywoławcze są cenami netto, bez podatku VAT.  
Przetarg odbędzie się 21 października 1994 r. o godz. 10 w sali konferencyjnej przedsiębiorstwa. Środki trwałe można oglądać w siedzibie firmy w dniach 17-20.10.1994 w godzinach 8 - 14.

Wadium w wysokości 10 procent ceny wywoławczej należy wpłacić w kasie spółki do dnia 21.10.1994 do godziny 9.30. Zastrzega się, że wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli żaden z uczestników licytacji nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej oraz jeżeli oferent, którego oferta zostanie przyjęta, uchyli się od zawarcia umowy.

Wadium złożone przez oferentów, których oferty nie zostaną przyjęte, zostanie zwrócone bezpośrednio po przetargu, a oferentowi, którego ofertę przyjęto zaliczone na poczet ceny.

Przedsiębiorstwo zastrzega sobie możliwość unieważnienia przetargu w całości lub części.

309vg

## ELEKTROMECHANIKA CHŁODNICZA I GASTRONOMICZNA TOP-TAR

Zakład Usługowy:  
Legnickie Pole  
ul. 9 Kwietnia 7  
tel. 82-237 godz. 8 - 17

Adres prywatny:  
59-220 Legnica  
ul. Grabowa 25

### ZAKRES USŁUG:

\* REMONTY AGREGATÓW  
URZĄDZEŃ CHŁODNICZYCH I GASTRONOMICZNYCH  
\* MONTAŻE

3sg

## OSTATNIA SZANSA!

tylko do 21.10.1994

Specjalna obniżka cen Cariny E

Taniej nawet o **84.000.000 zł!**

Kupując zyskujesz wiele!!!

- Brakuje Ci gotówki? Jest na to rada...  
- **NOWA OFERTA SPRZEDAŻY RATALNEJ**

- raty na **4 lata** - pierwsza wpłata już od 20%  
- realny koszt kredytu tylko **19%** w skali roku!  
- raty również bez poręczycieli!

Atrakcyjna forma wymiany używanej Toyoty!  
na najnowszy model!!!



**TOYOTA**  
TOYOTA MOTOR POLAND

Autoryzowana Stacja Dealerska  
59-300 LUBIN, ul. Przemysłowa 1  
tel./fax (0-76) 42 60 47 lub (0-76) 42 64 42

Drzewka i krzewy owocowe

- bezpośrednio u producenta.

Szkółka w Legnicy przy ul. Smokowickiej, tel. 553-224  
(wieczorem)

1293g

BGH-RM Spółka z o.o.  
w Lubinie, ul. M. Skłodowskiej-Curie 92

ogłasza

pisemny nieograniczony przetarg ofertowy na sprzedaż nieruchomości  
zabudowanych położonych przy trasie E-65 Wrocław - Zielona Góra - Słubice  
w miejscowościach Lubin i Polkowice, woj. legnickie.

Zbycie nieruchomości obejmuje:

Przeniesienie prawa wieczystego użytkowania działek gruntowych. Przeniesienie prawa własności budynków i budowli położonych na tych działkach.

1) Baza produkcyjno-magazynowa, położona w Lubinie przy ul. Księcia Ludwika I, o pow. 24.143 m<sup>2</sup>  
objęta księgą wieczystą Nr 21250 działki Nr 197/1, 197/3, 196/2.

Zabudowana n.w. obiektami:

|                                                                |                               |
|----------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Budynek warsztatowo-socjalny murowany | pow. zab. 1789 m <sup>2</sup> |
| <input type="checkbox"/> Stółówka                              | pow. zab. 156 m <sup>2</sup>  |
| <input type="checkbox"/> Budynek magazynowo-garażowy murowany  | pow. zab. 1072 m <sup>2</sup> |
| <input type="checkbox"/> Portiernia                            | pow. zab. 14 m <sup>2</sup>   |
| <input type="checkbox"/> Budynek biurowy                       | pow. zab. 21 m <sup>2</sup>   |
| <input type="checkbox"/> Wiaty stalowe szt. 3                  | pow. zab. 358 m <sup>2</sup>  |
| <input type="checkbox"/> Magazyny stalowe obłachowane szt. 6   | pow. zab. 1300 m <sup>2</sup> |
| <input type="checkbox"/> Ogrodzenie terenu                     | 1392 mb.                      |
| <input type="checkbox"/> Oświetlenie terenu                    |                               |
| <input type="checkbox"/> Cena wywoławcza wynosi                | 12 mld zł + VAT               |
| <input type="checkbox"/> w tym za grunt                        | 4,5 mld zł                    |
| <input type="checkbox"/> za budynki i budowle                  | 7,5 mld + VAT                 |

2) Baza magazynowa położona w Polkowicach o pow. 15.234 m<sup>2</sup>

Działki Nr 188 i 194/2 objęte księgami wieczystymi Nr 19064 i 19065 zabudowane obiektami.

|                                                             |                               |
|-------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Budynki magazynowe murowane szt. 2 | pow. zab. 1344 m <sup>2</sup> |
| <input type="checkbox"/> Budynek adm. - socjalny            | pow. zab. 389 m <sup>2</sup>  |
| <input type="checkbox"/> Drogi i place                      | pow. zab. 865 m <sup>2</sup>  |
| <input type="checkbox"/> Ogrodzenie                         | 415 mb.                       |
| <input type="checkbox"/> Cena wywoławcza                    | 5 mld zł + VAT                |
| <input type="checkbox"/> w tym za grunt                     | 160 mln zł                    |
| <input type="checkbox"/> za budynki i budowle               | 4,84 mld zł + VAT             |

3) Baza magazynowa położona w Polkowicach o pow. 12.984 m<sup>2</sup>

Działka Nr 194/1 objęta księgą wieczystą Nr 19057

Zabudowana obiektami.

|                                                                             |                               |
|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Budynek magazynowy o konstr. stalowej, obłachowany | pow. zab. 804 m <sup>2</sup>  |
| <input type="checkbox"/> Budynek magazynowy murowany                        | pow. zab. 1189 m <sup>2</sup> |
| <input type="checkbox"/> Bud. adm. - socjalny                               | pow. zab. 189 m <sup>2</sup>  |
| <input type="checkbox"/> Drogi i place                                      | pow. zab. 1101 m <sup>2</sup> |
| <input type="checkbox"/> Ogrodzenie                                         | 450 mb.                       |
| <input type="checkbox"/> Cena wywoławcza                                    | 2,9 mld zł + VAT              |
| <input type="checkbox"/> w tym za grunt                                     | 140 mln zł                    |
| <input type="checkbox"/> za budynki i budowle                               | 2,76 mld + VAT                |

Warunki przetargu

Nieruchomości można oglądać w dni robocze w godzinach 9 - 14 po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym.

Oferty w zamkniętych kopertach z dopiskiem "Przetarg" należy składać w terminie do 20.10.1994 r. na adres spółki.

Oferta winna zawierać nazwę, siedzibę, status prawny oferenta, proponowaną cenę, sposób zapłaty, w przypadku cudzoziemców zgodę (promesę) MSW na zakup nieruchomości.

Przystępujący do przetargu zobowiązany jest do wpłacenia wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej w kasie spółki lub na konto nr 645041-1036-2511 Cuprum Bank SA, filia Lubin, najpóźniej do godziny 9 w dniu otwarcia ofert.

Komisijne otwarcie ofert nastąpi w 3 dniu po terminie składania ofert. O wynikach przetargu oferty zostaną powiadomieni pisemnie w terminie 7 dni od daty otwarcia ofert.

Wadium, złożone przez oferentów, których oferty nie zostaną przyjęte, zostanie zwrócone po dokonaniu wyboru oferty, a oferentowi, którego oferta zostanie przyjęta, będzie zarachowane na poczet ceny.

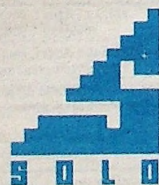
Zastrzega się utratę wadium na rzecz sprzedawcy w przypadku uchylenia się oferenta od zawarcia umowy notarialnej w określonym przez sprzedawcę terminie.

Niezależnie od tego sprzedawca może wystąpić do sądu z powództwem zobowiązania kupującego do zawarcia umowy. Wszelkie koszty i opłaty związane z nabyciem nieruchomości ponosi nabywca.

Zastrzegamy sobie prawo swobodnego wyboru oferty oraz unieważnienie przetargu bez podania przyczyn.

Informacji udzielać będziemy pod telefonem 463-550 Lubin, Dział Głównego Mechanika.

303-k



Firma Handlowa

"SOLO"

proponuje

w cenach

hurtowych i detalicznych

pełny asortyment papierosów:

☒ **krakowskie**

☒ **poznańskie**

☒ **radomskie**

☒ **łódzkie**

☒ **zachodnie**

Sprzedaż: Legnica, ul. Prusa 6 codziennie w godz. 8 - 16, w soboty 8 - 12.

Ceny konkurencyjne, bezpłatna dostawa do odbiorcy. Realizujemy również zamówienia telefoniczne, tel. 609-21 lub 604-99.

21svg



# MIĘDZYNARODOWE KURSY AUTOKAROWE

## ORBIS

LICENCJA

w Legnicy, ul. Wrocławska 10, tel. 273-05, 229-23

prowadzi sprzedaż przewozów autokarowych na trasach:

| Kierunek       | Dzień wyjazdu                                  | Przewoźnik            | Miejsce odjazdu                   | Cena biletu w 1 str./2 str.                |                                                                  | Przystanki pośrednie                                                                                                                    | Dzień powrotu                                  | Standard autokaru                        |
|----------------|------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------------------|
|                |                                                |                       |                                   | Normalny                                   | Dla dzieci                                                       |                                                                                                                                         |                                                |                                          |
| AACHEN         | piątek 21.00                                   | FLAMING Opole         | Legnica ORBIS ul. Wrocławska      | 969.000<br>1.326.000                       | dzieci, młodzież, studenci, renciści, emeryci                    | Helmsted, Braunschweig, Hannover, Garbsen, Herford, Bielefeld, Hamm, Dortmund, Essen, Bochum, Duisburg, Krefeld, Düsseldorf, Köln, Bonn | niedziela                                      |                                          |
|                | piątek 17.30                                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Liege, Bruksela                                                                                                                         | niedziela                                      | autokar o podwyższonym standardzie       |
| BONN           | wtorek 16.30<br>piątek 17.30                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Hannover, Bielefeld, Dortmund, Recklinghausen, Essen, Krefeld, Neuss, Monheim, Leverkusen, Rosrath, Hennef, Siegburg, Troisdorf         | środa - niedziela                              | autokar o podwyższonym standardzie       |
|                | wtorek<br>piątek                               | SOLTYSIK REISEN       | Legnica Dworzec PKP               | 991.300<br>1.408.700                       | do 12 l. - 678.300<br>991.300<br>seniorzy - 939.100<br>1.304.400 | Dortmund, Recklinghausen, Bochum, Essen, Duisburg, Düsseldorf, Köln                                                                     | czwartek, niedziela                            | toaleta, video, klimatyzacja             |
| FRANKFURT      | środa, sobota 17.15                            | MICHAŁ Wrocław        | Legnica Dworzec PKS               | 850.000<br>1.300.000                       | do 12 l.                                                         | Gissen, Wiesbaden, Lorsch, Mannheim, Ludwigshafen                                                                                       | czwartek, niedziela                            |                                          |
|                | wtorek 16.45<br>piątek 21.45                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Wiesbaden, Darmstadt                                                                                                                    | środa - niedziela                              | WC, klimatyzacja                         |
| HAMBURG/BREMEN | piątek 21.00                                   | FLAMING Opole         | Legnica ORBIS ul. Wrocławska      | 969.000<br>1.326.000                       | dzieci, młodzież, studenci, renciści, emeryci                    | Bremerhaven                                                                                                                             | niedziela                                      | mikrobus                                 |
|                | wtorek 16.45<br>piątek 21.45                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Osnabrück                                                                                                                               | środa - niedziela                              | WC, klimatyzacja                         |
| KOLONIA        | wtorek, czwartek, sobota 17.30                 | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Hamm, Unna, Hagen, Wuppertal, Düsseldorf                                                                                                | środa - niedziela, piątek                      | autokar o podwyższonym standardzie       |
|                | wtorek, piątek 17.30                           | NICOLAUS REISEN       | Legnica Dworzec PKS               | 918.000<br>1.428.000                       | do 12 l. - 50% młodz., emer. - 10%                               | Hamm, Unna, Hagen, Düsseldorf, Wuppertal                                                                                                | środa, sobota                                  | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
| MONACHIUM      | piątek 21.00                                   | FLAMING Opole         | Legnica ORBIS ul. Wrocławska      | 969.000<br>1.326.000                       | dzieci, młodzież, studenci, renciści, emeryci                    | Hof, Bayreuth, Norymberga, Ingolstadt, Augsburg, Ulm                                                                                    | niedziela                                      |                                          |
|                | sobota 21.40                                   | ORLAND Opole          | Legnica Dworzec PKS               | 950.000<br>1.400.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, studenci - 10% zniżki           | Regensburg, Augsburg, Landsberg, Memmingen, Kempten, Lindau                                                                             | poniedziałek                                   | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
| MÜNSTER        | niedziela                                      | WINDGASSE             | Lubin                             | 1.055.000<br>1.677.500                     | dzieci seniorzy                                                  | Braunschweig, Hannover, Osnabrück, Hamm, Dortmund                                                                                       | piątek                                         | video, klimatyzacja, WC, barek           |
| SAARBRÜCKEN    | wtorek 15.30<br>czwartek 20.30                 | ALMABUS Wrocław       | Wrocław Dworzec PKS               | 990.000<br>1.500.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Mannheim, Kaiserslautern                                                                                                                | sobota                                         | Firma Lay-Awizo                          |
| STUTTGART      | wtorek<br>piątek 17.00                         | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 20% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Kassel, Giessen, Bad Hamburg, Darmstadt, Mannheim, Heidelberg, Karlsruhe, Pforzheim                                                     | czwartek - niedziela                           | WC, klimatyzacja                         |
|                | wtorek<br>piątek                               | SOLTYSIK Reisen       | Legnica Dworzec PKP               | 988.400<br>1.404.600                       | dzieci do lat 12, emeryci i renciści                             | Kassel, Bad Hamburg, Darmstadt, Mannheim, Heidelberg, Karlsruhe, Pforzheim                                                              | czwartek, niedziela                            | Toaleta, video, klimatyzacja             |
| WÜRZBURG       | środa, sobota                                  | ORLAND Opole          | Legnica Dworzec PKS st. 10        | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, studenci - 10% zniżki           | Dresden, Chemnitz, Hof, Bayreuth, Bamberg, Schweinfurt                                                                                  | poniedziałek, czwartek                         | Lux, WC, bar                             |
|                | wtorek 16.45<br>piątek 21.45                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 950.000<br>1.450.000                       | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Bamberg, Aschafenburg, Mainz, Koblenz                                                                                                   | środa - niedziela                              | WC, klimatyzacja                         |
| BREDA          | piątek 21.45                                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 1.350.000<br>2.000.000                     | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Hengelo, Amsterdam, Utrecht                                                                                                             | niedziela                                      | autokar o podwyższonym standardzie       |
| GÖTEBORG       | środa, sobota 14.10                            | TOURBALTIC SAMSEL     | Poznań Dworzec PKP                | 610 SEK<br>990 SEK                         | dzieci do 16 l. emeryci                                          | Ystad, Malmö, Halmstad                                                                                                                  | czwartki                                       | w cenie autokar lux, bilet pokładowy     |
| HISZPANIA      | piątek                                         | INTERCARS POLOGNE     | Wrocław Dworzec PKS               | 2.728.000<br>4.416.000                     | dzieci                                                           | Barcelona, Madryt, Saragossa, Malaga i inne                                                                                             | czwartek, sobota                               | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
|                | w określone dni                                | OMNIA travel          | Wrocław PKS                       | 3.671.900<br>4.992.100                     | dzieci, młodzież, seniorzy                                       | Montpeliver, Narbonne, Barcelona, Valencia, Madryt                                                                                      | w określone dni                                | mercedes, WC, klimatyzacja, video, barek |
| MADRYT         | poniedziałek                                   | J & M                 | Wrocław Dworzec PKS               | 3.730.000<br>5.180.500                     | dzieci, młodzież, emeryci                                        |                                                                                                                                         | piątek                                         | Lux, WC, bar, video                      |
| PORTUGALIA     | środa, piątek                                  | INTERCARS POLOGNE     | Wrocław Dworzec PKS               | 3.744.000<br>6.200.000                     | dzieci                                                           | Faro, Lizbona, Coimbra, Porto i inne                                                                                                    | niedziela                                      | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
| JUTLANDIA      | czwartek, sobota                               | SOVPOLDA              | Poznań Dworzec PKP                | 2.050.000<br>3.350.000                     | dzieci, młodzież, seniorzy                                       | Padborg, Kolding, Aarhus, Randers, Aalborg, Frederikshaun                                                                               | piątek, niedziela                              | Lux, klimatyzacja, video, bar            |
| KOPENHAGA      | czwartek, sobota                               | SOVPOLDA              | Poznań Dworzec PKP                | 2.400.000<br>3.650.000 (open)<br>4.300.000 | dzieci, młodzież, seniorzy                                       | Padborg, Kolding, Odense, Ringsted                                                                                                      | piątek, niedziela                              | Lux, klimatyzacja, video, bar            |
| OSLO           | poniedziałek, środa 14.50                      | NOR-WAY BUSS-EKSPRESS | Poznań Dworzec PKP                | 850 NOK<br>1.400 NOK                       | bez zniżek                                                       | Malmö, Göteborg, Sulnesund, Moss                                                                                                        | poniedziałek, środa                            | Lux, kabina na promie                    |
|                | poniedziałek 15.05                             | ALMABUS               | Legnica PKS                       | 2.650.000<br>4.000.000                     | zniżki dla dzieci, studentów, emerytów, rencistów                | Ystad, Malmö, Göteborg, Moss                                                                                                            | środa                                          | autokar o podwyższonym standardzie       |
| LONDYN         | wtorek<br>piątek 20.00                         | INPOL Warszawa        | Legnica Dworzec PKS               | 188 NGL<br>277 NGL                         | zniżka - dzieci, studenci, seniorzy - 10%                        | Dover                                                                                                                                   | środa, sobota                                  | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
|                | piątek 15.30                                   | ALMABUS               | Wrocław PKS                       | 1.900.000<br>2.500.000                     | zniżki dla dzieci, studentów, emerytów, rencistów                |                                                                                                                                         | niedziela                                      | WC, klimatyzacja, bar, video             |
|                | wtorek, piątek                                 | ORBIS "Warszawa"      | Legnica, CPN na autostradzie      | 2.179.000<br>2.906.000                     | zniżki dla dzieci studentów                                      | Northampton, Coventry, Manchester, Derby, Leeds                                                                                         | środa, niedziela                               | Lux, bar, video, klimatyzacja            |
|                | poniedziałek, środa, piątek, sobota, niedziela | PEKAES BUS            | Wrocław Dworzec PKS               | 64 funty<br>89 funty                       | dzieci, młodzież, seniorzy                                       | Liege, Antverpia, Bruksela, Dover                                                                                                       | poniedziałek, środa, piątek, sobota, niedziela | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
| MANCHESTER     | wtorek, piątek                                 | RAINBOW Łódź          | Wrocław Dworzec PKS               | 2.697.500<br>3.631.300                     | zniżka do 12 l., uczniowie, studenci, emeryci                    | Londyn, Oxford, Coventry, Derby, Nottingham, Ashfield, Sheffield, Leeds, Bradford, Derby                                                | piątek, niedziela                              | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
| PARYŻ          | piątek 21.45                                   | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 1.500.000<br>2.250.000                     | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              |                                                                                                                                         | niedziela                                      | WC, klimatyzacja, bar                    |
|                | wtorek, piątek 20.00                           | INPOL Warszawa        | Legnica Dworzec PKS               | 195 NGL<br>293 NGL                         | zniżka - dzieci, studenci, seniorzy - 10%                        | Holandia, Belgia                                                                                                                        | czwartek, niedziela                            | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
|                | wtorek, piątek 17.00                           | VITESSE               | Legnica Dworzec PKS               | 1.435.000<br>2.156.000                     | zniżki dla dzieci, młodzieży, emerytów, rencistów                | Metz, Reims, Orlean                                                                                                                     | środa, niedziela                               | Lux, WC, bar, klimatyzacja               |
|                | wtorek, czwartek, piątek, sobota               | PEKAES BUS            | Wrocław Dworzec PKS               | 1.718.400<br>2.707.700                     | zniżki dla studentów, rencistów, emerytów                        | Metz, Reims, Lens                                                                                                                       | wtorek, czwartek, sobota, niedziela            | Lux, WC, bar, video, klimatyzacja        |
| LYON           | wtorek, czwartek, piątek, sobota               | COPERNIK              | Wrocław Dworzec PKS               | 1.973.200<br>2.907.800                     | studenci, seniorzy                                               | Strasbourg, Mulhouse, Sochaux, Besancon, Chalon sur Saone, Le Creusot                                                                   | wtorek, czwartek, sobota, niedziela            | WC, bar, video, klimatyzacja             |
| NICEA          | poniedziałek, środa, piątek                    | INTERCARS POLOGNE     | Wrocław Dworzec PKP               | 1.713.000<br>2.810.000                     | dzieci 4 - 12 l.                                                 | Marsyllia, Arles, Nimes, Narbonne, Toulouse, Tarbes, St. Jean De Luz                                                                    | sobota, poniedziałek                           | Lux, bar, video, klimatyzacja            |
| PRAGA          | poniedziałek, sobota 13.30                     | CSAD                  | Wrocław Dworzec PKS, ul. Sucha    | 18 DEM<br>32 DEM                           | młodzież, dzieci, emeryci                                        | Nachod, Hradec Kralove                                                                                                                  | piątek, niedziela                              | autokar lux                              |
| RZYM           | czwartek 11.00                                 | GLOB                  | Legnica parking k.Orbisu          | 1.280.000<br>2.180.000                     | zniżki dla dzieci do lat 10                                      | Verona, Bolonia, Firenze                                                                                                                | sobota                                         | WC, klimatyzacja                         |
|                | wtorek, piątek, niedziela 14.00                | ALMABUS Wrocław       | Legnica Dworzec PKS stanowisko 10 | 1.900.000<br>2.850.000                     | do 12 l. - 50% zniżki uczniowie, emer. - 10% zniżki              | Wenecja, Bolonia, Florencja, Mandragone, Neapol                                                                                         | wtorek, piątek, niedziela                      | WC, klimatyzacja, bar                    |

Uwaga! Rozkład jazdy publikujemy w każdym pierwszym numerze miesiąca. Informacje o ww. i innych liniach: 273-05, 229-23.



**Spółdzielnia Mieszkaniowa  
"Piekary"**  
w Legnicy, ul. Bieszczadzka 1a

**posiada do natychmiastowego  
zasiedlania mieszkania M-4 i M-6  
na następujących warunkach:**

- Pierwsza wpłata wynosi 10% kosztu budowy mieszkania.
- Spłata kredytu wraz z odsetkami będzie następowała w wysokości nie mniejszej niż 15% miesięcznych dochodów gospodarstwa domowego przed opodatkowaniem podatkiem dochodowym od osób fizycznych - przez okres 40 lat.

Jeżeli kredytobiorca lub członek jego gospodarstwa domowego prowadzi działalność gospodarczą lub wykonuje wolny zawód, kwota przeznaczona przez niego na spłatę kredytu wraz z odsetkami nie może być niższa niż 15% kwoty stanowiącej 150% przeciętnego wynagrodzenia w gospodarce narodowej z poprzedniego kwartału.

Koszt budowy 1 m kw. p.u. wynosi od 8.500.000 do 9.700.000 zł.

Informacja telefoniczna 55-07-61 wewn. 224.

Zainteresowane osoby mogą składać podania o przydział mieszkania w pokoju nr 19.

Pierwszeństwo w przydziale mieszkań mają członkowie Spółdzielni Mieszkaniowej "Piekary".

302-k

**Zapraszamy Szanownych Klientów**

**na zakupy mebli**

**do nowo uruchomionego pawilonu**

**w Polkowicach**

**przy ul. Kardynała B. Kominka**

**(pawilon GS)**

**oferujemy:**

- ⊙ **meble wypoczynkowe  
(sofy, tapczaniki)**
- ⊙ **meble stołowe**
- ⊙ **meble kuchenne**
- ⊙ **fotele, stoliki RTV**

**Sklep czynny w godz. 10 - 17.**

12gm

**Przedsiębiorstwo Przemysłu  
Mięsnego**

**w Legnicy**

**Spółka Akcyjna**

**ogłasza przetarg ofertowy**

**na przeprowadzenie  
badania sprawozdań  
finansowych za 1994 r.**

**Oferty wraz z projektami umów należy składać  
na adres:**

**Przedsiębiorstwo Przemysłu Mięsnego w Legnicy  
Spółka Akcyjna, Legnica, ul. Ścinawska 3,  
w terminie do dnia 15 października 94 r.**

304K

**obok nas**

**Stanisław jest "strzępem" silnego, przystojnego mężczyzny. W twarzy jego żony  
dostrzec można rysy urodziwej kobiety. Oblicza obojga zespecilo nieszczęście,  
któremu niełatwo spojrzeć w oczy.**

Stanisław na przemian zaciąga się papierosem i szlocha. Tragedia zniszczyła w nim twardego człowieka. W głosie Alicji płacz miesza się z agresją. Po takich nieszczęściach tylko nieliczni stać na poskromienie emocji.

Kiedy pobierali się przed przeszło dwudziestu laty, nic nie zapowiadało, że do życia będą im potrzebne nadludzkie siły. Piętnaście lat temu Alicja zachorowała na stwardnienie rozsiane. Choroba postępowała wolno, ale nieubłaganie. Znajdowała jednak siły w mężu i dziecku. Oparcie okazało się bardzo kruche. Przed pięcioma laty mąż zapadł na tę samą chorobę, ale z dotkliwymi objawami. Potem stracili córkę. Jedyną łaską, jaką los obdarzył Alicję, było wycofanie się niektórych objawów choroby. Chociaż porusza się o kulach, dźwiga męża na plecach.

Stanisław w porywach buntu próbuje robić to, co przez kilkadziesiąt lat było dla niego oczywiste - stać i chodzić na własnych nogach. Za każdym razem okazuje się jednak, że do tego nie wystarczy tylko siła woli. Co jakiś czas Alicja podnosi go z podłogi.

### **Statystycznie rzecz biorąc**

Skibińscy mają podobno niezłe dochody. Nie mieszczą się w widelkach biedy i nie załapują na pomoc opieki społecznej. Na jedną osobę wypada u nich powyżej minimum socjalnego. Oddaje to prawdę o ich finansach tak, jak powiedzenie, że statystycznie rzecz biorąc koń i jeździec mają po trzy nogi.

Cztery i pół miliona to niezły pieniądź - pomyśli niejeden emeryt. Pod warunkiem jednak, że miesięcznie nie wydaje się na mieszkanie, energię, gaz i telefon dwóch milionów i średnio jednego miliona na leki. Na wyżywienie, ubranie i inne potrzeby pozostaje im półtora miliona.

Alicja nie oddaje Stanisława do szpitala, żeby nie załamywał się psychicznie, ale funduje mu i sobie szpitalną dietę.

- Nasze jedzenie to nic innego jak oszukiwanie żołądków - mówi.

Do pewnego czasu pomagały im opiekunki z MOPS. Za godzinę płacili niewiele, ale tylko statystycznie, bo pięć tysięcy z czterdziestu, jakie mają na wyżywienie każdego dnia sprawia, że niezbędna pomoc staje się zbyt kosztownym luksusem. Na szczęście mogą liczyć na darmową pomoc sąsiadów.

### **Piasek w trybach**

Któregoś dnia, kiedy w portfelu było już pusto, Alicja mimo wszystko zwróciła się do MOPS o zapomogę. Prosiła w październiku, przyznano jej w styczniu, a wypłacono w kwietniu - słowem

piasek w urzędniczych trybach. Dostała zwrotną pożyczkę. Zaraz po jej wypłaceniu zamierzali skasować raty od lutego. Nie chciała wziąć pieniędzy. Ktoś podszeptał, że mogą umorzyć. Potem, kiedy nie miała z czego spłacać, straszono ją sądem.

Z mężem było coraz gorzej, zaczęła więc starać się o wózek inwalidzki. Usłyszała, że będzie czekać około pięciu lat. Podpierając się na kulach, chodziła gdzie się tylko dała. "Potrząsała" radnymi minionej kadencji. Trudno powiedzieć, żeby nie znalazł się nikt, kto chciałby im pomóc. Próbowano nawet rozkręcić akcję zbierania datków na wózek inwalidzki. Dobroczyncom nie starczyło jednak zapłać na długo. Skończyło się tym, że Skibińscy otrzymali dwa miliony złotych z opieki społecznej. Przekaz dotarł do nich tuż przed Sylwestrem. Żeby kupić wózek potrzebowali osiem takich noworocznych prezentów. Stanisław miał jednak trochę szczęścia. Skończyło się na dwóch latach oczekiwania, tylko dlatego, że komuś innemu przestał być potrzebny.

Skibińska niedawno usłyszała, że istnieje Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych. Chciała wiedzieć coś więcej. W Wojewódzkim Ośrodku Zaopiecznia i Rehabilitacji nie mają na miejscu podstawowych doku-

mentów. Kiedy Alicja wdrapała się na drugie piętro, zamiast dziennika ustaw dostała do ręki karteczkę z jego numerem i usłyszała, że sama musi go sobie odzyskać.

### **Fatamorgana**

Skibińscy mogą ubiegać się o usunięcie w mieszkaniu barier architektonicznych, przyznanie samochodu inwalidzkiego, zwrotu wydatków na leki. Mogą korzystać z pojazdu miejskiego dla inwalidów, a Alicja może nawet liczyć na pracę. Słowem bez mała szwedzki model, tyle tylko że w teorii.

Kiedy Skibińska przybyła na spotkanie w Urzędzie Wojewódz-

**NINA NOWOSAD**

kim zobaczyła pełną salę osób ubiegających się o samochód inwalidzki. Co prawda przy zakupie ma pewne ulgi, ale sporą część musi zapłacić sama. Bez samochodu nie mogłaby dotrzeć do pracy, bez pracy nie może kupić samochodu. Nie wiadomo jak wyjść z błędnego koła, zwłaszcza że Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych nie dopłaci ani złotówki. Może zmartwienie jest jednak przedwczesne. W końcu od wciągnięcia na listę do przydziału daleka droga.

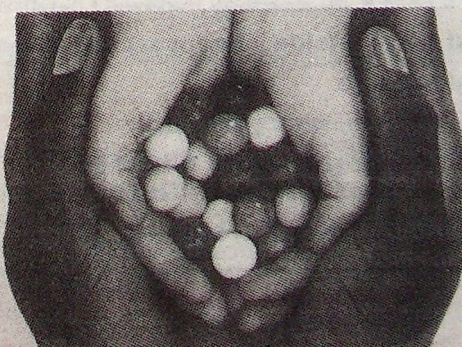
Tymczasem Skibińscy mogą korzystać z transportu dla inwalidów uruchomionego przez miasto. Rzecz tylko w tym, że za każdą godzinę muszą płacić 30 tysięcy, za godzinę postoju 20 i 2 tysiące złotych za jeden kilometr jazdy za miastem.

Skibińscy mogą ubiegać się o zwrot kosztów za leki. Nie wszystkie jednak MOPS dofinansowuje. Pechowo te najskuteczniejsze są poza zasięgiem dotacji. Gdyby z kasy MCPS chciała odebrać to, na co może liczyć, koszt dojazdu przekroczyłoby wysokość zapomogi.

Alicja i Stanisław ubiegają się o usunięcie w mieszkaniu barier architektonicznych. Muszą zapłacić jednak 50 procent kosztów przeróbki, w tym sfinansować projekt i kosztorys. Skąd wezmą na to pieniądze, nie wiedzą. Ale może zmartwienie jest przedwczesne. W tym roku Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych nie ma już pieniędzy na ten cel. Co będzie w przyszłym to się dopiero okaże - stoi w urzędowym piśmie.

Szkopuł jednak w tym, że Skibińscy inaczej liczą czas.

- Nie wiem, czy za rok będzie nam to wszystko jeszcze potrzebne - mówi Alicja.





# SKŁADNICA MATERIAŁÓW BUDOWLANÝCH

## MAG - AS

59-400 Jawor, ul. Kuziennicza 5, tel. 704-290  
filia: 59-220 Legnica, ul. Sudecka 1, tel. 550-403

### ZAPRASZAMY DO NOWO OTWARTEGO ODDZIAŁU

## W LEGNICY PRZY UL. CHOJNOWSKIEJ 109 W SPRZEDAŻY

#### MATERIAŁY BUDOWLANE

Cement, wapno, rury stalowe, wełna mineralna, papa, eternit, cegła, lepić, blacha aluminium i ocynk,

#### STOLARKA OTWOROWA

Okna i drzwi balkonowe 2 i 3 - szybowe, okna skrzydłowe, okna dachowe, drzwi kasetonowe pełne i pokojowe, drzwi płytowe, płyty, sklejk, kasetony.

#### OKNA I WŁAZY DACHOWE VELUX

#### PŁYTKI CERAMICZNE

Płytki ściennie i podłogowe mrozooodporne, kleje do glazury, listwy wykończeniowe, kasetony styropianowe.

#### ART. SANITARNE

Wanny, zlewozmywaki, brodziki, kompaki, muszle ustępowe, umywalki, kształtki żeliwne, zawory, baterie łazienkowe, grzejniki żeliwne i panelowe.

#### FARBY I LAKIERY

Farby olejne, nitro, rozpuszczalniki, emulsje zewnętrzne i wewnętrzne, silikony, pędzle, wałki, rękawice ochronne.

#### NARZĘDZIA I ART. RÓŻNE

Elektronarzędzia firmy BOSCH, klucze, miary, wiertła, podnośniki hydrauliczne, spawarki, wózki transportowe, imadła, gwoździe, wkręty.

#### WYKŁADZINY DYWANOWE I PCV

**50-13-62 do 65**

**ZAPRASZAMY**

OD 8<sup>00</sup> DO 17<sup>00</sup>  
w soboty od 8<sup>00</sup> do 14<sup>00</sup>

## WSZYSTKO DO NABYCIA W SPRZEDAŻY RATALNEJ

ŻUK, NYSA,  
TARPAN, POLONEZ TRUCK

Pełny asortyment części zamiennych (w tym obłochowanie, szyby, ramy)

Oferujemy ponadto:

- ▷ opaski zaciskowe "NORMA" hurt - detal
- ▷ lampy błyskowe ostrzegawcze
- ▷ lampy drogowe sygnalizacyjne
- ▷ samochodowe przyrządy pomiarowe
- ▷ smarowniczki, lusterka, żarówki 12V i 24V

**MOTORPOL**

59-300 Lubin, ul. Traugutta 2  
tel. (076) 44-45-50  
ZAPRASZAMY 8 - 16

AGROHANDEL s.c.



59-400 Jawor, ul. Rapackiego 14 (teren POM-u)  
59-220 Legnica, ul. Jaworzyńska 261

tel. (076) 70-51-75 lub 70-20-92  
tel./fax (076) 50-61-12

**poleca:**

- części zamienne do ciągników i maszyn rolniczych
- łożyska, paski klinowe
- akumulatory ładowane
- ogumienie rolnicze i samochodowe FIRMY PIRELLI
- artykuły śrubowe: śruby, nakrętki, zawlecarki
- oleje, smary

115Vgm



**ELEKTRONIKA**

LEGNICA ul. Złotoryjska 57/61  
(dawny PEWEX)

**PROMOCJA III**



TVC AXION  
14"  
14"TXT  
20"  
20"TXT  
21"  
21"TXT



TVC SKYTRONIC  
14"  
20"  
21"TXT  
21"TXT ST  
25"TXT ST



IDĘ PO TELEWIZOR

KUPON PROMOCYJNY O WARTOŚCI

**500.000 zł**

ważne tylko do 31 października !!!

Oferujemy szeroki asortyment sprzętu RTV i artykułów gospodarstwa domowego (WROZAMET, DELONGHI). Posiadamy bardzo atrakcyjne warunki sprzedaży ratowej (24 raty, bez żyrantów, 10% pierwszej wpłaty).

TRANSPORT GRATIS !!!!!

ZAPRASZAMY CODZIENNIE OD 10 DO 18  
SOBOTA OD 10 DO 16

**PŁYTKI  
LASTRICO**

Producent Taczalin 31  
tel. Legnica 60-16-54

1239g

NAGROBKI  
GRANITOWE  
różne kolory,  
tanio, solidnie  
Taczalin 31  
tel. Legnica 60-16-54.

1254g

**Hurtownia „Ziemowit”**

**PŁYTKI CERAMICZNE**

oferujemy do sprzedaży hurtowej i detalicznej

- płytki hiszpańskie - bezpośredni import
- płytki czeskie
- kleje, profile, narzędzia itd.

Zapraszamy od 8 do 17,  
w soboty od 8 do 14.

Legnica, ul. Ziemowita 1, Baza GS, tel. 540-160.

3sg

Nasze biuro ogłoszeń tel. 56-51-29

**Hurtownia odzieżowa AMAZONIA**

Legnica, ul. Mickiewicza 26, tel. 276-19, tel./fax (076) 52-37-70

zaprasza i oferuje:

- bieliznę jedwabną - ceny producenta "PRIMA" Biłgoraj
- biustonosze VIKI-STYLE, ceny producenta
- dziewiarstwo, ubiory dziecięce, ceny producenta - "UNIA" Głubczyce
- figi - slipy - "TEGRO" - Polska, ceny importera
- w sprzedaży kurtki damskie, męskie i dziecięce.

Zapraszamy 8 - 16.

111Vgm





**P.H. "ZET" s.c.**  
Hurtownia  
ul. Wandy 5  
Legnica  
tel./fax 546000

**PŁYTKI  
CERAMICZNE**  
z Czech, Słowacji  
oraz z Hiszpanii

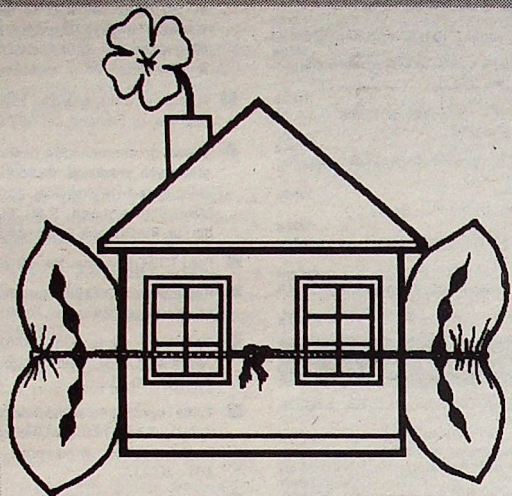
**KLEJE:** Knauf, Atlas  
fugi, silikon, gruntow-  
niki masy samopoziomo-  
wujące, tynki gipsowe i  
ozdobne, środki do  
konserwacji płytek.

**CERAMIKA  
SANITARNA:**  
kompakty, umywalki,  
dachówki ceramiczne,  
profile wykończeniowe

249rg

**INBUD**

**LEGNICA,**  
ul. Piastowska 20a  
tel. 224-30, 273-27



**CIEPŁY DOM**

system dociepleń metodą  
lekką w technologii  
krajowej - **ATLAS**  
i niemieckiej - **STO AG**

trwałe szczelne okna  
z PCV o dowolnym  
kształcie i kolorze

83ygm

**PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-USŁUGOWE  
I OBROTU SUROWCAMI WTÓRNYMI**

59-220 LEGNICA, ul. Kręta 17, tel. 54-50-48

**Proponuje:**

- okna z PCV w systemie PANORAMA
- szyby zespolone FLOAT
- okucia obwiedniowe niemieckiej firmy SIEGENT
- parapety zewnętrzne i wewnętrzne
- SPRZEDAŻ I MONTAŻ

109ygm

Minolta Praktica Agfa  
Fuji Kodak Rowi

**AR FOTO-VIDEO**

aparaty, statywy, torby,  
filtry, akcesoria lampy  
błyskowe, video,  
akumulatory do kamer  
video i baterie,  
albumy i ramki do zdjęć,  
papiery i chemia foto

Lubin, ul. Kopernika 17  
Dom Towarowy I p.;  
ul. Kościuszki 36 DT "Just Mar"  
(obok dworca PKS)  
tel. 42-17-64



**ELPRO**

**PHP s.c.**

**HURTOWNIA  
SPRZĘTU OŚWIETLENIOWEGO  
DEALER FIRMY PHILIPS**

59-220 LEGNICA, ul. Libana 5, tel./fax 220-50

**OFERUJEMY:**

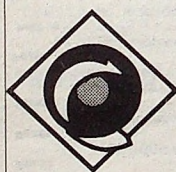
- kable nn Al i Cu, przewody wszystkich typów
- rozdzielnice, skrzynki i złącza kablowe - ocynkowane (wykonujemy prefabrykację rozdzielnic wszystkich typów według dostarczonej dokumentacji)
- źródła światła: żarowe, rtęciowe, sodowe, jarzeniowe oraz energooszczędne firmy PHILIPS
- akumulatorki, baterie, latarki
- osprzęt odgromowy, bednarka ocynkowana
- grzejniki elektryczne energooszczędne

**ROZDZIELNICE I KABLE DOSTARCZAMY  
DO ODBIORCY WŁASNYM TRANSPORTEM.**

**OFERUJEMY NAJNIŻSZE CENY  
I NAJLEPSZE WARUNKI WSPÓŁPRACY.**

Zapraszamy codziennie od 8 do 16, sobota 8-14

100k



**PPHU "CEZAR" S.C.**

Legnica, Witkiewicza 4 a  
tel. 553121, fax 553596



**KALENDARZE**

**BIUROWE, ŚCIENNE,  
ZDZIERAKI, KSIĄŻKOWE**

**Duży wybór  
HURTOWNIA "PAL-MAR"**

Legnica, ul. Łukasińskiego 4  
tel. 250-01.

304yg

**Nowo otwarty sklep:**

Legnica, ul. Złotoryjska 14  
(dawna "Baltona")

**zaprasza do zakupu:**

- ♦ odzieży skórzanej, kurtki, płaszczy,
- ♦ garniturów męskich (szyte na miarę),
- ♦ kostiumów damskich,
- ♦ kurtki, płaszczy damskich i męskich.

79g

**Biuro  
Podróży  
"Leonard"**

**proponuje:**

○ **WCZASY:**  
Tunezja  
Majorka  
Hiszpania.

○ **WYCIECZKI:**  
Wiedź  
zamki Czech  
i Austrii.

○ **WYPOCZYNEK  
W CZECHACH**  
terminy dowolne  
- zapewnione noclegi,  
śniadania i kolacje, do-  
jazd własny

**Informacja  
"Leonard"**  
tel. 208-87

11sg

**PPUH "Marcus" S.C.**  
Legnica, ul. Ściegiennego 1  
tel./fax 234-52

**zaprasza do zakupu  
towarów firm**

- "Zenith" - art. piśmiennicze
- "Udziałowiec" - art. piśmiennicze i biurowe
- "Delfin" - art. biurowe
- "Bella" - art. higieniczne (szeroki wybór)
- "Libresse" - art. higieniczne (szeroki wybór)
- "PPH Unimil" - przerwy (szeroki wybór)
- "Kluczewskie Zakłady Papiernicze" - chusteczki higieniczne
- "Bartorex" - zeszyty

**Prowadzimy również  
sprzedaż:**

- papieru pakowego w szerokim asortymencie
- toreb handlowych (1 kg i 0,5 kg)
- kalendarzy (szeroki wybór)

W sumie polecamy ok. 2.500 ro-  
dzajów artykułów.  
Realizujemy zamówienia  
na telefon.

Zapraszamy w godz. 8-16.  
Mieszkańców pld.-zachodniej  
Polski zapraszamy do naszego  
oddziału, Żgorzelec, ul. Łużycka  
63, tel. 57-718

116zgw

**Przedsiębiorstwo TELE COMP**

59-301 Lubin, ul. M. Skłodowskiej-Curie 98 (GOS), tel. (076) 478-708, tel./fax (076) 478-710

**AUTORYZOWANY INSTALATOR SPRZĘTU TELEKOMUNIKACYJNEGO:**

- centrale telefoniczne AT, TPanasonic
- systemy rejestracji rozmów
- telefony, telefaxy, sekretarki automatyczne
- telefony komórkowe
- projektowanie i wykonywanie instalacji telefonicznych
- konserwacja central i sieci wewnętrznych
- naprawy sprzętu teletechnicznego.

17vkmob





## KRAKOWSKI BANK

### MIESZKANIOWY

#### "INTERKRAKBANK" SA

BANK IKB SA

zaprasza do swej agencji w Legnicy  
ul. Najświętszej Marii Panny 2  
(Dom Handlowy MADEX) tel. 222-53

#### UWAGA! OKAZJA! OFERUJEMY LOKATY:

- PŁATNE NA KAŻDE ŻĄDANIE 12%
- 1-MIESIĘCZNE 21%
- 2-MIESIĘCZNE 24%
- 3-MIESIĘCZNE 30%
- 4-MIESIĘCZNE 31%
- 5-MIESIĘCZNE 32%
- 6-MIESIĘCZNE 33%
- 7-MIESIĘCZNE 34%
- 8-MIESIĘCZNE 35%
- 9-MIESIĘCZNE 36%
- 10-MIESIĘCZNE 37%
- 12-MIESIĘCZNE 38%
- 24-MIESIĘCZNE 40%
- 36-MIESIĘCZNE 41%

#### OPROCENTOWANIE W SKALI ROCZNEJ

#### NOWA FORMA OSZCZĘDZANIA PIENIĘDZY!

**Lokata dynamiczna** - jest lokatą terminową z możliwością wcześniejszej wypłaty pieniędzy wraz z odsetkami liczonymi za faktyczny okres deponowania.

Od lutego wprowadziliśmy nowy rodzaj lokaty

#### lokata rentierską.

Lokata rentierska umożliwia pobieranie odsetek w trakcie przechowywania wkładu po upływie każdego miesiąca.

Agencja pracuje w godz. 8-18.

1174g



## PRG Lubin Spółka z o.o.

ul. M. Skłodowskiej-Curie 90

### zatrudni

## KIEROWNIKA DZIAŁU INFORMATYKI

Wymagane wykształcenie wyższe i praktyka na stanowisku samodzielnego informatyka.

Oferujemy atrakcyjne warunki pracy.

Zgłoszenia przyjmuje Dział Spraw Osobowych i Szkolenia.

Telefon 478-606 i 478-608

301-k



~rozpoczęcie: II połowa października  
~80 godz. "Podstaw księgowości"  
~164 godz. "Rachunkowości podmiotów gospodarczych"

Informacje i zapisy:

**MIEDZIOWE**  
CENTRUM KSZTAŁCENIA KADR

Lubin, ul. M. Skłodowskiej-Curie 84  
tel. 461-838, 443-466 fax 461-818

## PH "B&D"

oferuje:

- kurtki damskie - 540.000
- kurtki męskie - 540.000
- kurtki dziecięce - 370.000
- oraz
- obuwie sportowe - 190.000
- kozaczki dziecięce - 120.000
- kozaczki damskie - 850.000

Zapraszamy

poniedziałek - piątek od 8 - 16.  
Legnica ul. Ks. Ściegiennego 25  
(teren Milany)

312vg

## Nieruchomości

- Sprzedam nowy duży dom. Legnica 284-77, 54-44-34 **1199-g**
- TANIO! sprzedam dużą piekarnię. Tel. 076 42-10-90, 44-68-38 **1285-g**
- Sprzedam dom w Koskowicach, kseroparkę, tel. 563-827 **1288-g**
- Dom wolno stojący z garażem, budynek gospodarczy po kapitalnym remoncie sprzedam. Wilków 82, gm. Złotoryja, tel. 0-76/33-81-98, do 15.00. **305-k**
- Sprzedam: mieszkanie (stara substancja - 150 m<sup>2</sup>, Legnica), rozpoczęte budowy domów, Legnica (oś. Sienkiewicza, oś. Piekary). Zamienię dom w Spalonej na M-3 - Legnica. Pilnie kupię M-2 do M-6, domy, rozpoczęte budowy, działki budowlane: Legnica, Lubin, Jawor, Złotoryja - okolice. Wiadomość: Agencja "LOKATA", Legnica, Marsa, 11.00 - 18.00, tel. 54-44-41 **311vg**
- Sprzedam duży dom i zabudowania gospodarcze. Budziszów Wielki 60 (przy autostradzie). Wiadomość: tel. 80-331-1291 **314vg**
- "COMPLEX" sprzedaje reprezentacyjny dom w Warszawie na Saskiej Kępie, atrakcyjne domy w Legnicy, Lubinie, Prochowicach. Budowy w toku w Szklarskiej Porębie, Legnicy, Kunicach, Lubinie. Pawilon handlowy o pow. 70 m kw. w Jaworze, obiekt gastronomiczny w centrum Legnicy, oraz w pobliżu Legnicy. Mieszkania w starym budownictwie i ziemię koło autostrady. Wiadomość: tel. 512-109, 263-65. **40gmod**
- Sprzedam pół domku jednorodzinnego w zabudowie bliźniaczej, ul. Struga, podpiwniczone, c.o. - koks, zaplecze gospodarcze, pow. użytk. 70 m kw. Kontakt Jelenia Góra, tel. 075 233-12 **40gmod**

## Usługi

- DEZYNSEKCJA, DERATYZACJA 55-00-52 **997-g**
- Dezynsekcja, deratyzacja 55-39-31. **883-g**
- CZYSZCZENIE DYWANÓW 262-63 **1112-g**
- USŁUGI ślusarskie 540-847. **877-g**
- OGRODZENIA, drzwi metalowe, kraty, bramy, balustrady, instalacje elektryczne, tel. 540-847 **877-g**
- JUNKERSY, WODOMIERZE, KUCHENKI, inne hydrauliczne, piece c.o. Gwarancja. 54-46-41, 50-13-42 **1051-g**
- Videofilmowanie 54-71-99 **1219-g**
- Układanie, cyklinowanie, tel. 42-29-09 **08-gmod**
- Cyklinowanie, układanie 56-44-70 **1275-g**
- Wypożyczalnia sukien ślubnych, Jaworzyska 42, tel. 52-47-36 **1004-g**
- Układanie, cyklinowanie 545-968 **1129-g**
- Videofilmowanie 506-358 **1033-g**
- Dezynsekcja, deratyzacja, gazowanie 42-39-13 **1046-g**
- Naprawa, przestrajanie TV, video, 54-50-80 **1052-g**
- Videofilmowanie, fotografowanie, tel. 54-77-28 lub 56-11-89 **1086-g**
- Tani transport: TOW-OSOB. 42-40-76 **1101-g**
- Dezynsekcja, deratyzacja, gazowanie, Legnica 54-73-35, Lubin 29-28 **96-T**
- Chłodnice 605-63 **1119-g**
- WODOMIERZE. Raty "LEGMAT" 263-86, 55-06-47 **265vg**
- VIDEOFILMOWANIE 545-732 **900-g**
- VIDEOFILMOWANIE 547-391 **908-g**
- Układanie, cyklinowanie 545-968 **1129-g**
- Wypożyczalnia sukien ślubnych, Plutona 6/4, 562-545 **1158-g**
- Żaluzje okienne, tel. 52-20-73 **1190-g**
- Drzwi antywłamaniowe "LEGMAT" 263-86, 55-06-47 **265vg**
- Żaluzje poziome, pionowe rolety. Produkcja, montaż, Legnica, ul. Bydgoska 18, 523-565 **1249-g**
- Układanie, cyklinowanie 55-00-61 **1206-g**
- Glazura - hydraulika 54-67-10 **1055-g**
- Cyklinowanie 56-10-37 **12-g**
- Układanie, cyklinowanie 545-968 **905-g**
- Układanie; mozaika, podłoga, parkiet, boazeria. Rachunki, tel. 265-26 **1208-g**
- Układanie glazury, malowanie, tapetowanie, gładzie gipsowe, tel. 563-823 **1208-g**
- Malowanie, tapetowanie, szpachlowanie gładkie, tel. 562-640 **1230-g**
- Okna, drzwi, elewacje zewnętrzne, boazeria, parapety z PCV firmy DECEUNICK, Legnica, tel. 234-63, 8-17 **12-g**

- Układanie, cyklinowanie, wyciszanie drzwi, 52-47-94 **1236-g**
- Alarmy - 278-21 **111kont**
- Videofilmowanie - 56-19-65 **1238-g**
- Videofilmowanie - Studio O'KEY. Lubin 44-30-74, Legnica 222-37 **1240-g**
- Hydrauliczne, stal, miedź, plastyk 278-21 **111kont**
- ŻALUZJE PIONOWE I POZIOME, tanio, gwarancja, naprawa 563-057 **1257-g**
- Tynki gipsowe, sufity podwieszane, 52-32-09; 54-65-77 **1264-g**
- Rolety zewnętrzne na okna, drzwi, bramy garażowe; **Żaluzje poziome, pionowe.** Produkcja, montaż "ROLEX", Legnica ul. Janowska 31, tel. 298-86 **307vg**
- PIECE KAFLOWE, także z VAT, Legnica; 275-11 wieczorem **1267-g**
- Żaluzje tanio, tel. 42-73-87 **38gmod**
- Usługi stolarskie u klienta, tel. 575-434 **1270-g**
- Układanie, cyklinowanie. Ceny konkurencyjne, tel. 261-15 **1182-g**
- ŻALUZJE - pionowe, poziome - NAIJANIEJ. 561-561 **1294-g**
- ŻALUZJE - poziome i pionowe - najtaniej. 278-67. VAT **1295-g**
- Glazura, hydraulika, 54-67-10 **1296-g**
- Dezynsekcja, deratyzacja, gazowanie, 42-39-13 **41gmod**
- Tapicerstwo mebli, drzwi u klienta. 52-43-11 **921-g**

## Sprzedaż

- AKUMULATORY, tel. 607-82, Legnica, Skośna 2 **159vg**
- **Jednokolorowe wykładziny dywanowe** 35 tys. za m kw. Chobienia, tel. 43-94-22 **74kont**
- ROTTWEILERY - szczenięta, tel. 89-480 **1188-g**
- Szczenięta BORZOJ, Legnica, Zabrzańska 9, 606-39 **1218-g**
- Taniej! Boazeria, mozaika, parkiet, deski podłogowe, drzwi kasetonowe, tralki i poręcze, tel. 265-26, zamówienia Legnica, Piastowska 13, 10-16 **1207-g**
- Duży wybór taniej mozaiki i boazerii. Mierzyce 9, tel. 874-475 **1253-g**
- Sprzedam elektrowciąg udźwig 5 ton, betoniarke 350, kołnierze stalowe, bardzo tanio od fi 20 do fi 100. tel. 54-19-67 **1255-g**
- Sprzedam garaż, Emilii Plater, tel. 55-05-68. Legnica **1262-g**
- Sprzedam pianino, zamrażarkę MORS 222, tel. 46-93-98 **35gmod**
- Sprzedam przyczepę, mechaniczną łuszcarkę do kukurydzy, tel. 575-034 **1274-g**
- Taniej sprzedam 17 m kw. mozaiki dębowej, tel. 55-23-07 **1272-g**
- TANIO SPRZEDAM ROWER GÓRSKI WŁOSKO-JAPONSKI "SHIMANO", 206-09 **1271-g**
- Sprzedam kombajn zbożowy "REKORD", 1987. Wilczyce 21, gm. Krotoszyce, tel. 878-407 **1279-g**
- Piecyk na ropę, komputer 386 SX-33 SVGA, color, 506-223 **1281-g**
- Sprzedam tanio, w bardzo dobrym stanie kamerę video VHS "Panasonic" M-10, stereo Hi-Fi (9 głośników) z wyposażeniem: 4 akumulatory, naramiennik pod kamerę, ładowarkę do akumulatorów, lampę oświetleniową z ładowarką, torbę na kamerę, kable połączeniowe. Wiadomość. Chojnów, tel. 188-251, po godz. 19.00 **1284-g**
- Bornejskie psy pasterskie - szczenięta. Chocianów, tel. 85-708 **1287-g**
- Sprzedam lub wydzierżawię fermę trzody chlewnej + 20 ha ziemi, tel. 188-946 po 17. **1242-g**
- Sprzedam RAKA elektrycznego i spalinyowego, 3 silosy na cement, pustaczarkę, tel. 55-02-56 wewn. 32 **313vg**
- Sprzedam pilnie nowy piec c.o. 2,8 - cena 4.000.000 zł, tel. 70-10-38 **117kont**
- Sprzedam garaż przy ul. Inwalidów. Wiadomość, tel. 288-62 **1292-g**
- ROTTWEILERY, Lubin 44-25-35 **1285-g**

## Lokale

- Sprzedam M-3 spółdzielcze własnościowe w Złotoryi (200 mln zł), 783-852 do 4, wew. 335. Złotoryja. Cmentarna 5a/12 **1235-g**
- Szukam M-2. Legnica, Karkonoska 2/4 **1273-g**
- Naczelna Organizacja Techniczna w Legnicy, ul. Złotoryjska 87, wydzierżawił stoiska oraz salon pow. 80 m<sup>2</sup> w DOMU HANDLOWYM "SMYK" przy ul. Grodzkiej 75. INFORMACJA: TELEFON 52-30-17 **307-k**
- Pawilon na każdą działalność do wydzierżawienia 284-15 **1297-g**

## Kupno

- Kupię taksometr elektroniczny, Legnica, tel. 55-05-68 **1262-g**

## Motoryzacyjne

- Naprawa szyb samochodowych (pęknięcia gwiazdaste, oczko, rysa). Zakład Blacharstwa Pojazdowego. Legnica, ul. Struga 2 (boczna Poznańskiej), tel. 295-05 **270vg**
- Golf III, 1993, pojemność 1.800 cm<sup>3</sup>, przebieg 20.000 km. tel. 56-25-76 **1276-g**
- **UWAGA! OSZCZĘDZACZ PALIWA** ze specjalnie opracowaną kompleksową regulacją silnika i diagnostyką. Naprawa gaźników, pomp paliwa, aparatów zapłonowych w Fiatach 125p, 126p, FSO, Polonezach. Niskie ceny, gwarancja jakości, 20 lat działalności to firma "AUTO ZAPŁON" mistrza Grygajtisa. Legnica, ul. Głogowska 38. ZAPRASZA CODZIENNIE 8 - 15 **1278-g**
- Naprawa alternatorów, rozruszników, Legnica, ul. Skośna, tel. 607-82 **207vg**
- Części do samochodów osobowych i dostawczych produkcyj zachodniej, japońskiej, oraz Amerykańskiej. Bogata oferta blach karoseryjnych. S.C. "FOCUS" Lubin, ul. Piastowska 3, tel. 44-27-44 **1/vg/vj**
- Ford TOWOS laweta, tel. 42-29-09 **38gmod**
- Kupię Stara W200 lub Stara W28 wywrotkę, niedrogo, Jawor, tel. 70-85-52 **1286-g**
- Sprzedam samochód "MAGIRUS", ładowność 4 tony, stan bardzo dobry. Jawor, tel. 70-51-20 **1290-g**
- Taniej sprzedam samochód dostawczy RENAULT TRAFIC T 800, benzynowy, rok produkcji 1985. Wiadomość - tel. 564-167, 20-21 **11gmn**
- Sprzedam Audi 100 - AWANT, 1979 rok. Wiadomość: Kościelec 18/D, k.l.A/1 **118kont**

## Praca

- Zakład Ubezpieczeń i Reasekuracji "POLONIA" SA Przedstawicielstwo w Legnicy poszukuje chętnych do pracy w charakterze pośrednika ubezpieczeniowego, a także kierownika agencji na terenie woj. łódzkiego. Adres: 59-220 Legnica, ul. Skarbowa 7 (Hotel Cuprum) tel. /fax 280-41 wew. 216 **261k**
- Szukam kurtek, ciążość, możliwość zarobienia 54-57-94, Olszewskiego 7 **1258-g**
- Zatrudnię kucharkę, barmankę i zespół muzyczny do pracy w restauracji. Kontakt telefoniczny po godz. 19, 546-211 **8gmn**
- PRZEDSIĘBIORSTWO ZATRUDNI AKWIZYTORA - KIEROWCĘ, Legnica, tel. 220-12 **308vg**
- Firma promocyjna zatrudni młodych, ambitnych ludzi posiadających samochód osobowy, 50-64-55 **1277-g**
- Agencja Towarzyska zatrudni bezprerwyjnie panie o miłej aparycji. Zapewniamy zakwaterowanie. Jelenia Góra, tel. 230-49 **1298-g**
- "SPIŻ - LEGPOL" Spółka z o.o. w Kunicach zatrudni sekretarkę. Wymagane wykształcenie minimum średnie, biegła znajomość języka niemieckiego. Informacje pod nr. 55-08-21 **308-k**
- Potrzebny murarz z pomocnikiem od zaraz, tel. 42-29-05 **39gmod**

## Matrymonialne

- "JULITA" 59-220 Legnica skr. 288 KOJARZY MAŁŻEŃSTWA. PORZUC SAMOTNIŚĆ. NAPISZ! **4kba**

## Różne

- Lombard - natychmiastowe pożyczki pod zastaw, Legnica, pl. Zamkowy 5, tel. 220-92 **01vgkal**
- Pożycz mi pieniądze. 606-67 **1297-g**

## Nauka

- Matematyka 255-92 **113kont**
- Język niemiecki, korepetycje i nauczanie. Wiadomość: Marzena Alt, Legnica, Lotnicza 18 kl. 4/4, od poniedziałku do czwartku, 18 - 20 **1181-g**
- Francuski - tłumaczenia, nauka, korepetycje, Lubin 46-54-68 **31gmod**
- =OKN= Nauczycielski Ośrodek Kursowy ul. Libana 5/44 - rozpoczął "Szkołę Popołudniową" - angielskiego, niemieckiego po 4 lekcje, tel. 563-858, lub na miejscu 15 - 18 **1289-g**





# ORBIS

LICENCJA

LEGNICA, Wrocławska 10  
tel. 273-05, 229-23  
LUBIN, Odrodzenia 3  
tel. 44-28-02/03

**Wycieczki, wczasy krajowe i zagraniczne,  
ubezpieczenia, bilety lotnicze, promowe,  
kolejowe, przewozy autokarowe**

## IMPREZY OBJAZDOWE: WŁOCHY:

- Florencja, Rzym, Monte Cassino, Pompeje, Sorrento, Capri, Asyż, San Marino, Wyb. Adriatyckie, Rawenna, Padwa, Wenecja, termin: październik, hotele, 2 posiłki, autokar z Wrocławia, 9 dni - cena: 390 USD lub 12 dni: cena - 495 USD

## FRANCJA:

- Paryż - 6 dni, październik, 2 posiłki, autokar z Wrocławia, cena: 280 USD
- Paryż i Eurodisneyland - 4 dni, październik, śniadania, autokar z Wrocławia, cena: 195 USD
- Paryż i zamki nad Loarą - 8 dni, październik, 2 posiłki, hotele, autokar z Wrocławia, cena: 365 USD
- **AMSTERDAM:** 5 dni, październik, hotel, śniadania, autokar z Poznania, cena: 3.950.000 zł
- **LONDYN:** 7 dni, październik, hotel, śniadania, autokar z Poznania, cena: 320 USD  
Londyn: 5 dni, październik, śniadania, hotel, autokar z Poznania, cena: 6.260.000 zł
- **KOPENHAGA:** 3 dni, październik, prom (kabina 2-lub 4-osobowa), 5 posiłków, wjazd z Poznania, cena: 3.000.000 zł
- **HISZPANIA - PORTUGALIA:** 9.10-23.10.94, hotele, samolot z Warszawy, 2 posiłki, cena: 1.193 USD

## IMPREZY WYPOCZYNKOWE:

### Czechy:

- pobyty całoroczne w dowolnym terminie, na dowolną ilość dni, dojazd własny, dwa posiłki, cena: 13 USD - osobo dzień
- pobyty 7-dniowe dla narciarzy, styczeń - marzec, dojazd własny, wyżywienie, cena - 135-190 DM.

## IMPREZY NARCIARSKIE

w Alpach francuskich i austriackich: dojazd własny, styczeń - kwiecień, hotele, pensjonaty, apartamenty, pokoje prywatne.

Ponadto: Meksyk, Egipt, Izrael, Reunion-Mauritius, Indonezja i wiele innych.

Wczasy krajowe: wypoczynkowe, sanatoryjne, specjalistyczne (z jazdą konną, odchudzające).

**Zapraszamy!**

214k

## PHU "BUD - TECH"

Skład Materiałów Budowlanych

- » Nr 1 Chojnów, ul. Złotoryjska 2, tel. 188-535
- » Nr 2 Legnica, pl. Komuny Paryskiej 2, tel. 229-13
- » Sklep Legnica, ul. Orzeszkowej 10

**oferuje szeroki asortyment  
materiałów budowlanych**

m.in.

- cement, wapno, gips szpachlowy, modelowy - budowlany
- stolarkę okienną i drzwiową "Stolbud" Górzów Wlkp.
- drzwi kasetonowe wewnętrzne i zewnętrzne
- papę, lepik, abizol, dacholep, styropian, wełnę,
- glazurę Opoczno i inne,
- kleje i fugi firmy "Atlas" oraz listwy
- ceramikę budowlaną, w tym cegłę klinkierową 350, 300, pustaki Max, cegłę pełną i dziurawkę, dachówkę ceramiczną firmy Jopek
- wyroby hutnicze w tym rury i kształtki
- pokrycia dachowe m.in.: gonty papowe, dachówkę z blachy ocynkowanej, dachówkę szwedzką
- okna dachowe i wazy firmy ORTIS, stolarkę okienną PCV "Stolbud" Warszawa.

Punkty sprzedaży czynne od godz. 8 do 17, a nowo otwarty skład w Legnicy przy ul. Komuny Paryskiej 2 od 7 do 18.

**Zapraszamy.**

117-vgm

## Lekarskie

- Dr med. J. FICER - dermatolog, Legnica, Powstańców Śląskich 10, wtorki, środy - 16, czwartki - Traugutta 13, godz. 16 1154-g

- Lek. med. HALINA ŚLIWIŃSKA specjalista chorób oczu przyjmuje w poniedziałki i środy. Legnica, ul. Św. Trójcy 7/9, tel. 54-50-34 (soczewki kontaktowe) 872-g

- Pediatra - wizyty domowe, lekarz CZESŁAW GŁOWSKI, tel. 547-291 codziennie 1027-g

- Wizyty domowe - lekarz pediatra MAŁGORZATA PYZIŃSKA, tel. 540-250, 243-86 1202-g

- Pediatra - JOLANTA MAŁOLEPSZA, wizyty domowe, 56-14-73 1150-g

- ZBIGNIEW MALINOWSKI, specjalista chirurg - esperal, zabiegi, porady, wtorki, czwartki 17.30 - 18.30, Senatorska 1 1118-g

- Wizyty domowe - specjalista chorób wewnętrznych HIERNIM SIWCZYŃSKI, tel. 561-237 codziennie 1214-g

- Specjalista urolog chirurg lek. JAN KUBACKI, Legnica, ul. Struga 38, tel. 295-00 998kont

- Specjalista chirurg MARIAN MAJCHROWSKI obdukcje sądowe, urazy, esperal, porady, poniedziałek, środa, piątek 16 - 17, Senatorska 1 1097-g

- MAŁGORZATA, JACEK PUSTUŁKA lekarze stomatolodzy przyjmują codziennie, Jaworzyńska 31/35a/3 tel. 52-42-41 985-g

- KAZIMIERZ HERCUŃ specjalista ginekolog położnik, od poniedziałku do piątku 16.30 - 18.00 1014-g

- BEATA PIOTROWSKA HERCUŃ specjalista chorób oczu, poniedziałek 16.30 - 18.00 gabinety ul. Szaniawskiego 1 (obok optyka) tel. gab. 55-33-99, tel. dom. 561-064 1011-g

- Pediatryczna pomoc wyjazdowa KOWALCZYK-BARAŃSKA 55-00-68 1011-g

- SPECJALISTA CHIRURG STANISŁAW CIEŚLICKI - porady, zabiegi, obdukcje sądowe, esperal wtorek-czwartek 16.30 - 17.30, Senatorska 1 1075-g

- Lek. specjalista chorób dziecięcych ANNA BEJNAROWICZ-BARCZEWSKA, przyjmuje 16 - 17, Legnica, Ciołkowskiego 4, tel. 54-41-91 1265-g

- JERZY DZIERLA specjalista chorób wewnętrznych i gastroenterologii, USG; ul. Różana 16, tel. 544-552; poniedziałki, środy, czwartki 17-18 1149-g

- Dr med. ELŻBIETA KLIMKIEWICZ - choroby nerek, nadciśnienie, nieoperacyjne leczenie kamicy nerkowej. Środy od 16 do 17. Przychodnia Biegunowa. 1282-g

- Lek. med. EWA SZCZEPAŃSKA specjalista chorób wewnętrznych przyjmuje N.M. Panny 14 (Rosenbergów) wtorek, czwartek 17-18. Wizyty domowe codziennie, tel. domowy 561-603. Badania profilaktyczne. 1173-g

- Dr n. med. KRZYSZTOF STAWIK ul. Bukowa 6 w Legnicy, tel. 238-13, przyjmuje w dni powszednie w godz. 10-14 i 16-18. USG, EKG. 2-g

- Specjalista laryngolog HALINA PONIEWIERSKA przyjmuje codziennie 16-17. Legnica, ul. Chłapowskiego 8/2 (dawna Engelsa), tel. 288-59. 1188-g

- Specjalista chirurg-onkolog TOMASZ BOJAROWSKI schorzenia nowotworowe, choroby piersi, znamiona, przyjmuje czwartek 17-19, Legnica, ul. Najświętszej Marii Panny 14 (nad apteką) 1210-g

- Dermatolog - BEATA SZYMCAK, Legnica, ul. Powstańców Śl. 10, czwartek - piątek, 16-17 1263-g

- MARYLA MAĆKÓW specjalista chorób wewnętrznych, wizyty domowe, przyjmuje ul. Najświętszej Marii Panny - poniedziałek i środa 15 - 16. Codziennie, Bukowa 2 po 16, tel. 214-43 1263-g



**"KIEDYŚ MOŻNA BYŁO  
CHOROBAŁ NA CO SIĘ CHCE,  
A TERAZ NA NIC  
NIE MAJĄ PIENIĘDZY!"**

## Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowe

**METGAZ**

spółka z o.o. Legnica, ul. Polarna 1, tel. 54-73-71

**zatrudni:**

**inżyniera elektryka lub technika  
z praktyką w wykonawstwie**

wymagania:

- uprawnienia budowlane
- umiejętność kosztorysowania robót
- prawo jazdy kat. B

## STOMATOLOGIA RODZINNA



**Lekarz stomatolog  
Tomasz Maziak**  
Legnica, ul. Heweliusza 7

(pawilon)

tel. 54-76-70

codziennie od 9 do 10  
i od 16 do 17

- stomatologia kosmetyczna i estetyczna
- PROFILAKTYKA - usuwanie kamienia nazębnego i osadu ultradźwiękami, lakowanie zębów
- BONDING i CONTURING - korekcja kształtu, barwy i linii uśmiechu
- BLEACHING - rozjaśnianie zębów
- PROTETYKA - korony i mosty akrylanowe i porcelanowe, protezy tradycyjne i szkieletowe
- ODBUDOWY zębów żywych i martwych
- WYPEŁNIENIA I ZNICZULENIA najlepszych firm amerykańskich
- DWULETNIA GWARANCJA na wypełnienia
- Dla wszystkich pierwszoklasistów lakowanie zębów stałych - bezpłatnie

W każdy poniedziałek od 16 do 17 prze-  
glądy i porady bezpłatne. Rejestracja telefoni-  
czna lub osobiście, 54-76-70. 1156-g

## Lekarz stomatolog ROMUALD KOWALSKI

przyjmuje:

poniedziałek, środa, piątek w godz. 16.30 - 17.30

59-220 Legnica, ul. Mazowiecka 1  
tel. dom. 228-34.

Możliwość płatności w ratach. 114vgm

## GABINET CHIRURGII I TERAPII OKULISTYCZNEJ

**specjalista chorób oczu  
lek. STANISŁAW WRUBEL**  
ambulatoryjne operacje  
powiek,

drog łzowych, zez,  
przeziwiaszkrowe i inne.  
Legnica, Młynarska 4, tel. 223-26 1152-g

## Ortopedia i rehabilitacja

**lek. med. Anna i Witold  
Studenni**

Legnica, ul. Magnoliowa 1  
rejestracja tel. 209-04 po 15 1sgB

## LEKARZ STOMATOLOG Andrzej Gajec

przyjmuje poniedziałek, wtorek,  
czwartek w godz. 16.30-17.30  
ul. Wielkiej Niedźwiedzicy 16  
Legnica, tel. dom. 561-617 1110-g

## PRYWATNY GABINET STOMATOLOGICZNY

Legnica, ul. Młynarska 1/37

Lek. stom.

**GRZEGORZ SZYMCAK**

poniedziałek, środa, czwartek  
11-12, 16-18, wtorek  
11-12, tel. gab. 277-83,  
tel. dom. 55-26-00

Stomatologia zachowawcza  
także profilaktyka

- leczenie zębów
- odbudowa zębów złamanych
- leczenie i lakowanie u dzieci i młodzieży

Kosmetyka stomatologiczna

- wybielanie zębów (bleaching gel)
- korekta kształtu zębów

Protetyka

- protezy (tradycyjne, natychmiastowe, szkieletowe)
- mosty, korony (tradycyjne, porcelanowe)

1261-g







# ELEKTROMIS

proponuje:

- kawy naturalne po atrakcyjnych cenach  
✓ Jacobs ✓ Tchibo ✓ Nescafe ✓ Mocate  
✓ Anin ✓ Prima ✓ Pedros
- słodycze
- soki wszelkiego rodzaju
- napoje gazowane i niegazowane
- makarony
- maki
- zupy  
✓ knorr ✓ amino ✓ miro
- konserwy mięsne i rybne
- piwo bezalkoholowe
- żywność dla zwierząt
- artykuły chemiczne i chemii gospodarczej

Informacje: Legnica, ul. Poznańska 49, tel. 248-57  
Zapraszamy do zakupów w godz. 8 - 16  
w soboty 8 - 13.

14ag

## Sklep "Meble dla dzieci"

Legnica, ul. Anielewicza 7a, tel. 244-25

proponuje:

- atrakcyjne zestawy dowolnie kompletowane przez klienta
- segmenty, szafki, regały
- łóżeczka, kojce, kołyski

## Sklep "Bobo"

Legnica, ul. Chojnowska 21

proponuje wszystko dla niemowląt i dzieci;

- odzież
- akcesoria
- wózki, zabawki

oraz odzież dla kobiet w ciąży

Sklepy prowadzą sprzedaż ratelną na dogodnych warunkach przy łącznym zakupie powyżej 3 mln zł.  
Bezpłatna dostawa do domu na terenie Legnicy.

15ag

# OPTIMUS



## Autoryzowany dealer

ZAPRASZAMY DO  
FIRMOWEGO  
SALONU KOMPUTEROWEGO



komputery : OPTIMUS SA, INTEL  
drukarki : OPTIMUS, EPSON, HP, OKI  
akcesoria komputerowe  
oprogramowanie dla firm

**Biuro handlowe**  
Legnica, ul. Zielona 8  
tel./fax 260-91

**Salony firmowe:**  
Legnica, ul. Wrocławska 8  
tel. 221-93  
Lubin, ul. Grabowa 55a  
tel. 42 74 32

**Czyszczenie pierza, szycie kołder.**  
Legnica, ul. Świerkowa 7, tel. 54-63-73.

1280g

## informator

### Telefony

#### LEGNICA - POGOTOWIE

• Ratunkowe - 999 • Policja - 997 • Straż Pożarna - 998 • Gazowe - 992 • Energetyczne - 991 • Drogowe - 981 • Stacji ciepłej - 290-71 • Wodno-Kanalizacyjne - 506-182 • Weterynaryjne - 55-00-98, 54-77-22

#### INFORMACJE

• PKP - 910 • PKS - 936 • WPK - 237-58 • Celna - 50-63-77 • Paszportowa - 955 • Usługowa - 222-43 • Centr. Ośr. Inf. Turystycznej - 512-280 • "Orbis" - 229-23, 237-05 • o numerach kierunkowych - 950 • Dolnośląska Informacja Gospodarcza "Telvicom" - 294-12

#### INNE

#### LEGNICA

• Biuro numerów - 913 • Biuro zleceń - 917 • Zamawianie rozmów między-miastowych - 900 • Budzenie - 917 • Zgłaszanie uszkodzeń aparatów telef. - 914 • Telegramy - 905 • Państwowa Inspekcja Handlowa, ul. Lampego 10, tel. 280-07 • Schronisko dla bezdomnych zwierząt, ul. Ceglana, tel. 602-65 • MONAR-punkt konsultacyjny, Baszta Głogowska, tel. 269-30, godz. 10-16 • Radio Tele-Taxi - 96-23, zakupy na telefon, nie doliczamy kosztów dojazdu • Sklep nocny spożywczo-przemysłowy, ul. Jaworzyńska 32, czynny codziennie w godz. 6-1

#### LUBIN

• Straż Miejska - 44-44-94 lub 986, • Informacja PKS - 44-31-18 • Pomoc drogowa, PKS, ul. Ścinawska 49, tel. 44-33-13, 44-33-21 • Auto-Hol, ul. Wiązowa 3, tel. 44-78-57 (czynne całą dobę)

#### GŁOGÓW

• Pogotowie SM "Nadodrzie" - 994 • Informacja PKS - 33-31-11 • Informacja WPK - 33-42-99 • Usługi pielęgniarskie - 33-96-54 • Klub Abstynenta "Skarbnik" - 33-81-98 • Pomoc drogowa - 33-84-29, Auto-Serwis (6-22) 34-15-81, (22-6) 33-41-00. Całodobowa - 33-32-01, 34-02-00, CB Radio 26-42

### Szpitala

#### Całodobowe dyżury pełnią szpitale:

- LEGNICA: ul. Iwaszkiewicza 5, tel. 55-20-41 oddziały: ginekologiczno-położnicze, pediatryczne (od godz. 20), okulistyczne i laryngologiczne (w nieparzyste dni miesiąca - ostry dyżur), wewnętrzne, neurologiczne, kardiologiczne, zakaźne - przy ul. Poselskiej 14/16, tel. 260-81, chirurgiczne - Specjalistyczny Szpital Chirurgiczny przy ul. Murarskiej 5, tel. 221-01
- LUBIN: ul. Lorkietka 3, tel. 44-17-25; ul. Bema 6, tel. 44-32-01; ul. M. Skłodowskiej-Curie 64 oddziały: okulistyka i laryngologiczna (parzyste dni miesiąca - ostry dyżur)
- JAWOR: ul. Szpitalna 2, tel. (70) 23-81; Szpital Dziecięcy, ul. Struga 30, tel. (70) 30-21
- GŁOGÓW: ul. Kościuszki 15, tel. 33-33-61
- ŻŁOTORYJA: ul. Hoża 22, tel. (783) 807
- CHOCIMÓW: ul. Szpitalna 20, tel. (188) 256

#### Punkt konsultacyjny dla młodzieży uzależnionej...

...przy Przychodni Zdrowia Psychicznego w Legnicy, ul. Reymonta 2, tel. 203-66. Informacje, konsultacje, terapie, gru-

### Imprezy

#### IX CONVERSATORIUM ORGANOWE...

...rozpocznie się 6 bm. o godz. 18. Koncertem inauguracyjnym w Kościele Mariackim, zaś o godz. 20 w Katedrze - Recital organowy Jerzego Kulki. 7 bm. o godz. 18 w Kościele Mariackim - Koncert kameralny, o godz. 20 w Katedrze - Recital organowy Józefa Serafina; 8 bm. o godz. 18 w Kościele Mariackim - Recital organowy Marty Szoki i Wiesława Rentowskiego, o godz. 20 - Koncert Muzyki Chóralnej i Organowej (z udziałem chóru Leverkusener Bachchor, prawykonywanie utworu specjalnie skomponowanego na organy w Katedrze legnickiej).

#### Kabaret OT.TO...

...wystąpi w kinie "Ognisko" 8 i 10 bm. Gwarantowana dobra zabawa.

powe spotkania z ludźmi mającymi podobne doświadczenia życiowe oraz porady znajdzie tu każdy, kto zażywa lub zażywał narkotyki, żyje z osobą uzależnioną. Pomoc znajdzie ten, kto nie radzi sobie w życiu i nie może dać sobie z tym rady. Punkt czynny jest w środy 16-19 i czwartki 8-19.

### Apteki

#### LEGNICA

• 6.10 - ul. Szaniawskiego (os. Piekary), tel. 56-47-96; 7.10 - ul. Radosna 48, tel. 54-72-51; 8.10 - ul. Żłotoryjska 1, tel. 257-72; 9.10 - ul. Daszyńskiego 33, tel. 54-40-54; 10.10 - Dziennikarska 16, tel. 246-16; 11.10 - ul. Matejki 1, tel. 239-71; 12.10 - ul. N.M. Panny 14, tel. 264-99

#### GŁOGÓW

• 6.9.10 - "Pod Koroną", ul. Jedności Robotniczej 40a, tel. 33-37-41; 10-12.10 - "Na Mogadorze", ul. Morcinka (pawilon), tel. 33-31-63

#### LUBIN

• 6.10 - ul. Gwarków 84, tel. 42-27-43; 7.10 - ul. Sokola 46, tel. 44-54-40; 8.9 i 12.10 - ul. Kopernika 4, tel. 44-27-04; 10.10 - ul. Armii Krajowej 35, tel. 44-40-26; 11.10 - ul. Armii Krajowej 15, tel. 42-15-22

#### POŁKOWICE

• 6.10.10 - "Pod Rokitnikiem", ul. Kominka, tel. 45-02-64; 11-12.10 - "Mala-chitowa", Rynek 6, tel. 45-17-11

#### ŻŁOTORYJA

• 6.10.10 - "Zdrój", ul. Wojska Polskiego 27a/1, tel. 78-40-25

### Kina

• LEGNICA: "OGNIKO" - 6.9.10 - "Jack Błyskawica" (USA) od 15 lat; 9.12.10 - "Fortepian" (Nowa Zelandia) od 15 lat  
"PIAST" - 6.9.10 - "Co gryzie Gilberta Grape" (USA) od 15 lat; 4-10.10 - "Tata i Małolata" (USA) od 12 lat; 4-10.10 - "Filadelfia" (USA) od 15 lat

• ŻŁOTORYJA: "AURUM" - 6.10.10 - Śmierć jak kromka chleba" (pol.) od 15 lat; 11 - 13.10 - "Naga broń 33 1/3" (USA) od 15 lat

• GŁOGÓW: "JUBILAT" - 6.10.10 - "Mr. Jones" (USA) od 15 lat; 6-9.10 - "Gra o życie" (USA) od 15 lat; 10 - 12.10 - "Wystrzałowe dziewczyny" (USA) od 15 lat; 11 - 12.10 - "Angie" (USA) od 15 lat

### Wystawy

- Galeria "Zamkowa", Lubin - Malarstwo, grafika, rzeźba Czesława, Jacka i Stanisława Wiącków. Wernisaż: 8 bm. o godz. 18. Galeria czynna od wtorku do niedzieli w godz. 11-18, w środy wstęp wolny.
- Galeria "Jadwiga" - oferuje dzieła sztuki współczesnej, m.in. prace J. Tarasina, J. Nowosielskiego z zakresu grafiki, malarstwa, szkła artystycznego. W miesiącu październiku szczególnej uwadze poleca ceramikę użytkową Lidii Kupczyńskiej-Jankowiak.
- Klub "Agatka", Legnica, ul. Artyleryjska - 3-7.10 - Legnica i Grodziec w rysunku i malarstwie Janusza Zdzisława Słupskiego. Ekspozycję można oglądać codziennie w godz. 15-17, wstęp wolny. Natomiast 8 bm. o godz.

18 wieczór poetycko-muzyczny połączony z uroczystym zamknięciem wystawy.

• Państwowa Galeria Sztuki w Legnicy, pl. Katedralny 1 - 7-23.10 - wystawa malarstwa Dariusza Syrakowskiego - "Wieża Babel". Galeria czynna od wtorku do niedzieli w godz. 10-18.

• W hallu Ratusza CS-TD - 3-31.10 - wystawa fotografii Wojciecha Zawadzkiego. Wernisaż: 7 bm. o godz. 18.

### Muzea

• MUZEUM OKRĘGOWE W LEGNICY proponuje zwiedzanie wystaw czasowych: "Brązowa rzeźba europejska od XIX do XX w." ze zbiorów Muzeum Narodowego we Wrocławiu, "Wies w malarstwie polskim" ze zbiorów Muzeum Okręgowego w Lesznie; "Juliusz, Wojciech i Jerzy Kossakowie" ze zbiorów Muzeów Narodowych w Warszawie, Krakowie, Poznaniu oraz Muzeum Wojska Polskiego w Warszawie. Placówka czynna jest od środy do niedzieli w godz. 11-17, w środy wstęp wolny.

• MUZEUM REGIONALNE W JAWORZIE ze wystaw stałych proponuje m.in. "Darz bór - wojewódzka wystawa łowiecka", z czasowych: "Kościół Pokoju w Jaworze 1654-1994", "Korespondencja polskich jeńców wojennych w niewoli Wehrmachtu w latach 1939-1945" ze zbiorów Centralnego Muzeum Jeńców w Łambinowicach. Placówka czynna od środy do niedzieli w godz. 11-17.

• MUZEUM SPOŁECZNE ZIEMI ŻŁOTORYJSKIEJ prezentuje: "Narzędzia wymiaru sprawiedliwości", "Banknoty Europy od XIX do XX w." oraz wystawę paleontologiczną. Muzeum zaprasza od wtorku do soboty w godz. 10-14.

### We Wrocławiu

• Opera - 6 bm. o godz. 11 - "Pan Twardowski" - Ludomira Różyckiego, 7 bm. o godz. 19 - "Włoszka w Algierze" - Gioacchino Rossiniego; 8 bm. o godz. 19 - "Flamenco - miłość i śmierć" - Joaquina Rodriga; 9 bm. o godz. 11 w foyer opery - przedpremierowe spotkanie z realizatorami "Olivera" - Lionela Barta.

### Radio Legnica

6 bm. - o godz. 9.20 Gość Radia L: Prezydent Lubina Tadeusz Maćkała o godz. 19.05 Poradnik domowy - efekty pracy w klasach autorskich 7bm. - o godz. 20.20 Lista Przebojów Religijnych 8 bm. - o godz. 9.25 Rozmowa ciuchcia 9 bm. o godz. 16.40 Gwiazdy lat minionych - Melina Mercouri.



### TELEWIZJA REGIONALNA WOJEWÓDZTWA LEGNICKIEGO



LEGNICA - KANAŁ 57  
LUBIN - KANAŁ 28  
REKLAMA: tel. 47-86-78

CS-TD ponadto zaprasza na monodram "Ja jestem Żyd z Wesela" (8 i 9 bm. o godz. 18) oraz klasykę dramatu współczesnego - "Czekając na Godota" - Becketta

### Spotkania

SDK "Kopernik" - 10 bm. o godz. 17 - korespondencyjne mistrzostwa Polski par w brydżu sportowym, 11 bm. o godz. 11 - quiz dla dzieci "Wiem wszystko"; MDK "Harczer" - 8 bm. o godz. 10 - "Kółko fortuny bez fortuny", a o godz. 12 - wycieczka rowerowa do Legnickiego Pola; DK "Atrium" - 8 bm. o godz. 14 - spotkanie Stowarzyszenia Chorych na Stwardnienie Rozsiane; DK "Żuraw" - 8 bm. o godz. 19 - koncert zespołu "Raff Band".



## Czwartek

## 6 października

- I** 6.00 Kawa czy herbatka?  
8.00 **Oddział dziecięcy** - serial ang.  
8.30 Program dla dzieci  
9.00 Wiadomości  
9.10 Dla dzieci: Mama i ja, Domowe przedszkole  
9.55 Muzzy w Gondoland  
10.05 **Zar tropików** - serial USA  
11.00 Gotowanie na ekranie

- 11.20 To jest łatwe  
11.30 Kwadrans na kawę  
11.45 Życie bezpieczniej  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15 - 15.00 TV Edukacyjna  
12.15 Magazyn Notowań  
12.40 Eko - lego  
12.55 Jak powstaje prognoza pogody?  
13.00 W rajskim ogrodzie  
13.15 Zwierzęta świata  
13.40 Kliper  
14.00 Jak powstaje prognoza pogody?  
14.05 Całkiem serio o...  
14.25 Pierwsze 365 dni życia dziecka  
14.55 Dziesięć wypraw do Naj...  
15.00 Muzyka młodzieżowa  
15.30 Dla młodych widzów: Wokół natury  
16.00 **Oddział dziecięcy** - serial ang.  
16.25 **Gdzie jest Wally** - serial ang.  
17.00 Teleexpress  
17.20 Filmidło - mag. filmowy  
17.40 Taki jest świat  
18.05 **Male cudo** - serial USA  
18.30 Znaki czasu  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 **Zar tropików** - serial USA  
21.05 Tylko w Jedyne  
21.50 Magazyn  
22.00 Dziennik rządowy  
22.10 Szejki? - pr. wojskowy  
22.25 Pegaz  
23.00 Wiadomości gospodarcze  
23.15 Miniatury  
23.20 Sędziowie - prog. publ.  
0.15 **Gdzieś nad Cisą** - dramat węgierski

- 2** 7.00 Panorama  
7.10 Sport telegram  
7.20 Kurs języka angielskiego  
7.35 Rano  
8.00 Program lokalny  
8.30 **Kapitan Sowa na tropie** - serial TVP  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Najpiękniejsze zakątki Europy - serial dok.  
10.00 **Tarzan** - serial przyg.  
10.30 Programy na życzenie  
13.00 Panorama  
13.20 **Napoleon** - serial hist.  
14.15 Clipol  
15.00 **Tarzan** - serial przyg.  
15.30 Skrzydła bliżej marzeń  
16.00 Twoje pieniądze  
17.00 **Republika, czyli epita-fium dla zagubionego poety** - film dok.  
17.40 Warszawski Festiwal Filmowy  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.05 Kolo fortuny  
19.35 Klub pana Rysia - Ptasię domy  
20.00 Studio sport - Za metą  
21.00 Panorama  
21.35 Auto  
22.00 Jessica w Dwójce: **Słodkie marzenia** - film USA  
0.00 Panorama  
0.05 Sport telegram  
0.15 Art noc

- 5** 8.05 Fakty, 8.16 Przegląd prasy, 8.30 Crystal - serial, 8.55 Cadillac i dinozaury - serial, 9.20 Merlin z kryształowej groty - serial ang., 9.50 Peter Strohm - serial niem., 10.34 E.T. Zadzwonił na ziemię - pr. rozrywk., 11.35 Czyste szaleństwo - pr. rozrywk., 11.55 Retransmisja TV Polonia, 15.29 Muzzy - język ang. dla dzieci, 15.35 Rocko i jego świat - serial anim. ang., 16.00 Pelzaki - serial anim., 16.30 Tadzina Twistów - serial, 17.40 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 18.35 Magazyn reporterów Dolnośląskich, 19.00 Refleks, 19.20 Małżonkowie roku drugiego - kom. franc., 20.55 Najstraszliwsze morderstwa - serial ang., 21.25 Stan zagrożenia, 21.50 Fakty, 22.30 Latający Cyrk Monty Pythona

## Piątek

## 7 października

- I** 6.00 Kawa czy herbatka?  
8.00 **Moda na sukces** - serial USA  
8.30 Program dla dzieci  
9.00 Wiadomości  
9.10 Dla dzieci: Mama i ja, Domowe przedszkole  
10.00 **Młodzi jeźdźcy** - serial USA  
10.50 Muzyczna Jedynka  
11.00 Szkoła dla rodziców  
11.15 Uszyj to sama  
11.30 Z Polski rodem - mag. polonijny  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15 - 14.55 TV Edukacyjna  
12.15 Magazyn Notowań  
12.40 Telewizja Holenderska gościem Telewizji Edukacyjnej  
14.50 Program dnia  
15.00 Party-tura  
15.30 Country Ameryka  
16.00 **Moda na sukces** - serial USA  
16.25 Dla dzieci: Ciuchcia  
17.00 Teleexpress  
17.20 **Tata, a Marcin powiedział**  
17.30 Goniec - mag. kulturalny  
17.40 Test - mag. konsumenta  
18.05 Randka w ciemno  
18.50 Zulu Gula, Miedziana 13  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 **Człowiek słoń** - film ang.  
22.15 Puls dnia  
22.30 Sprawa dla reportera  
23.00 Wiadomości  
23.15 Bliskie spotkania  
23.45 WC kwadrans  
0.30 **Balanga** - film TVP

- 2** 7.00 Panorama  
7.10 Sport telegram  
7.20 Kurs języka angielskiego  
7.35 Rano  
8.00 Program lokalny  
8.30 **Zbójnicy króla** - duński serial przyg.  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Tam, gdzie ary żyją na wolności - niem. film dok.  
10.00 Batman - serial anim.  
10.30 Na życzenie  
13.00 Panorama  
13.20 **Czarodziej z ulicy Wiązów** - serial USA  
14.10 Clipol  
14.55 Powitanie  
15.00 Batman - serial anim.  
15.30 Studio sport  
16.30 **Od dziewiętej do piątej** - serial USA  
17.00 Tadeusz Komorowski Bór - film dok.  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.35 La la mi do, czyli porykiwania szarpidrutów  
20.00 Carlos Santana - koncertu z warszawskiego Torwaru  
21.00 Panorama  
21.30 **Carlos Santana (cd.)**  
22.00 **Wojny narkotykowe: Kokainowy kartel** - serial USA  
0.30 Panorama  
0.35 Studio sport  
0.45 Program rozrywkowy

- 5** 8.00 Powitanie, 8.05 Fakty, 8.35 Crystal - serial, 9.20 Pelzaki, 9.50 Małżonkowie roku drugiego - film franc., 12.00 TV Polonia 15.05 Cadillac i dinozaury - serial kanad., 15.30 Muzzy, 15.35 Klarysa wyjaśni wszystko - serial ang., 16.05 Opowieści spod podłogi - serial, 16.30 Sport dla młodzieży, 17.00 Boisko, 17.40 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 19.00 Refleks, 19.20 Córka wilków - serial franc., 20.50 Film dok., 21.20 Wernisaż w 5, 21.50 Fakty, 22.05 Egzamin końcowy - film USA

- 5** 8.00 Powitanie, 8.05 Fakty, 8.35 Crystal - serial, 9.20 Pelzaki, 9.50 Małżonkowie roku drugiego - film franc., 12.00 TV Polonia 15.05 Cadillac i dinozaury - serial kanad., 15.30 Muzzy, 15.35 Klarysa wyjaśni wszystko - serial ang., 16.05 Opowieści spod podłogi - serial, 16.30 Sport dla młodzieży, 17.00 Boisko, 17.40 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 19.00 Refleks, 19.20 Córka wilków - serial franc., 20.50 Film dok., 21.20 Wernisaż w 5, 21.50 Fakty, 22.05 Egzamin końcowy - film USA

Redakcja nie odpowiada za zmiany w programie TVP

## Sobota

## 8 października

- I** 7.00 Z Polski  
7.10 Proszę o odpowiedź  
7.25 Wszystko o działce i ogrodzie  
7.50 Agrolinia  
8.30 Sportowa apteka  
8.55 Program dnia  
9.00 Wiadomości  
9.10 Ziarno  
9.35 5-10-15 oraz film z serii Eerie Indiana, czyli dziwne miasteczko  
11.00 Władca lwów - Adamson w Afryce - ang. film dok.  
11.55 Swojskie klimaty  
12.00 Wiadomości  
12.10 Swojskie klimaty  
13.00 Walt Disney przedstawia: **Goofy i inni, Zorro**  
14.20 Trzej tenorzy w Los Angeles  
16.30 Kraj - magazyn  
17.00 Teleexpress  
17.20 MdM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna  
17.50 Nie tylko ładna buzia  
18.05 **Beverly Hills 90210** - serial USA  
19.00 Małe wiadomości DD  
19.10 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 **Kłopoty z mężczyzną** - film USA  
21.55 Program rozrywkowy  
23.15 Wiadomości  
23.25 Sportowa sobota  
23.45 **Kotka** - film niem.

- 2** 7.00 Panorama  
7.10 Rano  
7.30 Tacy sami  
7.50 Lekcja języka migowego  
8.00 Wspólnota w kulturze  
8.30 Sandokan - serial anim.  
9.00 Program lokalny  
10.00 Armie świata  
10.30 Animals  
11.00 Ulica Sezamkowa  
12.00 Akademia Filmu Polskiego: **Jarzębina czerwona**  
14.15 Warszawski Festiwal Filmowy  
14.30 Życie obok nas - ang. serial dok.  
15.00 Apetyt na zdrowie  
15.30 Carlos Santana w Warszawie  
15.45 Wysypisko - telenowela  
16.00 **Grace w opalach** - serial USA  
16.30 Familiada - teleturniej  
17.00 Wielka gra  
17.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
18.30 7 dni świat  
19.00 Gra - teleturniej  
19.35 Dziura w koszu  
20.00 Dozwolone od lat 40.  
21.00 Panorama  
21.30 Słowo na niedzielę  
21.35 Chimera  
22.05 Łowcy nagród: **Bando-lero** - film USA  
0.00 Panorama  
0.05 Studio sport

- 5** 8.00 Powitanie, 8.05 Fakty, 8.15 Przegląd prasy, 8.30 Crystal, 9.00 Pracownia, 9.30 Program na życzenie, 10.00 Mała księżniczka - serial anim., 10.30 Rodzina Twistów - serial, 11.00 Galapagos - film dok., 11.25 Córka wilków - serial franc., 13.00 Weekend z 5, 15.05 Posokowice - serial anim., 15.30 Świat cyrku braci Ringling - serial USA, 16.15 Nie z tej ziemi - kom., 16.30 O co chodzi? - teleturniej, 16.50 Ława - prog. publ., 17.35 Co ludzie powiedzą - serial ang., 18.10 Fakty, 18.35 Magazyn Aktualności Kulturalnych, 19.00 Refleks, 19.15 Cień władzy - film USA, 20.35 Ostatnie dni Hitlera - film dok., 20.50 Off baet-mag. muz., 21.20 Talk show, 22.00 Sport, 23.00 Ballada o Gregorio Cortezie - film USA

- 5** 8.00 Powitanie, 8.05 Fakty, 8.15 Przegląd prasy, 8.30 Crystal, 9.00 Pracownia, 9.30 Program na życzenie, 10.00 Mała księżniczka - serial anim., 10.30 Rodzina Twistów - serial, 11.00 Galapagos - film dok., 11.25 Córka wilków - serial franc., 13.00 Weekend z 5, 15.05 Posokowice - serial anim., 15.30 Świat cyrku braci Ringling - serial USA, 16.15 Nie z tej ziemi - kom., 16.30 O co chodzi? - teleturniej, 16.50 Ława - prog. publ., 17.35 Co ludzie powiedzą - serial ang., 18.10 Fakty, 18.35 Magazyn Aktualności Kulturalnych, 19.00 Refleks, 19.15 Cień władzy - film USA, 20.35 Ostatnie dni Hitlera - film dok., 20.50 Off baet-mag. muz., 21.20 Talk show, 22.00 Sport, 23.00 Ballada o Gregorio Cortezie - film USA

## Niedziela

## 9 października

- I** 7.00 Rolnictwo na świecie  
7.15 Daleko i blisko  
7.35 Tydzień  
8.00 Notowania  
8.30 Niedzielný poranek filmowy  
8.55 Teleranek  
9.20 Telewizyjny Music Box  
9.55 Transmisja uroczystości w Watykanie z okazji Roku Rodziny  
12.15 Wiadomości  
12.30 Koncert życzeń  
13.00 Z kamerą wśród zwierząt  
13.15 Kwant  
13.35 Podróże na celuloide  
14.00 W starym kinie: **Zalotnik** - burleska  
15.30 Program publicystyczny  
16.05 Program rozrywkowy  
16.35 Antena  
17.00 Teleexpress  
17.20 Śmiechu warte  
18.05 **Dynastia Colbych** - serial USA  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 **Córka senatora** - serial austral.-kanad.  
21.05 Sportowa niedziela  
22.00 Racja stanu - prog. publ.  
22.30 program rozrywkowy  
23.15 **Charly** - film USA

- 2** 7.00 Echa tygodnia  
7.30 **Córka senatora** - wersja dla niesłyszących  
8.20 Słowo na niedzielę  
8.30 Kłopoty z mężczyzną  
9.00 Program lokalny  
10.00 Vladimir Horowitz - re-miniscencje - film dok. USA  
11.00 Godzina z Hanną-Barberą  
12.00 **Serce i szpada** - film franc.-włoski  
13.40 Liv Ullmann reżyseruje  
14.00 Podróże w czasie i przestrzeni  
14.55 A kuku, panie kuku  
15.00 Teatr dla dzieci: H.Ch.Andersen - **Czerwone pantofelki**  
16.00 **Jest jak jest** - serial TVP  
16.30 Familiada - teleturniej  
17.00 20 lat Budki Suflera, czyli przebieg za przebojem  
18.00 Wydarzenie tygodnia  
18.25 Dystans - mag. sportowy  
18.50 Program lokalny  
19.00 Gra - teleturniej  
19.35 Przygody Animków - serial anim.  
20.00 Protokół zbieżności  
21.00 Panorama  
21.30 Kermalia, czyli cztery łapy - widowisko artystyczne  
22.10 Wielkie bataliony  
23.05 Teatr sensacji: Edwin Lanham - **Pamela**  
0.10 Panorama  
0.15 Studio sport  
0.40 Gwiazdy światowego jazzu  
1.40 Zakończenie programu

- 5** 8.00 Powitanie, 8.05 Program katolicki, 8.30 Co ludzie powiedzą, 9.05 Fakty, 9.25 Za miedzą, 10.00 Mała księżniczka, 10.30 Rodzina Twistów, 10.55 Cień władzy - film, 12.10 Ostatnie dni Hitlera, 12.25 Off beat, 13.00 Weekend z 5, 15.00 Opiekun do szczeniaka, 15.35 Historia o zwierzętach, 16.30 Krzyżówka szczęścia dla dzieci, 17.40 Dno - serial ang., 18.10 Reportaż kulturalny, 18.50 Fakty, 19.15 Grzechy - serial ang., 20.10 Aerosmith, 20.20 Sport, 21.20 Strona piąta, 22.00 Paler, 23.00 3, 2, 1...start

- 5** 8.00 Powitanie, 8.05 Program katolicki, 8.30 Co ludzie powiedzą, 9.05 Fakty, 9.25 Za miedzą, 10.00 Mała księżniczka, 10.30 Rodzina Twistów, 10.55 Cień władzy - film, 12.10 Ostatnie dni Hitlera, 12.25 Off beat, 13.00 Weekend z 5, 15.00 Opiekun do szczeniaka, 15.35 Historia o zwierzętach, 16.30 Krzyżówka szczęścia dla dzieci, 17.40 Dno - serial ang., 18.10 Reportaż kulturalny, 18.50 Fakty, 19.15 Grzechy - serial ang., 20.10 Aerosmith, 20.20 Sport, 21.20 Strona piąta, 22.00 Paler, 23.00 3, 2, 1...start

## Poniedziałek

## 10 października

- I** 6.00 Kawa czy herbatka?  
8.00 **Moda na sukces** - serial USA  
8.30 Program dla dzieci  
9.00 Wiadomości  
9.10 Dla dzieci: Mama i ja, Domowe przedszkole  
9.50 My i nasze dzieci  
9.55 Muzzy w Gondoland  
10.05 **Dynastia Colbych** - serial USA  
11.00 Przyjemne z pożytecznym  
11.30 Ludzki świat  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15 - 14.50 TV Edukacyjna  
12.15 Magazyn Notowań  
12.40 Szkoły w Europie  
13.25 3-2-1 kontakt  
13.10 Krąbobraz z ciem  
14.50 Program dnia  
15.00 BeboPalula  
15.30 Dla młodych widzów - Alternativi  
16.00 **Moda na sukces** - serial USA  
16.25 Dla dzieci: Okręty, Baw się z nami  
17.00 Teleexpress  
17.20 Forum - prog. publicystyczny  
18.10 Latający cyrk Monty Pythona  
18.40 Historia TVP  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.15 **Teatr Telewizji: Michał Bałucki** - Dom otwarty  
21.40 Miniatury  
21.45 Puls dnia  
22.00 Tydzień prezydenta  
22.10 MdM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna  
23.00 Wiadomości  
23.20 Mistrzowie kina: Orson Welles - **Dotyk zła** - film USA  
1.00 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego

- 2** 7.00 Panorama  
7.10 Sport telegram  
7.20 Kurs języka angielskiego  
8.00 Program lokalny  
8.30 **Barbara i Jan** - serial TVP  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Dinozaur - ang. serial dok.  
10.05 Wojownicze żółwie Ninja  
10.30 - 13.00 Programy na życzenie  
10.30 Familiada  
11.00 Program publicystyczny  
12.00 Pieśń odkupienia  
12.50 To tylko plotka  
13.00 Panorama  
13.20 **Ta wspaniała rodzinka** - serial franc.  
14.10 Clipol  
15.00 Wojownicze żółwie Ninja  
15.30 7 dni polskiego sportu  
16.00 Polska Kronika Filmowa  
16.10 Ojczyzna - polszczyzna  
16.30 Parzy lata 60. - 90.  
17.00 CIA - akcje specjalne  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.05 Kolo fortuny  
19.35 Hrabia Kaczula - serial anim.  
20.00 **Przystanek Alaska** - serial USA  
21.00 Panorama  
21.30 Bestseller Dwójki: **Pożegnanie z Marią** - film TVP  
23.05 Msza za miasto Arras - rep.  
0.00 Panorama  
0.05 Sport telegram  
0.15 Martha Graham - jestem tancerką - ang. film dok.

- 5** 8.00 Powitanie, 8.15 Przegląd prasy, b Dno - serial ang., 9.00 Historia o zwierzętach, 9.55 Grzechy - serial ang., 10.50 Sport, 11.45 TV Polonia, 15.05 Cadillac i dinozaury - serial kanad., 15.30 Muzzy, 15.35 Pięciorko dzieci i coś - serial ang., 16.05 Serial USA, 16.30 Moje hobby, 17.00 Moda i uroda, 17.40 Crystal, Fakty, 18.35 Sport, 19.00 Refleks, 19.30 Noc komety - film USA, 20.00 Dunkierka - film dok., 21.30 Przepytywanka, 21.50 Fakty, 22.05 Z ossolińskiej księżniczki, 23.00 Program muzyczny, 23.00 TV Polonia

- 5** 8.00 Powitanie, 8.15 Przegląd prasy, b Dno - serial ang., 9.00 Historia o zwierzętach, 9.55 Grzechy - serial ang., 10.50 Sport, 11.45 TV Polonia, 15.05 Cadillac i dinozaury - serial kanad., 15.30 Muzzy, 15.35 Pięciorko dzieci i coś - serial ang., 16.05 Serial USA, 16.30 Moje hobby, 17.00 Moda i uroda, 17.40 Crystal, Fakty, 18.35 Sport, 19.00 Refleks, 19.30 Noc komety - film USA, 20.00 Dunkierka - film dok., 21.30 Przepytywanka, 21.50 Fakty, 22.05 Z ossolińskiej księżniczki, 23.00 Program muzyczny, 23.00 TV Polonia

## Wtorek

## 11 października

- I** 6.00 Kawa czy herbatka?  
8.00 **Pierwsze pocałunki** - serial franc.  
8.30 Program dla dzieci  
9.00 Wiadomości  
9.10 Dla dzieci: Mama i ja, Domowe przedszkole  
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach  
9.55 Muzzy w Gondoland  
10.00 **Catwalk** - serial USA  
10.45 Portret europejski  
11.00 Gielda pracy, giełda szans  
11.20 Zaproszenie do stołu  
11.30 Prawnik domowy  
11.40 Klub Samotnych Serc  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15 - 15.00 TV Edukacyjna  
12.15 Magazyn Notowań  
12.45 Przybycie z Matplanety  
13.15 Kuchnia  
13.30 Tele-komputer  
13.50 Bałtyckie technologie  
14.05 Z lamusa techniki  
14.20 Maszyna marzeń  
14.45 W świecie nauki  
15.00 Muzyczna Jedynka  
15.30 Dla młodych widzów: Sami o sobie  
16.00 **Pierwsze pocałunki** - serial franc.  
16.25 Dla dzieci: Tik-Tak  
17.00 Teleexpress  
17.20 Aria ze śmiechem  
17.40 Automania  
18.05 Simpsonowie - serial anim.  
18.30 Rewizja nadzwyczajna  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 **Mlekiem i miodem płynąca** - dramat kanad.  
21.45 Leksykon polskiej muzyki rozrywkowej  
22.00 Puls dnia  
22.15 Sejmograf  
22.30 Program ekonomiczny  
23.00 Wiadomości  
23.20 Narodziny Solidarności, Teoś - filmy dok.  
0.30 Skąd ta wrażliwość?  
1.30 Muzyczna Jedynka  
2.35 Zakończenie programu

- 2** 7.00 Panorama  
7.10 Sport telegram  
7.20 Kurs języka angielskiego  
8.00 Program lokalny  
8.30 **Barbara i Jan** - serial TVP  
9.00 Świat kobiet  
9.30 Hollywoodzki Babilon  
10.00 Przygody Blacky'ego - serial anim.  
10.30-13.00 Programy na życzenie  
13.00 Panorama  
13.20 **Zakazana miłość** - serial  
14.10 Clipol  
15.00 Przygody Blacky'ego  
15.30 Studio sport  
16.00 Impresje z lat 80.  
16.30 Tęsknoty i marzenia  
17.00 Magazyn przechodnia  
17.10 Listy z Europy  
17.40 W okolicy Stwórcy  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.05 Kolo fortuny  
19.35 Hrabia Kaczula - serial anim.  
20.00 Rzeczpospolita Druga i Pół  
21.00 Panorama  
21.30 Pogotowie ekologiczne Dwójki  
21.40 Reporterzy Dwójki przedstawiają  
22.00 **Indochiny** - film franc.  
23.35 Studio Warszawskiego Festiwalu Filmowego  
0.00 Panorama  
0.05 Sport telegram  
0.15 **Skrzywdzona** - film węgierski  
1.40 Zakończenie programu

- 5** 8.05 Fakty, 8.30 Crystal - serial, 8.55 Dzieci i piosenki - serial USA, 9.20 Pięciorko dzieci i coś - serial ang., 9.45 Dunkierka - film dok., 10.15 Noc komety - film s-f USA, 11.55 Retransmisja TV Polonia, 15.05 Obrońcy kamienia - serial, 15.30 Muzzy - j. ang. dla dzieci, 15.40 Przygody Piotrków - serial ang., 16.05 Jak to zdrowo na sportowo - serial aust., 16.35 Debiuty: Całą "zgrają" do Opery, 17.00 Młodzieżowy mag. rozmait., 17.40 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 18.35 Znajomi z zoo, 19.00 Reflex, 19.20 Agent numer 1 - film TVP, 21.00 Byłem Generałem Wermachtu - film dok., 21.20 Kino, kino, kino..., 21.50 Fakty, 22.05 Drakula - serial USA, 22.30 Galernicy wrażliwości

- 5** 8.05 Fakty, 8.30 Crystal - serial, 8.55 Dzieci i piosenki - serial USA, 9.20 Pięciorko dzieci i coś - serial ang., 9.45 Dunkierka - film dok., 10.15 Noc komety - film s-f USA, 11.55 Retransmisja TV Polonia, 15.05 Obrońcy kamienia - serial, 15.30 Muzzy - j. ang. dla dzieci, 15.40 Przygody Piotrków - serial ang., 16.05 Jak to zdrowo na sportowo - serial aust., 16.35 Debiuty: Całą "zgrają" do Opery, 17.00 Młodzieżowy mag. rozmait., 17.40 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 18.35 Znajomi z zoo, 19.00 Reflex, 19.20 Agent numer 1 - film TVP, 21.00 Byłem Generałem Wermachtu - film dok., 21.20 Kino, kino, kino..., 21.50 Fakty, 22.05 Drakula - serial USA, 22.30 Galernicy wrażliwości

## Środa

## 12 października

- I** 6.00 Kawa czy herbatka?  
8.00 **Moda na sukces** - serial USA  
8.30 Program dla dzieci  
9.00 Wiadomości  
9.10 Dla dzieci: Mama i ja, Domowe przedszkole  
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach  
9.55 Muzzy w Gondoland  
10.00 **Słoneczny patrol** - serial USA  
11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka  
11.30 Nasze państwo - mag. samorządowy  
11.55 Nasze państwo, wiadomości  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.15 - 15.00 TV Edukacyjna  
12.40 English and Arts  
12.50 Telewizja Edukacyjna zaprasza  
12.55 Prawda i fikcja  
13.05 Postawy  
13.25 Targowisko - Stanisław Różewicz  
13.45 Niedługi urodziny Sądza  
14.05 Historia Polskiego Radia  
14.25 Twarze renesansu - niem. serial dok.  
15.00 Muzyka młodzieżowa  
15.30 Raj - mag. młodzieżowy  
16.00 **Moda na sukces** - serial USA  
16.25 Dla dzieci: Rządy dzieci, czyli pajdokracja  
17.00 Teleexpress  
17.20 Miliard w rozumie  
17.45 Polska Kronika Ogórkowa  
18.00 **Słoneczny patrol** - serial USA  
19.00 Wieczorynka  
19.30 Wiadomości  
20.10 Studio sport - Eliminacje mistrzostw Europy w piłce nożnej: Polska - Azerbejdżan  
22.10 Puls dnia  
22.25 Ze sportowym pozdrowieniem - rep.  
23.00 Wiadomości  
23.20 **Ucieczka do nowego świata** - Bękart - film USA  
0.55 Siódemka w Jedyne  
2.00 Zakończenie programu

- 2** 7.00 Panorama  
7.10 Sport telegram  
7.20 Kurs języka angielskiego  
7.35 Rano  
8.00 Program lokalny  
8.30 **Jan i Barbara** - serial TVP  
9.00 Transmisja obrad sejmiku  
13.00 Panorama  
14.55 Powitanie  
15.00 Kacper i jego przyjaciele  
15.30 Studio sport  
16.05 Zwierzęta wokół nas  
16.30 Komunio, wróć - prog. publ.  
17.00 Bracia Taviani - film dok.  
17.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
19.05 Kolo fortuny  
19.35 Hrabia Kaczula - serial anim.  
20.00 **Sprawy Rosie O'Neill** - serial USA  
20.45 Cienie życia  
21.00 Panorama  
21.35 Ekspres reporterów  
22.05 Rewelacja miesiąca: **Lombardzcy z opery** w La Scala  
0.35 Panorama  
0.40 Studio sport  
0.50 Clipol  
1.30 Zakończenie programu

- 5** 8.05 Fakty, 8.16 Przegląd prasy, 8.30 Crystal - serial, 9.00 Przygody Piotrków - serial ang., 9.21 Obrońcy kamienia - serial, 9.50 Agent numer 1 - film TVP, 11.30 Byłem generałem Wermachtu - film dok. TVP, 11.50 Retransmisja TV Polonia, 15.05 Obrońcy kamienia - serial, 15.35 Merlin z kryształowej groty - serial ang., 16.05 Wbraw wszystkim - serial USA, 16.30 Family Album - kurs. j. ang., 17.00 Muzyczny fin de siecle, 17.49 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 18.35 Region, 19.00 Reflex, 19.20 Peter Stohm - serial niem. (5), 20.00 Świat u twych stóp - serial dok. ang., 21.00 Czyste szaleństwo - pr. roz., 21.25 Inni..., 21.50 Fakty, 22.05 Studio sport, 22.42 Mody Blues live in the Red Rock

- 5** 8.05 Fakty, 8.16 Przegląd prasy, 8.30 Crystal - serial, 9.00 Przygody Piotrków - serial ang., 9.21 Obrońcy kamienia - serial, 9.50 Agent numer 1 - film TVP, 11.30 Byłem generałem Wermachtu - film dok. TVP, 11.50 Retransmisja TV Polonia, 15.05 Obrońcy kamienia - serial, 15.35 Merlin z kryształowej groty - serial ang., 16.05 Wbraw wszystkim - serial USA, 16.30 Family Album - kurs. j. ang., 17.00 Muzyczny fin de siecle, 17.49 Crystal - serial, 18.10 Fakty, 18.35 Region, 19.00 Reflex, 19.20 Peter Stohm - serial niem. (5), 20.00 Świat u twych stóp - serial dok. ang., 21.00 Czyste szaleństwo - pr. roz., 21.25 Inni..., 21.50 Fakty, 22.05 Studio sport, 22.42 Mody Blues live in the Red Rock



## Czwartek

## 6 października

**8.00** Odrobina miłości - serial ang., 8.30 Miś Jogi, 9.00 Sąsiedzi, 9.30 Skrzydła - serial USA, 10.00 Dallas - serial USA, 11.00 Airwolf - serial USA, 12.00 Magazyn, 12.30 Telegazeta, 14.10 Program dnia, 14.15 Kurs języka angielskiego, 14.30 Barbara Radziwiłłówna - film arch., 16.00 Magazyn, 16.45 Gramy! muzyka w TV Polsat, 17.00 Odrobina miłości - serial, 17.30 Johnny Quest - serial, 18.00 Sąsiedzi - serial, 18.30 Informacje, 19.00 Plus minus, 19.15 Skrzydła - serial, 19.45 Plus minus - prog. publ., 20.00 Więzyki - serial, 21.00 Statek miłości, 21.55 Gramy! muzyka w TV Polsat, 22.00 Informacje, 22.30 Na każdy temat, 23.30 Gillette World Sport Special, 0.00 Oskar - mag. filmowy, 0.30 Fashion TV, 1.00 Pożegnanie



**6.55** Dzień dobry z Polski, 7.00 Panorama, 7.10 Dzień dobry z Polski, 9.00 Wiadomości, 9.15 Polskie ABC, 10.00 Kuchnia polska - serial, 11.00 Podróż do Polski, 11.30 Koncert życzeń, 12.00 Wiadomości, 12.15 Doktor Judym - film TVP, 14.00 Gra, 14.30 Rozmowa dnia, 15.10 Film dokumentalny, 15.30 Historia Polskiego Radia, 15.30 Katalog zabytków, 16.00 Znaki czasu, 16.30 Muzyczna Jedynka, 17.00 Telexpress, 17.15 Stawiam na Tolka Bananę - serial, 17.45 Filmy animowane, 18.00 Noce i dnie - serial, 19.00 Film dokumentalny, 19.20 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.00 Publicystyka, 20.15 Studio Kontakt, 20.45 Tata, a Marcin powiedział, 21.00 Panorama, 21.30 Stanisław Wyspiański: Noc listopadowa, 23.30 Ostatnie okrzyki, 0.35 Pegaz, 1.05 Tylko w Jedyne, 1.50 Zakończenie programu



**5.30** Magazyn poranny, 9.00 Seriale: Na hasło Ratunek, Bogaci i piękni, Dzień po dniu, 11.00 Zgadnij cenę, 11.30 Rodzinny pojedynek, 12.00 Punkt 12 - magazyn południowy, 12.30 Seriale: Springfield story, Santa Barbara, Dzwienie hobby, 15.00 Ilona Christen, 16.00 Hans Meiser, 17.00 Seriale: Kto jest szefem?, Ożeniony z dziećmi, Bogaci i piękni, 18.30 W telegraficznym skrócie, 18.45 Wiadomości, 19.10 Explovis, 19.40 Dobre czasy, złe czasy, 20.15 Notruf - film, 21.15 Szpital miejski - serial, 22.15 Posterunek - serial krym., 23.15 Gottschalk, 0.00 Magazyn aktualności, 0.30 Seriale: Ożeniony z dziećmi, Tracey Ullman Show, Kto jest szefem?, 2.00 Explovis



**18.35** V - groźba z kosmosu - serial USA, 19.25 Kim jest ta kobieta, 19.50 Do trzech clipów sztuka, 20.00 Film franc.

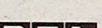
## Piątek

## 7 października

**8.00** Odrobina miłości - serial ang., 8.30 Johnny Quest - serial, 9.00 Sąsiedzi, 9.30 Skrzydła - serial USA, 10.00 Więzyki - serial, 11.00 Barbara Radziwiłłówna - film arch., 12.30 Telegazeta, 13.55 Program dnia, 14.00 A la carte - mag. kulinarny, 14.30 Magazyn, 15.00 Statek miłości - serial, 16.00 Pamiętnik nastolatki, 16.30 Informacje, 16.45 Gramy! muzyka w TV Polsat, 17.00 Odrobina miłości - serial, 17.30 Pac Man - serial, 18.00 Sąsiedzi - serial, 18.30 Informacje, 19.00 Telewizja 101 - serial, 19.15 Skrzydła - serial, 20.00 Grand Prix Formuły 1 - Portugalia, 21.00 Brygada Acapulco, 21.55 Gramy! muzyka w TV Polsat, 22.00 Informacje, 22.10 Biznes tydzień, 22.30 Nożyczki - film USA, 0.20 Na każdy temat, 1.20 Talia gwiazd, 1.50 Pożegnanie



**6.55** Dzień dobry z Polski, 7.00 Panorama, 7.10 Dzień dobry z Polski, 9.00 Wiadomości, 9.15 Dziariusz rządowy, 9.30 Stawiam na Tolka Bananę, 10.00 Noce i dnie, 11.00 Studio Kontakt, 11.30 Znaki czasu, 12.00 Wiadomości, 12.15 Ostatnie okrzyki - film sportowy, 13.20 Nagra - film dok., 14.05 Muzyczna Jedynka, 14.35 Rozmowa dnia, 15.10 Film dok., 15.25 Weekend w TV Polonia, 16.00 Zaprośzenie do Polski, 16.30 Rock report, 17.00 Telexpress, 17.15 Weekend w TV Polonia, 17.30 Stawiam na Tolka Bananę, 18.10 Radio Romans - serial, 18.40 Weekend w TV Polonia, 19.00 Hity satelity, 19.20 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.00 Dziariusz rządowy, 20.15 Goniec kulturalny, 20.30 Z Ogórkami po kraju, 20.45 Leksykon polskiej muzyki rozrywkowej, 21.00 Panorama, 21.30 Dziewczeta z Nowolipki - film, 23.15 Wernisaż - piosenki Jacka Cygana, 0.10 teatr w kadrze - Pułapka, 1.15 Studio Gama, 2.05 Gliny - mag. polijny, 2.20 Zakończenie programu



**5.30** Magazyn poranny, 9.00 Seriale: Na hasło Ratunek, Bogaci i piękni, Dzień po dniu, 11.00 Zgadnij cenę, 11.30 Rodzinny pojedynek, 12.00 Punkt 12 - magazyn południowy, 12.30 Seriale: Springfield story, Santa Barbara, Dzwienie hobby, 15.00 Ilona Christen, 16.00 Hans Meiser, 17.00 Seriale: Kto jest szefem?, Ożeniony z dziećmi, Bogaci i piękni, 18.30 W telegraficznym skrócie, 18.45 Wiadomości, 19.10 Explovis, 19.40 Dobre czasy, złe czasy, 20.15 Legendarna podróż Herkulesa - film USA, 22.00 Niesmiertelny - film USA, 0.15 Magazyn aktualności, 0.45 My jesteśmy siłą - film włoski, 2.10 Ucieczka z Bronksu



**17.30** A to Dodo..., 17.35 Filmy animowane, 18.35 Santa Barbara, 19.25 Byle do poniedziałku - kom. franc., 19.50 Do trzech clipów sztuka, 20.00 Fort Boyard, 21.35 Szkol - film sens. USA, 23.05 Na dobranoc...

## Sobota

## 8 października

**8.30** Pac Man - serial anim., 9.00 Sąsiedzi, 9.30 Fashion TV, 10.00 Telewizja 101 - serial, 11.00 Brygada Acapulco - serial USA, 12.00 Artyści i modelki - film USA, 14.00 Oskar - mag. filmowy, 14.30 4x4 Magazyn motoryzacyjny dla dużych i małych, 15.00 Dak-tari - serial, 16.00 Jak realizowano "Sekrety", 16.30 Słoń Benjamin, 17.00 Rajską plażę, 17.30 Banana split, 18.00 He-Man, 18.30 Informacje, 19.00 Wichrowe wzgórze, 20.00 Burza mózgów - film USA, 22.00 Pamiętny piątek - film ang., 0.15 Koncert rockowy, 1.15 Link Journal, 1.45 Pożegnanie



Telewizja Katowice na antenie TV Polonia  
**8.05** Dzień dobry z Katowic, 8.20 Kleks - prog. rozryw., 8.40 Hity satelity, 9.00 Wiadomości, 9.10 Ziarno, 9.35 Brawo! Bis!, 12.00 Wiadomości, 12.15 WOW - serial, 12.45 Teatr TV: Miłosierdzie płatne z góry, 13.45 Rawa Blues - rep., 14.15 Trucker Country, 14.35 Ni ma jak Lwów, 15.00 Zmienienny - serial, 16.05 Życie i umrzeć jak prawdziwy żołnierz polski - rep., 16.30 Na Nikiszu - rep., 16.50 Ociepka Teofil - rep., 17.00 Telexpress, 17.15 Sobota w Bytkowie, 17.55 Witaj Polsko, 18.30 Pod dyktando - rep., 19.00 Orto-grafia, 19.20 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.05 Edyta Górniak w Opolu, 21.00 Panorama, 21.30 Grzeszny żywot Franciszka Buly - film TVP, 23.05 Rozmowa z prof. Janem Miodkiem, 23.25 Studio sport, 23.55 Rock Around the Plock, 0.25 Dom w którym straszy, 0.55 Najt szol - prog. rozryw., 1.25 Dziewczeta z Nowolipki, Rajską jabłoni - film, 3.05 Zakończenie programu



**5.30** Seriale animowane, 11.55 Power Rangers - serial, 12.20 Wszyscy kochają Julię - serial, 12.50 Major Dad - serial, 13.20 Książę z Bel-Air - serial, 13.50 Pełna chata - Serial, 14.20 Krok po kroku - serial, 14.50 Knight Rider - serial, 15.45 Drużyna A - serial, 16.45 Beverly Hills 90210 - serial, 17.45 Melrose Place - serial, 18.45 Wiadomości, 19.10 Minilista przebojów, 20.15 Latą z AIR-T-L - teleturniej, 22.00 Boks, 23.20 Gottschalk, 0.10 Sobotnia noc w RTL, 1.10 Legendarna podróż Herkulesa, 2.45 Oszukani - film sensacyjny USA



**17.30** A to Dodo..., 17.35 Filmy animowane, 18.35 Santa Barbara, 19.25 Byle do poniedziałku - kom. franc., 19.50 Do trzech clipów sztuka, 20.00 Fort Boyard, 21.35 Szkol - film sens. USA, 23.05 Na dobranoc...

## Niedziela

## 9 października

**8.00** Artyści i modelki - film USA, 10.00 Koncert rockowy, 11.00 Dak-tari, 12.00 Książę piratów - film ang., 13.35 Dak-tari, 14.00 Jesteśmy, 14.30 Fashion TV, 15.00 Grand Prix Formuły 1 - Portugalia, 16.00 Burza mózgów - film USA, 17.40 Gramy! muzyka w TV Polsat, 18.00 Rajską plażę - serial USA, 18.30 Informacje, 19.00 Wichrowe wzgórze - miniserial ang., 20.00 Robocop - serial, 21.00 Pewnego razu w pociągu do Teksasu - film USA, 23.00 4x4 Magazyn motoryzacyjny dla dużych i małych, 23.30 Antena 2, 0.00 Magazyn, 1.00 Pożegnanie



**8.00** Powitanie, 8.05 Grzeszny żywot Franciszka Buly - film TVP, 9.40 Filmy przyrodnicze, 10.25 Zmienienny - serial, 11.30 Studio Kontakt, 12.00 Na polską nutę - prog. dla dzieci, 12.45 Scena młodego widza: Hrabianka Cathleen, 13.45 Rody polskie, 14.15 Koncert życzeń, 14.40 Komedianci: Szarlatańka - Magdalena Zawadzka, 15.20 Przeboje Kabaretowej Listy, 15.50 Program dnia, 16.00 Biografie - film dok., 17.00 Telexpress, 17.15 Spójrzcie na Polskę, 17.30 Jadzia - film, 19.05 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.00 Kabaret Olgi Lipińskiej, 20.45 Klub Profesora Tutki, 21.00 Panorama, 21.30 Łabędzi śpiew - film TVP, 22.50 Program na poniedziałek, 22.55 Sportowa niedziela, 23.25 Czar par, 0.35 7 dni - świat, 1.05 Kolonowe piosenki - Iza Zając, 1.35 Zakończenie programu



**5.30** Seriale animowane, 6.50 Win-spector - serial s.f., 7.10 Seriale animowane, 8.00 Li-La-Launebar, 8.30 Seriale animowane, 9.30 Power Rangers, 9.55 Moja niedziela, 10.00 Czerwony błysk, 11.00 Powrót do przeszłości - serial s.f., 12.00 W krzyżowym ogniu pytań, 12.30 Zar tropików, 13.30 Operacja Petticoat, 14.00 Eskadra 214 - serial, 15.00 Czerwony dwupłatowiec - film USA, 17.15 Detektyw Extralarge i Indianie - film USA, 18.45 Wiadomości, 19.10 Trzech do kochania, 20.15 Ptasek na uwięzi, 22.20 Spiegiel TV - mag., 23.10 Prime Time - mag., 23.30 Playboy Late Night, 0.30 Przed wyborami, 1.35 Kanał 4,



**17.30** A to Dodo..., 17.40 Filmy animowane, 18.05 Trójnogi - serial ang., 18.35 Santa Barbara, 19.25 Byle do poniedziałku, 20.00 Fantomas - komedia franc.

## Poniedziałek

## 10 października

**8.00** Odrobina miłości - serial ang., 8.30 Banana split - serial, 9.00 Wichrowe wzgórze - serial, 11.00 Rajską plażę - serial, 11.30 Robocop - serial, 12.30 Telegazeta, 13.50 Program dnia, 13.55 Kurs języka angielskiego, 14.10 Pewnego razu w pociągu do Teksasu - film USA, 16.00 Czas na naturę, 16.30 Informacje, 16.45 Gramy! muzyka w TV Polsat, 17.00 Odrobina miłości, 17.30 Miś Paddington - serial anim., 18.00 Sąsiedzi, 18.30 Informacje, 19.00 Adam-12 - serial krym., 20.00 Ostatni słoń - film USA, 21.55 Gramy! muzyka w TV Polsat, 22.00 Informacje, 22.30 Szpital miejski, 23.30 Tylko dla dam, 0.00 Pożegnanie



**6.55** Dzień dobry z Polski, 7.00 Panorama, 7.10 Dzień dobry z Polski, 9.00 Wiadomości, 9.15 Spójrzcie na Polskę, 9.30 Stawiam na Tolka Bananę, 10.00 Radio Romans - serial, 10.30 Komedianci: Szarlatańka - Magdalena Zawadzka, 11.10 Goniec kulturalny, 11.25 Zaprośzenie do Polski, 12.00 Wiadomości, 12.15 Łabędzi śpiew - film, 14.05 Rock report, 14.30 Rozmowa dnia, 15.10 Film dok., 15.30 Rewizja nadzwyczajna, 16.00 Magazyn sportowy, 16.30 Gra, 17.00 Telexpress, 17.15 Karino, 17.40 Filmy animowane, 18.00 W labiryncie, 19.20 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.00 Cztery czwarte - mag., 20.30 Gdzie jest moja okulara - film dok., 21.00 Panorama, 21.30 Lalka - serial, 22.55 Królowie, poskramiacze dzikich zwierząt, 23.35 Piosenki z Polskiego Zoo, 23.55 Reportaż, 1.45 Karina stanu, 2.15 Zakończenie programu



**5.30** Magazyn poranny, 9.00 Seriale: Kojak, Bogaci i piękni, Dzień po dniu, 11.00 Zgadnij cenę, 11.30 Rodzinny pojedynek, 12.00 Punkt 12 - magazyn południowy, 12.30 Seriale: Springfield story, Santa Barbara, Dzwienie hobby, 15.00 Ilona Christen, 16.00 Hans Meiser, 17.00 Seriale: Kto jest szefem?, Ożeniony z dziećmi, Bogaci i piękni, 18.30 W telegraficznym skrócie, 18.45 Wiadomości, 19.10 Explovis, 19.40 Dobre czasy, złe czasy, 20.15 Switch - komedia USA, 22.15 Explovis, 23.00 I przed 11, 23.30 Gottschalk, 0.00 Magazyn aktualności, 0.30 Seriale: Ożeniony z dziećmi, Tracey Ullman Show, Kto jest szefem?, 2.00 Explovis



**18.35** Trzecia wojna światowa, 19.30 Co nas czeka, 19.35 Język prawdziwych przyjaciół, 20.00 Rosyjska sałatka, 21.30 Powrót do Edenu - serial austral.

## Wtorek

## 11 października

**8.00** Odrobina miłości - serial ang., 8.30 Miś Paddington, 9.00 Sąsiedzi - serial, 9.30 W drodze, 10.00 Szpital miejski, 11.00 Rajską plażę - serial, 11.30 Adam-12 - serial, 12.30 Telegazeta, 13.55 Program dnia, 13.40 Kurs języka angielskiego, 13.55 Książę piratów - film, 15.30 Magazyn filmowy, 16.00 A la carte, 16.30 Informacje, 16.45 Gramy! muzyka w TV Polsat, 17.00 Odrobina miłości, 17.30 Alwin i wiewiórki, 18.00 Sąsiedzi, 18.30 Informacje, 19.00 Plus minus, 19.15 Skrzydła, 19.45 Plus minus, 20.00 Sekrety, 21.30 Antena 2, 21.55 Gramy! muzyka w TV Polsat, 22.00 Informacje, 22.30 Kuba Szyliński zaprasza, 0.00 Czas na naturę, 0.30 Pożegnanie



**6.55** Dzień dobry z Polski, 7.00 Panorama, 7.10 Dzień dobry z Polski, 9.00 Wiadomości, 9.15 Polskie sprawy, 9.30 Karino, 10.00 W labiryncie - serial, 11.00 Cztery czwarte, 11.30 Magazyn sportowy, 12.00 Wiadomości, 12.15 Lalka - serial, 14.00 Gra, 14.30 Rozmowa dnia, 15.10 Film dok., 15.30 Anty Daniken, 15.55 Z lamusa techniki, 16.05 Historia - wpółcz., 16.30 La la mi do, 17.00 Telexpress, 17.15 Karino, 17.40 Filmy animowane, 18.00 Chłopi - serial, 19.20 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.05 Polskie sprawy, 20.15 Chimera, 20.45 Polska Kronika Filmowa, 21.00 Panorama, 21.30 07 zgłoś się - film, 23.05 Skąd ta wrażliwość, 23.50 Filmy dokumentalne, 0.50 Pytania o Polskę, 1.40 Zakończenie programu



**5.30** Magazyn poranny, 9.00 Seriale: Kojak, Bogaci i piękni, Dzień po dniu, 11.00 Zgadnij cenę, 11.30 Rodzinny pojedynek, 12.00 Punkt 12 - magazyn południowy, 12.30 Seriale: Springfield story, Santa Barbara, Dzwienie hobby, 15.00 Ilona Christen, 16.00 Hans Meiser, 17.00 Seriale: Kto jest szefem?, Ożeniony z dziećmi, Bogaci i piękni, 18.30 W telegraficznym skrócie, 18.45 Wiadomości, 19.10 Explovis, 19.40 Dobre czasy, złe czasy, 20.15 Policyjny duet - serial krym., 21.15 W imieniu prawa - serial krym., 22.15 Quincy - serial krym., 23.15 Gottschalk, 0.00 Magazyn aktualności, 0.30 Seriale: Ożeniony z dziećmi, Tracey Ullman Show, Kto jest szefem?, 2.00 Explovis



**18.35** Pogoda dla bogaczy, 19.25 Co nas czeka, 19.30 Pół godziny z MCM, 20.00 Fort Boyard, 21.35 Szkol - film sens. USA, 23.05 Na dobranoc...

## Środa

## 12 października

**8.00** Odrobina miłości - serial ang., 8.30 Alwin i wiewiórki, 9.00 Sąsiedzi, 9.30 Skrzydła - serial USA, 10.00 Szpital miejski, 11.00 Sekrety, 12.30 Telegazeta, 13.50 Program dnia, 13.55 Kurs języka angielskiego, 14.10 Film na telefon, 16.00 Link Journal, 16.30 Informacje, 16.45 Gramy! muzyka w TV Polsat, 17.00 Odrobina miłości - mag. mody, 17.30 Miś Jogi, 18.00 Sąsiedzi, 18.30 Informacje, 19.00 Plus minus, 19.15 Skrzydła, 19.45 Plus minus, 20.00 Dallas - serial USA, 21.00 Airwolf, 21.55 Gramy! muzyka w TV Polsat, 22.00 Informacje, 22.30 Szpital miejski, 23.30 Talia gwiazd, 0.00 Jesteśmy, 0.30 Kuba Szyliński zaprasza, 1.00 Pożegnanie



**6.55** Dzień dobry z Polski, 7.00 Panorama, 7.10 Dzień dobry z Polski, 9.00 Wiadomości, 9.15 Sejmograf, 9.30 Karino, 10.00 Chłopi - serial, 10.55 Chimera, 11.30 Historia - wpółcz., 12.00 Wiadomości, 12.15 07 zgłoś się - serial, 14.00 La la mi do, 14.30 Rozmowa dnia, 15.10 Film dokumentalny, 15.30 Wspólnota w kulturze, 16.05 Koncert życzeń, 16.30 Gratelturniej, 17.00 Telexpress, 17.15 Na polską nutę, 18.00 Kuchnia polska - serial, 19.20 Dobranocka, 19.30 Wiadomości, 20.00 Sejmograf, 20.15 Podróż do Polski, 20.45 Stan ducha, 21.00 Panorama, 21.30 Granica - film, 23.05 Teatr sensacji: Ucieczka, 1.20 Tylko dla melomanów, 2.20 Zakończenie programu



**5.30** Magazyn poranny, 9.00 Seriale: Kojak, Bogaci i piękni, Dzień po dniu, 11.00 Zgadnij cenę, 11.30 Rodzinny pojedynek, 12.00 Punkt 12 - magazyn południowy, 12.30 Seriale: Springfield story, Santa Barbara, Dzwienie hobby, 15.00 Ilona Christen, 16.00 Hans Meiser, 17.00 Seriale: Kto jest szefem?, Ożeniony z dziećmi, Bogaci i piękni, 18.30 W telegraficznym skrócie, 18.45 Wiadomości, 19.10 Explovis, 19.40 Dobre czasy, złe czasy, 20.15 Śmierć w Miami, 22.15 Stern, 23.15 Gottschalk, 0.00 Magazyn aktualności, 0.30 Seriale: Ożeniony z dziećmi, Tracey Ullman Show, Kto jest szefem?, 2.00 Explovis



**18.35** Kolejna szansa, 19.25 Byle do poniedziałku, 19.50 Do trzech clipów sztuka, 20.00 Nasi drodzy nieobecni - komedia USA, 21.10 Sprowokowani - film USA



Wrocławiu, ul. Hubska 8/16, nr konta BZ O/Wrocław 389206-4271. Informacji o prenumeracie udzielają oddziały "RUCH" SA. Prenumeratę zagranicą przyjmuje Centrala Kolportażu Prasy i Wydawnictw, 00-950 Warszawa, ul. Towarowa 28, konto nr PBK XIII Oddział Warszawa 37004-1195-139-14. Prenumerata jest droższa od krajowej o 50 proc. dla zleceniodawców indywidualnych i o 100 proc. dla instytucji i zakładów pracy. Korekta: Katarzyna Mierzyńska, Honorata Rajca. Komputerowe łamanie i skład: Małgorzata Celej, Beata Gwizdała, Irena Makiej, Joanna Zielińska - WUS Legnica. Druk: Norpol-Press, Wrocław, ul. Żmigrodzka.

**TYGODNIK SPOŁECZNY. REDAGUJE ZESPÓŁ:** Ryszard Adamów, Anna Białęcka, Grzegorz Chmielewski, Włodzimierz Kalski, Wincenty Kolodziejski (fotoreporter), Krystyna Nikończuk, Czesław Pańczuk, Elżbieta Pomorska, Mirosław Szczypiorski (red. nac.), Jacek Szelemo, Marek Szpyra, Jadwiga Wardach, Maciej Zalewski (sekr. red.). **STALE WSPÓŁPRACUJĄ:** Katarzyna Pfeiffer, Dariusz Mikolajewicz (fotoreporter), ADRES REDAKCJI: 59-220 Legnica, pl. Katedralny 2 (d. Chopina), skr. poczt. 145, telefaks 241-46. Telefon: red. nac. 241-46, sekr. red. 241-46, publicyst. 241-49, fotoreporter 56-51-22, biuro ogłoszeń i reklam 56-51-29 - kierownik Celina Furmanek. MATERIAŁY nie zamówionych nie zwracamy. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania lub omawiania nadesłanych komunikatów, apeli, wystąpień, oświadczeń, listów itp. **WYDAWCA:** Spółdzielnia Dziennikarzy i Wydawców "Konkrety", 59-220 Legnica, pl. Katedralny 2 (d. Chopina), skr. poczt. 145, tel. 241-46, 241-49, telefaks 241-46. Konto bankowe: Bank Spółdzielczy w Legnicy nr 37963-2511. Ogłoszenia przyjmuje redakcja w godz. 8-16, tel. 56-51-29. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. **PRENUMERATA** kwartalna 52.000 zł, półroczna 104.000 zł, roczna 208.000 zł. Wpłaty prosimy adresować: "RUCH" SA, Oddział we Wrocławiu, ul. Hubska 8/16, nr konta BZ O/Wrocław 389206-4271. Informacji o prenumeracie udzielają oddziały "RUCH" SA. Prenumeratę zagranicą przyjmuje Centrala Kolportażu Prasy i Wydawnictw, 00-950 Warszawa, ul. Towarowa 28, konto nr PBK XIII Oddział Warszawa 37004-1195-139-14. Prenumerata jest droższa od krajowej o 50 proc. dla zleceniodawców indywidualnych i o 100 proc. dla instytucji i zakładów pracy. Korekta: Katarzyna Mierzyńska, Honorata Rajca. Komputerowe łamanie i skład: Małgorzata Celej, Beata Gwizdała, Irena Makiej, Joanna Zielińska - WUS Legnica. Druk: Norpol-Press, Wrocław, ul. Żmigrodzka.



# Gwiazdy mówią

## WARTO WIERZYĆ

- **BARAN (21.03 - 20.04)** W najbliższych dniach potrzebna Ci będzie odwaga i silne parcie do przodu. Masz szansę zdobyć ponownie uznanie, a może i miłość Panny, ale będzie to związane z wielkim wysiłkiem. Pamiętaj, czy tego chcesz? Odnawianie garderoby stało się pilną potrzebą. Jak Ci widzą, tak Cię piszą.
- **BYK (21.04 - 21.05)** Najbliższe dni przyniosą realizację pewnego planu. To jednak nie rozwiąże problemów. Nowa sytuacja będzie wymagała wielkiej cierpliwości. Gwiazdy wróżą, że final będzie pomyślny. Z przyjaciółmi zamiast w restauracji spotkaj się w plenerze. Rozmowy staną się owocne.
- **BLIŹNIĘTA (22.05 - 20.06)** Długi język będzie powodem nieporozumień w interesach i kłopotów finansowych. Jeśli nie masz pieniędzy nie chwal się tym szeroko. Nowa jestenna znajomość doda Ci animuszu i pobudzi do działania. Nowy strój doda Ci pewności siebie. W poniedziałek bądź ostrożny w interesach.
- **RAK (21.06 - 22.07)** Dokucz Ci ospałość i zmiennosc nastrojów. Potrzebny Ci ruch i dużo witamin. Złoty humorów nie przynosi do pracy, one mogą przynieść katastroficzne skutki. Jeśli zechcesz oszukać Byka, on może Cię potrakować rogami. W miłości odrzuć przesady, stoją na drodze Twojego szczęścia.
- **LEW (23.07 - 22.08)** Interesujący czas. Mała podróż - wielka miłość. Nie traktuj Skorpionia zbyt protekcyjnie. Okaże się kim innym niż myślisz. Zabawne spotkanie przybierze niespodziewany obrót. Wskazana wielka ostrożność w decyzjach finansowych. Należy wstrzymać nade wszystko siebie.
- **PANNA (23.08 - 22.09)** Mniej analizuj i rozmyślaj - więcej działaj. Tak Ci radzą gwiazdy. Stara znajomość, która odżyła, ma duże perspektywy, ale może ją zamordować Twoje nieodpowiedzenie. Odpowiadaj na wszystkie listy. Zwiększenie może stać się przyczyną poważnych kłopotów finansowych.
- **WAGA (23.09 - 23.10)** Ostrątnij się z niepowodzenia, zresztą nie było ono tak wielkie, by drzeć szaty. Nie odrzucaj żadnej ciekawej propozycji. Nie odkładaj też kontaktu z Rybami, które odgrywają wielką rolę w ważnym przedsięwzięciu, od Ciebie będzie zależało - dobrą, czy złą.
- **SKORPION (24.10 - 21.11)** Tylko wielka wytrwałość i koncentracja mogą Cię uratować od katastrofy. Strzeż się Strzelca, jego magiczny wpływ na Ciebie może mieć poważne konsekwencje finansowe. Spontaniczne spotkanie będzie obfitowało w bardzo poważne rozmowy, a może nawet decyzje.
- **STRZELEC (22.11 - 21.12)** Jesteś działni na ciebie korzystnie. Przygotuj się do ważnej podróży. Jednak nie wybieraj się na nią z Wagą, jej nieodpowiednie może wiele zepsuć. Uwaga! przy ważnych rozmowach o finansach, może Cię zgubić brak taktu. W czwartek uważnie słuchaj i nie nie mów.
- **KOZIORÓŻEC (22.12 - 19.01)** Zaczynają się realizować Twoje plany, nie zepsuj wszystkiego zbytnim formalizmem. Wytrwałość w adwocaturze upragnionej osoby przyniesie rezultaty. Czy przyniesie też szczęście? Korzystaj z dobrej passy finansowej, intuicja podpowie Ci jak ulokować pieniądze.
- **WODNIK (20.01 - 18.02)** Gubi Cię brak poczucia realizmu. Uporządkowany Koziorożec może Ci bardzo pomóc w rozwiązywaniu trudnej sprawy. Budzisz wiele sympatii i to wielki kapital. Korzystaj z niego. Sytuacja finansowa jest lepsza niż myślisz, ale to nie upoważnia Cię do szaleństw.
- **RYBY (19.02 - 20.03)** Postaraj się w tym tygodniu zmienić towarzystwo. Odrzuć się od zakładowego kręgu kolegów z pracy. Nie powinieneś kontynuować od codziennych obowiązków, a wtedy przyjdzie Ci do głowy świetny pomysł. Skorpion pragnie spotkania

## Dziewczyna firmowa



Marzena Mała - Jaworzanka.

Fot. WINCENTY KOŁODZIEJSKI

### Szkiełkiem, okiem i...

Ktoś obliczył, że w tej kadencji zwiększyła się liczba nauczycieli i lekarzy, którzy weszli do rad miast i gmin naszego województwa. Na przykład w zarządzie Legnicy jest dwóch nauczycieli, a wśród radnych całe konsylium. Jedni się martwią, drudzy cieszą, bo jak nowa władza nie załatwi sprawy szkiełkiem i okiem, to może lewatywą...

(7)

### Posel i erotyki

Dzisiaj (czwartek) legnicka śmietanka towarzyska (zblizona do PSL) wybiera się na imprezę, którą wymyślił i chwala mu za to - poseł Tadeusz Samborski. W "Masce" swoje erotyczne piosenki zaśpiewa ładniutka Danuta Stankiewicz. Proponujemy ciąg dalszy imprezy. Poseł Ryszard Zbrzyzny mógłby zaproś "Czerwone Gitary", Janusz Grot - Marylę Rodowicz, a senator Edward Kienig - sołtysa Kierdziółka. Frekwencja murowana.

(7)

### Niemiec uciek!

Jaworska gastronomia powoli, ale systematycznie zanika. Ostała się jeszcze "Ratuszowa", "Biedroneczka"... Była szansa na uratowanie słynnej ongiś "Kolorowej". Miejskowa prasa obwieściła, że jest kupiec nie tylko na restaurację, ale nawet na cały blok. Puszczono farbę, że oprócz luksusowej restauracji Niemiec ulokuje tam gwiazdkowy hotel. Radość była jednak przedwczesna. Klient się wycofał. Czy dlatego, że w Jaworze nie lubią Niemców? Czy dlatego, że - póki co - nie ma pogody dla interesów?

(13)

### Też interes

Gospodarze jaworskiego cmentarza ustawili przed wejściem tablicę informującą, że za wjazd trzeba płacić. Słusznie - najlepiej zbijać pieniądze na czymś nieszczęściu. Ale jak, kurczę, zacznie coś w Jaworze straszyć to wiadomo będzie przynajmniej, czyja to zasługa.

(13)

### Z pompą

Na wschodnioeuropejskiej wystawie sprzętu dla radioamatorów w Legnicy zaprezentowało się tylko dwóch wystawców. Do "wschodnioeuropejskości" nie chcą się przyznawać już nawet amatorzy.

(4)

### Sam sobie

Podczas wojewódzkiego zjazdu TKKF do władz "załapali" się tylko legniczanie. Kandydaci z województwa przepadli, czego nie mogą sobie darować. Niewykluczone, że w ramach rewanżu nie będą wspierać nowego kierownictwa w jego działalności. A centralizm demokratyczny to, do cholery, już nie obowiązuje?

(13)

### Ciemniej - przyjemniej

Studentom politechniki mieszkającym w Legnicy w domu studenckim grozi, że do sesji zimowej przygotowywać się będą przy świecach. W budynku przy ul. Jordana, gdzie zakwaterowani są zacy, instalacja elektryczna nie wytrzyma natężenia. Studenci się nie martwią. Wiadomo, że im ciemniej, tym przyjemniej.

(4)

### Wariant lubiński

Po raz kolejny spotkanie właścicieli Telewizji Regionalnej Województwa Legnickiego zakończyło się niczym, bo nie dotarł przedstawiciel najpoważniejszego udziałowca - miasta Lubin. Dziwne, bo przez cały czas zebrania sekretarka prezydenta Lubina powtarzała interesantom, że pan Tadeusz Maćkała jest na wspomnianym spotkaniu. Czyżby wariant lubiński?

(4)

### Skojarzenia



OWI/AWKH

### Drobiazg

Dziennikarze relacjonujący niedawne uroczystości "odwiertowe" na lotnisku w Krzywej zapomnieli o jednym drobiazgu. Przed jednym z lotów pokazowych zniknęły drzwi wejściowe do... śmigłowca. Czyżby, zbieracze złomu?

(4)

### Wytrysk prezesa

To także zdarzyło się w Krzywej, także podczas uroczystości "odwiertowych". Jak tryśnie, to powinny być z tego dzieci - zadeklarował Marek Pietkiewicz, prezes spółki "Krzywa", która za pomocą tych odwiertów chce wypompować spod ziemi ruskie paliwo, jakie płynęło tam wprost z migów, SU i innych Antonów. Zamiast wytrysku było umocnienie wiertła, z którego skapnęło do plastikowej butelki po orange kilkanaście kropli czegoś czarnobrudnego. Ale Pietkiewicz nie wykrepił się żadnym aborcem, bo nad imprezą czuwała kościelna hierarchia.

(7)

### Zapominalski prezydent

W programie głogowskiej telewizji kablowej prezydent Jacek Zieliński przypomniał sobie, po czteroletniej amnezji, że kiedyś, gdzieś, był jakimś lektorem. Być może był to jakiś Komitet Miejski PZPR, w jakimś Głogowie, w jakichś latach osiemdziesiątych czy siedemdziesiątych, panie prezydencie?

(7)

### Wciąż PRL?

Radni gminy Rudna mają dużo pieniędzy więc postanowili dać miliard na pomoc dla lubińskiego szpitala. Okazuje się jednak, że to niemożliwe, bo pieniądze te, pochodzące akurat z opłat za degradację środowiska naturalnego, powinny być w tym samym środowisku wykorzystane. Taka biurokratyczna głupota zdarzała się ponoć jedynie w PRL. Tradycje wciąż żywe?

(7)

### Tylko dla TP SA

Pani pod numerkiem 913 stwierdziła, że VI LO w Legnicy nie ma jeszcze telefonu. Wobec tego informujemy ową panią oraz Telekomunikację Polską SA w Legnicy, iż do szóstej go ogólniaka można się dozwonić wykręcając całkiem przyjemny numer 56 25 50.

(7)

### Trudny początek

W Wyższej Szkole Zarządzania w Legnicy pan rektor rzucił zakochanej w kapitalizmie młodzieży piękne hasło: "Róbcie kariery, róbcie pieniądze, ale uczciwie..." Nawet samouk wie, że nie jest to dobry sposób na pierwszy milion dolarów (lub miliard złotych).

(7)

## Zgrzyty i mity



-GDZIEŚ NIE DALEKO, WIE PANI, TE CENY BILETÓW

### Kto ma w głowie olej, ten... ma w nosie kolej.

Nie tak dawno śmiałyśmy się z ankiety przeprowadzanej przez pewną poważną spółkę w sprawie autostrady. Międzywojewódzka firma postanowiła sprawdzić opinie kierowców o konieczności budowy drogi szybkiego ruchu. Pomysł był przedni, wszak wiadomo, że brak autostrad i fatalny stan dróg to bólączki od lat prześladowujące kierowców. Czemu jednak nie wydać kilkudziesięciu milionów i nie mieć tego na piśmie?

Z podobnego założenia wyszli niedawno szefowie kolei. Każdy, kto choć raz musiał jechać polskim pociągiem, wie, że jest w nim brudno, nie można liczyć na punktualność, bo spóźnienia to norma, ale władze PKP muszą to mieć na piśmie. Dlatego postanowiono zrobić ankietę.

Oczywiście szefów kolei wcale nie obchodzi zdanie pasażerów. Gdyby im o to chodziło, to już dawno mogliby choćby lepiej sprzątać wagony lub nie dopuszczać do opóźnień. Ale po co? Wszak wiadomo, że niektórzy skazani są na podróże koleją i będą jeździli nawet w brudnych, spóźniających się pociągach. Ci, którzy nie jeżdżą, nie będą jeździli, choćby nawet poprawiło się funkcjonowanie kolei. Gra pozorów nie wiadomo komu potrzebna, może jedynie uspokoić paru wysoko postawionych kolejarzy. Zrobili jednak tyle, że pozwolili wypowiedzieć się pasażerom. A co?

Ludziska wypiszą uwagi, ktoś weźmie pieniądze za opracowanie pytań i ich analizę, a pociągi nadal nie będą dojeżdżały na czas. Wagony będą brudne, a obsługa za nic nie będzie odpowiadała. Norma będzie zachowana. Zresztą, i tak nikt już chyba nie wierzy, że na polskiej koleji można cokolwiek zmienić. Tego się po prostu nie da.

(mazz)